



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

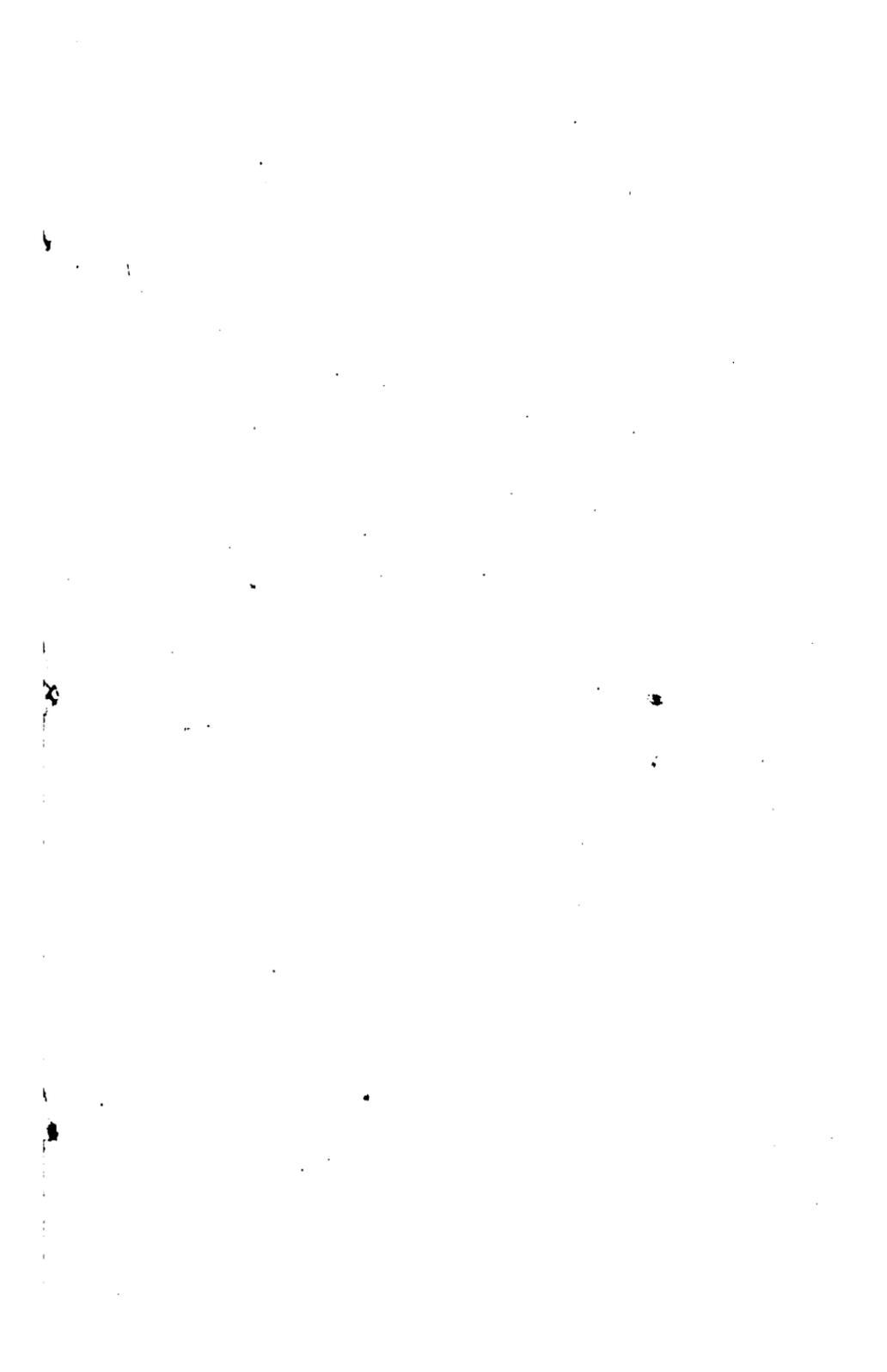
Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

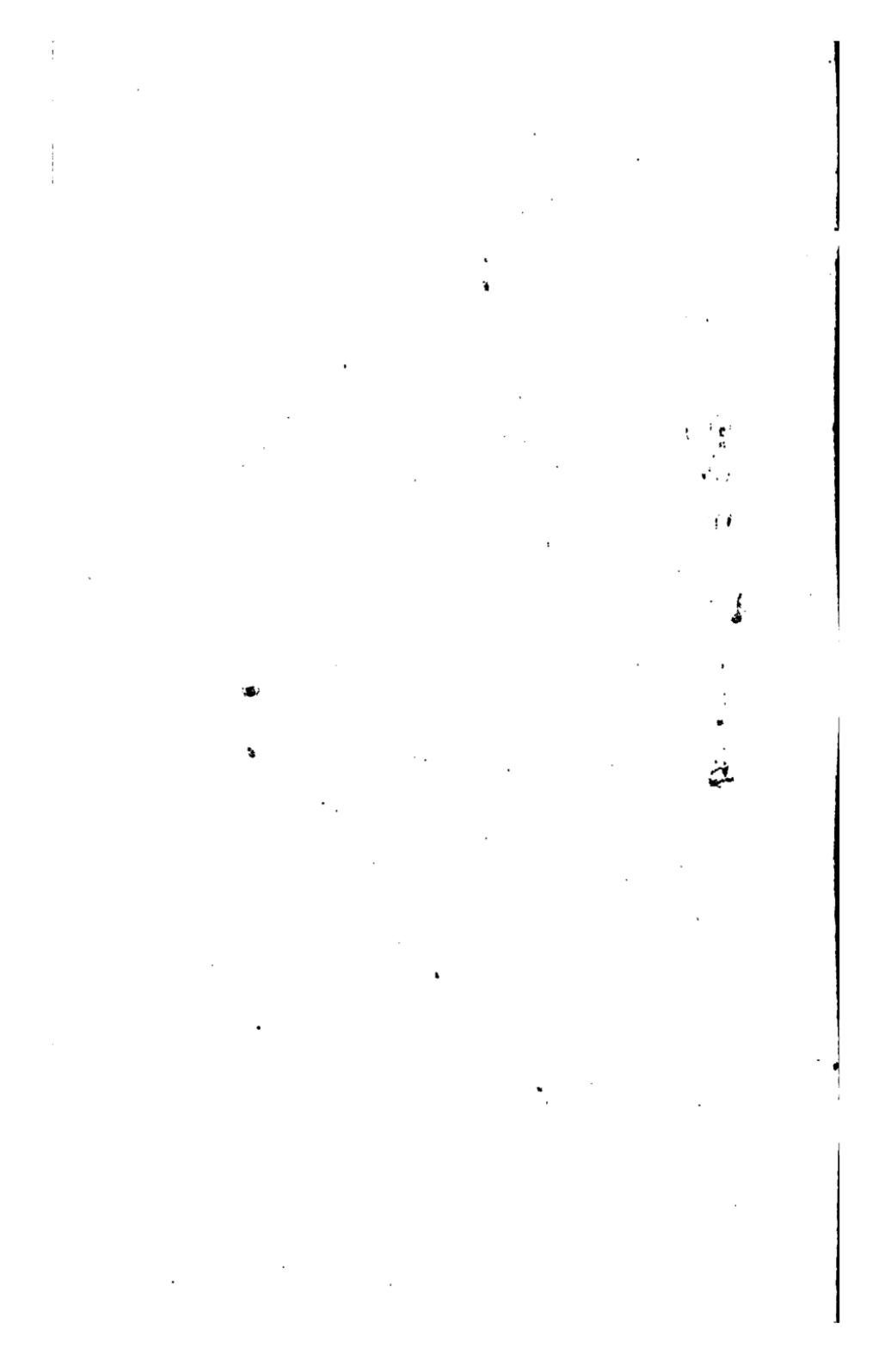
OL 45761.3

Harvard College
Library



FROM THE BEQUEST OF
JOHN HARVEY TREAT
OF LAWRENCE, MASS.
CLASS OF 1862





Cover

ԱՉԳՆՈՒՆ ՄԱՏՆՆՈՒՄԱՆ

ԹԵՑ

ՊՐՈՖ. Ն. ԳԵԼՅԷՐ

ՀԱՄԱՌՈՑ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅՈՑ

ՇՈՒՆԼԴԻՆՆԱԿԻ ԹՎԱԳՄԱՆՁԻՆ

1. Ցանկ 1895էն—1897 Հայոց կոտորածներու առթիւ
չոյս տնտեսած զօրքերու: 2. Դաւազանագիրք Կաթողի-
կոսաց եւ Պատրիարքաց Հայոց:

ԹՎԱԳՄԱՆՆԵՑ

Ն. ԳՐ. Վ. ԳԱԼԷՄՔԵԱՐԵԱՆ

ՄԻԻԹ. ՊԻՒՏԻՆ.



ՎԻՆՆԵՍ

ՄԻԻԹՎԱԳՄԱՆ ՏՊԱՐԱՆ

1897.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
DIVISION OF THE PHYSICAL SCIENCES
DEPARTMENT OF PHYSICS
530 SOUTH EAST ASIAN AVENUE
CHICAGO, ILLINOIS 60607

ՊՐՈՖ. Է. ԳԵԼՏԵՐ

ՀԱՄԱՌՈՑ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅՈՑ

ԱԶԳԱՅԻՆ ՄԱՏԵՆԱԴԱՐԱՆ

Կոտ. Երև.

ԷԸ.

75

ՊՐՈՖ. Ն. ԳԵԼՑԷՐ

ՀԱՄԱՌՕՏ ՊԱՏՄՈՒԹԻԻՆ ՀԱՅՈՑ



Վ Ի Ն Ն Ն Ա

Մ Ի Ի Թ Ա Ր Ե Ա Ն Տ Պ Ա Ր Ա Ն

1897.

ՊՐՈՓ. Հ. ԳԵԼՑԷՐ

ՀԱՄԱՌՕՏ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅՈՑ

ՅԱԻԵԼՈՒՆԺՈՎՔ ԹԱՐԳՄԱՆՁԻՆ

1. Յանվ 1895էն—1897 Հայոց կոտորածներու առթիւ
լոյս տեսած զրքերու: 2. Գաւազանագիրք Կաթողի-
կոսաց եւ Պատրիարքաց Հայոց:

ԹԱՐԳՄԱՆՆԵՑ

Հ. ԳՐ. Վ. ԳԱԼԷՄՔԵԱՐԵԱՆ

ՄԻԻԹ. ՈՒՌՏԷՆ.



Վ Ի Ե Ն Ն Ե

Մ Ի Ի Թ Ա Ր Ե Ա Ն Ց Պ Ա Ր Ա Ն

1897.

OL 45761.3
~~OL 42715.5~~

Harvard College Library

Apr. 20, 1921

Treat fund

Johnson, H.



Յաջորդ «Համառոտ Պատմութիւն Հայոց», Թարգմութիւն է Եէնայի Համալսարանի Պատմութեան Պրոֆեսոր H. Gelzerի „Armenien“ վերնագրով „Realencyklopädie für protestantische Theologie und Kirche“ (3 Տպգր. 1896 Հտր. Բ. էջ 63-92) հրատարակութեան մէջ լոյս տեսած յօդուածին, որ յընդհանուրն՝ մոխ եւ գեղեցիկ պատմութիւն է Հայոց, նորագոյն հետզօտութեանց համեմատ գրուած: Գործս՝ որ մինչև մեր օրերը կը հասնի, իւր համառօտութեանը մէջ ազգին պատմութեան ամբողջական ծրագիրը կը բովանդակէ, եւ հարկաւոր է ամէն ազգայնոյ:

Ժամօթութեանց մէջ աւելցուցած ենք մատենագրական տեղեկութիւններ՝ հետեւելով հեղինակին ոճոյն: Ի վերջոյ դրած ենք՝

1. Հայոց կոտորածներու առթիւ 1895 էն մինչև 1897 Մայիս եւրոպական լեզուներով լոյս տեսած գրքերու ցանկը: Այս ցանկն աշխատած ենք մանրամասնօրէն դնել, նշանակելով նաեւ գնեքը: Ուր որ մանրամասնութիւն չենք դրած, ըսել է որ մենք գիրքը տեսած չենք, այլ վերնագիրները ուրիշներէն քաղած:

2. Հայոց Կաթողիկոսաց եւ Պատրիարքաց ցուցակը կազմած ենք արդէն ծանօթ ցուցակներէ, որոնք հաճախ զրքերու մէջ ըլլալով, ամենուն մատչելի չեն: Դրագոյն հետազօտութիւնները նշանակած ենք ըստ

յարմարութեան, նոյնպէս ոմանց մահուան տարիները՝
քաղելով այլեւայլ գրքերէ: Յանկս կը մտայ արժամա-
նակեայ գործածելի. եւ ոչ վերջնական, որուն համար
հարկ է տակաւին սպասել ժամանակի:

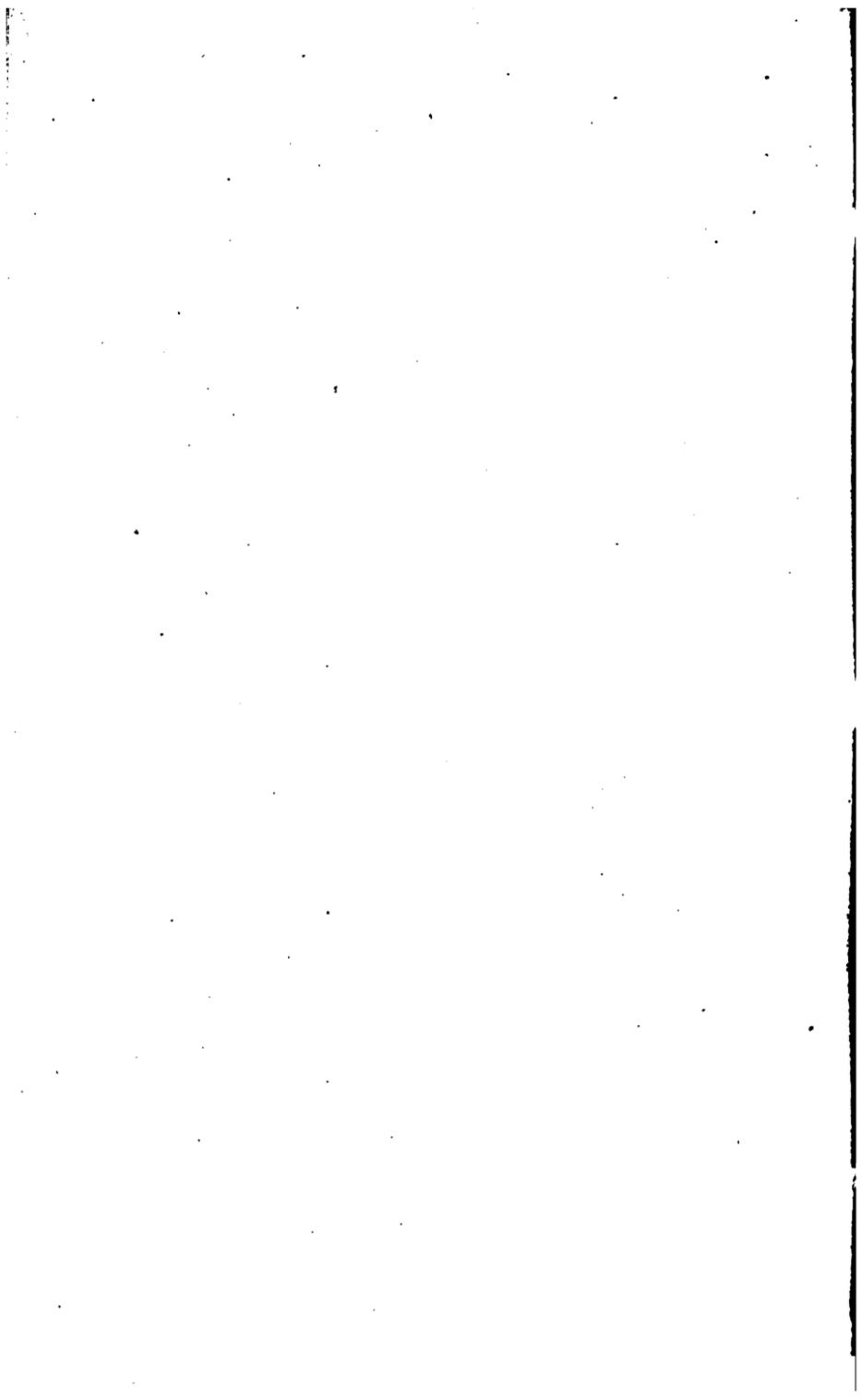
Կը կարծենք այս յաւելուածներով գործոյս աւելի
այժմեայ թիւն տուած ըլլալ:

ԹԱՐԳՄԱՆԻՉԸ

Ց Ա Ն Կ

	էջ
1. Պատմութիւն	1
2. Մատենագրութիւն	12
3. Եկեղեցական պատմութիւն Հայոց	37
Յանկ 1895էն—1897 Հայոց կոտորածներու առ- թիւ լոյս տեսած գրքերու	95
Գաւազանագիրք կաթողիկոսացն Հայոց	105
Պատրիարքունք Հայոց	118
Ուղղելիք	127





ՊՐՈՑ. Է. ԳԵԼՏԵՐ

ՀԱՄԱՌՕՏ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ ՆԱՅՈՑ

[Աֆէ-րիւր: Չամչեան, Պատմ. Հայոց, ի սկզբանէ աշխարհի մինչեւ ցամն Տեառն, 1784. 3 Հոր. 1784—86: Նշյնն անգղ. համառ.ում' Avdall J., History of Armenia, Calcutta, 1827, 2 Հոր.: J. Saint-Martin, Mémoires historiques et géographiques sur l'Arménie, Paris, 1878—79. 2 Հոր.: Ղ. Ինճիճեան, Ստորագրութիւն հին Հյսս. վեհեա. 1822: V. Langlois, Collection des historiens anciens et modernes de l'Arm. Paris, 1867—69, 2 Հոր.: M. Brosset, Collection d'historiens Arméniens, St. Pétersb. 1874—76, 2 Հոր.: E. Dulaurier, Le Royaume de la Petite-Arm. (Recueil des historiens des croisades. Documents arméniens.) Paris 1869, Հոր.: Ա: Նշյն, Étude sur l'organisation politique, religieuse et administrative du royaume de la Petite-Arm. „Journal Asiat.“ V. Sér. T. XVII p. 377—, XVIII p. 289— Brosset, Les ruines d'Ani, St. Pétersb. 1860—61, 2 մաս: Հ. Ղ. Ալիշան, Սիսուան, վեհեա. 1885: Նշյն, Այրարատ 1890: Նշյն, Սիսական 1893.]

1. Պատմութիւն:

Հայաստան՝ Սեւ եւ Կասպից ծովերու, եւ Տաւրոսի ու Կաւկասի մէջտեղը, իւր ամենամեծ տարածութեան ժամանակ՝ 37—49 արեւել. երկայնութեան եւ 37¹/₂—41³/₄ հիւս. լայնութեան աստիճանին մէջ էր, այսինքն՝ կը տարաւ էր Տաւրոսէն, Միջագետքի վերջին հիւսիսէն քրդական լեռներէն մինչեւ ի Կաւկաս եւ

Վրաստան, սահման ունենալով Կուր գետը, արեւելքէն՝ Կասպեան ծովը եւ արեւմուտքէն Փոքր Ասիան: Արեւելեան մասը մինչեւ ցեփրատ կը կոչուէր՝ «Մեծ Հայք», իսկ Եփրատէն դէպ ի արեւմուտք՝ «Փոքր Հայք»: Հայաստան գլխաւորաբար լեռնագաւառ է, եւ ունի դաշտագետիններ: Բաժանիչ լեռնաշղթաներ կ'անջատեն նաեւ մեծ գետերու ակունքն: Հիւսիսային էջքէն դէպ յարեւելք ի ծովն Կասպից կը հոսեն Կուր (Kyros) եւ Երասխ (Արաքս). իսկ հարաւային էջքէն դէպ ի Միջագետքի խորավայրերը՝ Եփրատ եւ Տիգրիս: Հսկայ եւ անտառաշատ լեռինք եւ խորակուոր հովիտք զերար կը փոխանակեն, որոնք ունին բերրի աղբակներ, պտղոյ պանչելի տեսակներ եւ տեղ տեղ պատուական այգեգործութիւն: Այստեղ ձմեռն խիստ եւ ձիւնաշատ է, իսկ ամառն չոր եւ ջերմ: Տեղացի աշխարհագիրներուն համեմատ՝ Հայաստան աշխարհի կենդրոնն է:

Հայաստանի հնագոյն պատմութեան վրայ վստահելի տեղեկութիւն ունինք Ասորեստանցիներէն, եւ տեղացի սեպագիրներէն, թէեւ վերջնոցս բնութեցումը տակաւին կը փորձուի: Ասորեստանեայք այս երկիրը կը կոչեն Ուրարտու: Ասոր կը համապատասխանէ Ս. Գրոց ԵՂՂՆ ԿՂՆ (յերկիրն Արարատայ) Բ. Թգր. 19, 37 եւ Ես. 37, 38 եւ կամ ԵՂՂՆ ԴԲԴԴԴ (Արարատեան թագաւորութիւն) Երեմ. 51, 27: Իսկ Ժողովրդեան բնիկ անունն է Խուրի՝ Խաղտիս գլխաւոր ասուածոյն անուամբ: (Յոյնք կ'աւանդեն ի Պոնտոս եւ ի Հայոս բնակող ազգ մը՝ Χάλδοι, Χαλδία եւ սխալմամբ նաեւ Χαλδαίοι քաղղէացի:) Հայաստանի այս նախնի բնակիչները նորագոյններէն ամէնէն աւելի լեզուաւ կը զանազանին: Այս լեզուն Սուրբ Բաղանի եւ Խուժաստանի բնիկ լեզուին պէս գաւառալեզու մըն է, որուն կազմութիւնն ուրալ-

ալտայեան լեզուաց հետ ազգականութիւն կամ նմանութիւն կը ցուցընէ: Ի սկզբան Վանայ ծովուն արեւելահողմը բնակող — Արարատ (Այրարատ) կենդրոնական գաւառն իւր այս կոչմամբն յայտնապէս անոնց հետքը ցոյց կու տայ — Ուրարդուք կամ Խաղտիք յետոյ դէպ ի հարաւ եւ արեւմուտք յառաջացան: Ըստ հանձարեղ եւ գործօն իշխանական ցեղ մ'այստեղ մեծ պետութիւն մը հիմնեց եւ յաջողութեամբ իբրեւ Կապիսեան կռուեցաւ Ասորեստանեայց դէմ: Ասոնց մայրաքաղաքն էր Վան - Տոսպ այգեքաղաքն իւր անառիկ միջնաբերդով: Այնտեղ կանգնուած Խաղտիսի՛ ազգային աստուածոյն տաճարը այս աստուածպետական կազմութիւն ունեցող պետութեան կենդրոնն էր: Մենուսայ Թագաւորն համանուն հրաշակերտ Մենուսի - Նրանցքով (այսօրս Ըամիրամայ առու կոչուած) իւր քաղաքին Նուր կը մատակարարէր: Պետութիւնն իւր գագաթնակէտն հասած էր Մենուսայ որդւոյն Արգիստիս Ա. ին ժամանակ, որուն դէմ Սաղմանասար Գ. (783—773) վեց անգամ պատերազմ մղել ստիպուած էր: Անոր տկար յաջորդներուն ժամանակ Ուրարդու իւր դաշնակից գրացի եւ աւատական իշխանութեանց հետ՝ յառաջակողման Ասիոյ վրայ արդեամբք գերիշխանութիւն ունէր: Սակայն Թագաւորութիւնը գահակալութենէն ի վեր Ասորեստանեայց զօրանալն՝ քիչ ետքն ոչնչացուց այս առ. ժամանակեայ գերիշխանութիւնը: Նոյն իսկ 735ին Տոսպ մայրաքաղաքն աւեր եղաւ: Հանդերձ այսու Ուրարդուի տկարացեալ պետութիւնը տակաւին մնաց, միշտ Ասորեստանեայց հետ ռիւերիմ թշնամութեան մէջ: Այս պատճառաւ 681ին Սենեքերիմայ հայրասպան որդիքն հոն ապաւինեցան: Այնուհետեւ ս երկու մեծ պետութեանց յարաբերութիւնները տղհեաէ բարեկամութեան փոխուեցան: Մինչեւ Պ Ուրարդուի Թագաւորաց գեսպանները նինուէ

կ'երթային: Վերջին անգամ Երեմիա մարգարէն կը յիշէ այս պետութիւնը. այնուհետեւ պատմութեան մէջէն անհետ կ'ըլլայ: (Հմմտ. C. F. Lehmann, Das vorarmenische Reich von Van. Deutsche Rundschau 1894 95 I. էջ 353—69. Lehmannի եւ Belckի բաղմամբիւ յօդուածները տես Zeitschr. für Ethnologie 1892, էջ 122—, 1893 էջ (61)—. էջ (217)—, էջ (389)—, 1896 էջ (578)—. Zeitschrift für Assyriologie VII. էջ 255—, IX էջ 82—, 339— եւ այլն:*)

Հնդիկ-գերմանական ցեղերու բուռն յառաջնադաշուութեամբը, որուն սկիզբը բաւ կեմմերացւոց յարձակումը, Չ. դարուն բողբոջին նոր հնդիկ-գերման ժողովուրդ մը Հայաստանը սղողեց: Պարսիկներն ու Յոյներն այս ժողովուրդը Արժն (արմինա) կ'անուանեն, մինչդեռ ինքն ժողովուրդը այս անունը չի գիտեր: Արժններն իրենք զիրենք կ'անուանեն Հայ+ (յգն. հայ բառին), նոյնպէս նաեւ երկիրը Հայք (կամ Հայաստան), եւ իրենց ծագումը առասպելական Հայկ նախահօրէն կը համարին: Կարելի է որ ասոնք Կիլիկիայէն գաղթած բլան: Վասն զի Պ. Եէնսէնի սրամիտ հետազոտութեանց համեմատ շատ հաւանական է՝ որ հիտտիտ մեհենագիր կոչուած գրութեանց լե-

* Նոյնը՝ Das Reich der Mannäer: Verhdlgn. d. Berliner Anthropol. Gesell. 1894 Nov. — Никольский М. В. — О двух Ассирийских Фрагментах князя П. А. Путаина. Действит. чл. — «Древности восточныя», Томъ Первый, Выпускъ III. Москва, 1893, ч. 353—453. Նոյնը՝ Клинообразная надпись русы і въ Келамы-Кирланы (Алучалу). На берегу гюкчи въ Эриванской губерніи. (Оттискъ изъ Археолог. Изв. и Зап 1893 г. № 12.) Москва, 1893. 4^o 4+VII ч. Նոյնը՝ Клинообразныя надписи ванскихъ царей: Труды Вост. Ком. Т. 1. вып. 3 стр. 397. Նոյնը՝ Древняя страна Урарту (Араратъ) и слѣды ассиро-вавилонской культуры на Кавказѣ: «Землеѣдѣніе» 1894. 8^o 24 ч. Նոյնը՝ Клинообразныя надписи Закавказья: Матеріалы по Археологіи Кавказа. Выпускъ V. Москва, 1896, 4^o 131 ч XXXIII Табл.

զուն նախահայերէնն բլլայ: (Հմմտ. P. Jensen, Grundlagen für eine Entzifferung der (hatischen oder) cilicischen (?) Inschriften. ZddmG. XLVIII էջ 235 —, 429--; Նոյնը՝ Die kilikischen Inschriften, WZfdKdM. 1896 էջ 1—*.) Ասոր հետ կը համաձայնի եւ այն՝ որ Հերոդոտ (Ա 72, 94. Գ 93. Ե 32) իրենց բնակավայրն աբելմուտք, Փոքր Հայք եւ Եփրատայ ու Տիգրիսի ակունքը կը գնէ, մինչդեռ արեւելք, Երասխայ հովիտը Ալարոզները կը բնակէին, որոնք իրաւամբ Ուրարդուներու հետ նոյն կը համարուին: Յամենայն դէպս նորեկ հնդիկ-գերմանական իշխող ցեղն իւրացընելու ոյժ ունէր, որ յաջորդ գարերու ընթացքին մէջ հին օտարազգի նախաբնակիչներն աճողջովին իւր հետ ձուլեց: Յառաջ Լագարդ եւ ուրիշները կը կարծէին որ հնդիկ-գերմանական Հայերն անձուկ ազգականութիւն ունին Իրանցոց հետ, բայց այժմ իբրեւ բոլորովին սխալ՝ թողուած է այս. ինչ որ Հայերն իրանական լեզուէ ունին պատմական ժամանակները փոխ առած են: Ինչ որ ազգային պատմագիրներ՝ Մար Աբաս Կատինա եւ Մովսէս Խորենացի հնագոյն պատմութեան մասին կ'աւանդեն, մեծաւ մասամբ եւ ոչ իսկ պատմական արժէք մ'ունին, այլ գիտնական կարկատանք են: Այսպէս Թորգոմ, Հայկայ հայրը, Ս. Գրոց Եօթանասնից թարգմանութենէն առնուած է. վասն զի Ս. Գրքին ազգերու ցանկին եկեղեցական մեկնութեան համեմատ՝ Հայերն Յօրչամայէն (Թորգամի) կը ծագին: Հայկի յաջորդներու ժամանակ Արմե-

* Նոյնը՝ Zu den zwei Inschriften Sarduris des Ersten: Zft. f. Assyrologie, 1893, S. 375—381. Նոյնը՝ Hittiter, Kiliker und Khatier: Beil. d. Allg. Ztg. 1895 Nr. 291, S. 1—; Nr. 294 S. 4--6. Նոյնը՝ Ist die Sprache der cilicischen (hatischen) Inschriften armenisch? Eine Frage die Indogermanisten: „Indogerm. Forschungen“ III. 155—67.

նակայ եւ կաղնսինման կասկածելի կերպարանքներ կ'երեւան: Արամ, որուն անուան հետ այնչափ զրոյցներ կապուած են, Աորիններէն առնուած է, ինչպէս անունն ինքնին կը վկայէ. այսպէս նաեւ Հայք միեւնոյն պարզմութեամբ իրենց քրիստոնէութեան սկզբան պատմութեան համար՝ ասորական աւանդութիւնն իւրացուցած են: Ամէն բանէ աւելի Հայաստանի փառքն այն է՝ որ Նոյայ տապանը Արարատ լեռան վրայ (ܘܪܘܟܝܢ ܕܥܝܪܘܬܐ) լեռինս Արարատայ, Ծննդ. 8, 4) նստած է: Արարատ անունը այժմ կու տան Այրարատ կենդրոնական գաւառին ամենաբարձր միշտ ձիւնապատ լեռան, որուն հին՝ այժմ ալ գործածական՝ անունն է Մոօօ, զոր Տաճիկք կը կոչեն Ալբ Գոլ: Երջակայից բազմաթիւ անունները ձեւափոխելով եւ բռնազրօսիկ ստուգարանութեամբ ի նպաստ այս տեղաւորման (Localisirung) յառաջ կը բերեն: Նոյննա քաղաքն անոր համար Նախիջեւան, այսինքն «առաջին իջեւան» կը կոչուի, վասն զի Նոյ առաջին անգամ այստեղ իջեւանեց. Ակոօ գիւղն իսկապէս բլլալու է Արկ ուռի, այսինքն «տնկեց ուռի»: Անոյոք գաւառն է «առ Նոյ ոռն», վասն զի Նոյ այստեղ տապանէն ելաւ: Մոօօ քաղաքի անունն է «Մայր անդ», ուր է Նոյի կնոջ գերեզմանը: Այս ամէն զրոյցներն անյաջող եւ շատ ուշ են յօրինուած: Հնագոյն աւանդութիւնը չի գիտեր՝ թէ Նոյայ տապանը Մասիս վրայ է իջած: Ղաղար Փարպեցի (Ե. դար) Այրարատ գաւառի՝ ոգեւորութեամբ գրած նկարագրութեան մէջ (գլ. Է. եւ Ը.) չի յիշեր բնաւ որ Այրարատայ մէջ Նոյայ տապանին լեռը կայ: Նոյնպէս Մովսէս Խորենացի ոչ Պատմութեան եւ ոչ Աշխարհագրութեան մէջ ամենեւին չի յիշատակեր: Իսկ Փաւստոս Բիւզանդացի (Գ, 10) կ'աւանդէ՝ որ Ս. Յակոբ Մժբնացի տապանին մնացորդները գտաօրէն ի Լեռին «(Ս)արարագայ ի սահմանս այրայրա

տեան անբուծեանն ի գաւառն Վորդուաց: Նստ այսմ Գ. գարուն Հայերն, ինչպէս նաեւ Ասորիք եւ Բաբելոնիք, Նոյայ տապանին լեռը ոչ թէ Մասիսի սահմանները, այլ Վորդուաց աշխարհին մէջ կը փնտռէին: Առաջինն, որ իրօք Մասիսը Նոյայ տապանի լեռը կը համարի, է Ս. Հերոնիմոս (Comm. in Isaiam XI 38 vol. IV 1 p. 467 ed. D. Vallors.) Այսպէս ուրեմն օտար գիտնականներու կարկատանքն է այս, որ շատ ուշ — յամենայն դէպս ոչ յառաջ քան զՌ. կամ Ժ. դար — Հայաստան մուտ գտած է:

Հայաստանի պատմութեան համար ստիպուած ենք յունական-հռոմէական աղբիւրներով շատանալ, վասն զի ազգային պատմութիւնները, բաց ի Ս. Խորենացւոյ քով պահուած ազգային հին երգերու մնացորդներէն, մեծաւ մասամբ արժէք չունին եւ ուշ ժամանակներ հնարուած են:

Հայերն իրենց պատմական բնակավայրերն հաստատուելէն ետեւ՝ ի սկզբան Մարաց, յետոյ Պարսից գերիշխանութեան տակ մնացին: Գարեհ Ա. ի ժամանակ (521էն ի վեր) սատրապներու ընդհանուր ապստամբութեան մասնակցեցան նաեւ Հայք. բայց հինգ ճակատներու մէջ պարտեցան եւ այնուհետեւ Աքեմէնեանց տակ հանդարտ մնացին: Քսենոփոնի ժամանակ Հայաստան բաժնուած էր արեւելեան եւ արեւմտեան սատրապութեան: Յունաց տիրապետութիւնը լոկ անուանական էր, եւ այս ալ դադրեցաւ, երբ Անտիոքոս Մեծի երկու զօրապետները՝ Արտաքսիաս եւ Չարիագրիս, (Արտաշիաս եւ Չարահրատ) անոր Հռոմայեցիներէն 190ին պարտուելէն ետեւ, իրենք զիրենք անկախ թափառոր հրատարակեցին, առաջինը բուն Հայաստան, երկրորդը Ծոփաց աշխարհը (հարաւ-արեւ.): Բաբսն, ԺԱ, 531 Գ: Դրացի Իբերացւոց, Մադ եւ Ասորւոց սահմանագաւառները շուտով

նուաճուեցան եւ կամաց կամաց հայացան: Ամէն
 ժամանակ Հայաստանի քաղաքակրթութիւնը սերտ
 կապ ունէր իրանի հետ: Իւր աստուածութիւններն
 մեծաւ մասամբ անկէ փոխ առած է: Արքունեաց
 եւ բարձր դասակարգի մէջ կ'իշխէին պարսկական
 սովորութիւններ. սպառազինութիւնը պարսկական
 էր: Պարթեւաց ժամանակ այս հաղորդակցութիւնն
 աւելի անձուկ եղաւ: Ղչանաւոր նախարարական
 սոհմերը կը պարծէին իրենց պարթեւական ծագ-
 մամբը: Քաղաքական կազմակերպութեամբ՝ պե-
 տութիւնը զուտ աւատական էր, ինչպէս եւ պար-
 թեւականը: Իշխող բարձր ազնուականութիւնը՝
 նախարարք, եւ ստորին ազնուականութիւնը՝ ա-
 զատանին, եւ հզօր հոգեւորականութիւնը միայն
 նշանակութիւն ունէին. իսկ ժողովուրդը կը կազ-
 մէին իշխող դասակարգերու հլու հպատակ ցեղերն:
 Հայաստան իւր զօրութեան դազաթնակէան հա-
 սաւ Տիգրան Ա. ի ժամանակ (իբր 90—55), որ
 Արտաքսիասի սերնդէն էր: Տիգրան՝ զԱրտանէս,
 Զարիադրիսի վերջին յաջորդն դահրնկէց ըրաւ եւ
 Ծովքը միացընելով մի պետութիւն հիմնեց.
 դրացի փոքր իշխաններն (Մարք, Ատրպատական,
 Կորդուխք) եղան իւր աւատները: Եւ այսպէս՝ ան-
 դադար Պարթեւները տկարացընելով, Արքայից
 Արքայ պատուանունն առաւ: Ապա 86ին տիրեց
 Սելեւկեան իշխանութեան Ասորիք մնացեալ մա-
 սին, եւ այսպէս Հայաստան՝ որ Միհրդատայ նոր
 բարգաւաճող պոնտական պետութեան սերտ դաշ-
 նակիցն էր, եղաւ մեծ պետութիւն: Հին Հայոց
 ազգային երգերը զՏիգրան շատ կը փառաւորեն,
 որ օտար ազգերու վրայ հարկ դրաւ, իւր հպա-
 տակներուն ոսկի, արծաթ, ազնիւ քարեր եւ թան-
 կազին զգեստներ կը բաշխէր, եւ հետեւակներն՝
 հեծեալ, եւ պարսաւորները՝ նետածիգ ըրաւ
 (Մ. Խոր. Ա 24): Մովսէս Խորենացի թիւր գիտ-
 նականութեամբ՝ Կիւրոսի ժամանակակից՝ Բանու.

փոնի վիպասանութեան մէջ գործող Տիգրանին վերադրեց զայն, մինչդեռ երգերը բնականաբար Ղուկուղոսի ժամանակակիցը կը գովարանէին: Գիտելու արժանի է եւ այն, որ Տիգրան հէլլէնասիրական քաղականութեան կը հետեւէր, թէեւ բուն արեւելեան ոճով: Յունական տասուերկու քաղաքներու բնակիչները բռնութեամբ իւր նոր մայրաքաղաքն Տիգրանակերտ փոխադրեց. — կ'երեւայ որ կառավարութիւնը կ'ուզէր մինչեւ այն ատենտիրող քաղաքակրթական արեւելեան աւանդութիւնները խզել նետել: Սակայն Ղուկուղոսի մեծ յաղթութիւնը (69) եւ Պոմպէոսի ձեռնարկութիւններն այս բարձրաթուիչ ծրագիրներուն յանկարծական վերջ տուին: 66ի (յուշ. ք. զԲ.) խաղաղութեամբ Հայաստան իւր նախնի սահմաններուն մէջ ամփոփուեցաւ: Այս ժամանակէն սկսեալ անգոր եւ հովանւոյ տակ ապրող պետութիւնը կը տատանէր հռոմէական եւ պարթեական գերիշխանութեան մէջ: Այս մեծ պետութիւնները փոփոխակի թագաւոր կը գնէին: Բայց իշխաններու եւ ազնուականութեան համակրութիւնը բոլորովին Պարթեւաց կողմն էր: Այս պատճառաւ հռոմէական քաղականութիւնը շատ խոհեմ քայլ մ'առաւ, երբ ներոն կայսրը՝ չնայելով կորբուղոսի յաղթութեանց, 66ին (յետ Բի.) Պարթեւաց արքայից արքային եղբայրը՝ Տրդատն, որ Հռոմ եկած էր հնազանդութիւն յայտնելու, հանդիսապէս թագաւոր ճանչցաւ: Ասկէ սկսեալ՝ Արշակունեաց երկրորդ մէկ ճիւղը իշխեց Հայաստան մինչեւ պետութեան անկումը, եւ նոյն պետութիւնն անձուկ կապով կապեց Պարթեւաց պետութեան հետ: Տրայիանոսի ժամանակ (114—117) Հայաստան թէեւ հռոմէական նահանգ եղաւ, այց առ ժամանակեայ միայն, եւ որեւէ հետեւուն մը չունեցաւ: Առաւել նշանաւոր եղաւ յաստանի համար Պարթեւ Արշակունեաց ան-

կուսն եւ Սասանեան պետութեան հիմնուիլն ի Պարսո 226ին: Հայ թագաւորներն, իբրեւ ազգական գահազուրկ օրինաւոր ժառանգներուն, մահացու թշնամի էին Պարսից արքայից արքաներուն: Արդէն 238ին Հայոց Խոսրով թագաւորը Պարսից նենդութեամբը սպանուեցաւ: Ասոր յաջորդող խառնակութեան ժամանակ Պարսիկներն յաջողեցան առ ժամանակ մի երկրին տիրել, եւ Հայերուն ատելի մազրեզանց կրօնք բռնի մուծանել, մինչեւ որ 261ին Ոգենաթ Պայմիրացւոյն յաղթութեամբն երկիրն իւր ազատութիւնը վերստին ստացաւ: (A. v. Gutschmid, Kleine Schriften, Գ. էջ 402 —.) Արքայորդին Տրդատ, որ Հռոմէական երկիրն ապահանած էր, պետութիւնը վերանորոգեց, եւ կառավարեց Հռովմայեցւոց հետ սերտ կապ հաստատելով եւ Պարսից հետ անդադար պատերազմ մղելով: Թագաւորին եւ ժողովրդեան ի քրիստոնէութիւն դարձն յառաջ բերաւ թէ Հռոմայ եւ թէ Հայաստանի շահուցնպաստաւոր Հռովմայեցւոց համակրող քաղաքականութիւն մը, որ վերջացաւ Յուլիանոսի ձախող արշաւանքովն եւ Յովիանոսի 363ի ամօթալի խաղաղութեամբը: Պարսիկք տիրեցին Հայաստանի եւ Արշակ թագաւորն Պարսից ձեռքը գերի ինկաւ: Վալէնս (Վաղէս) կայսրն ասաւ այս մեծ սխալը եւ Արշակայ որդին Պապը գահ հանեց (367 — 74): Սակայն արքայական իշխանութիւնն ընկճեցաւ մեծազօր ազնուականութենէն եւ հոգեւորականութենէն: Պետութեան վերջին լաւ շրջանն էր՝ հոգեւորականաց կողմնակից՝ Մանուէլ Մամիկոնեան նախարարին խնամակալութեան ժամանակը (378 — 85): 387ին Թէոդոս Մեծ չափազանց կարճատես քաղաքականութեամբ պետութիւնը Պարսից հետ բաժնեց. Հռովմայեցւոց ձեռքը մնաց աննշան մաս մը արեւմտեան մասէն՝ Կարին (Թէոդուպոլիս) քաղաքով, մինչդեռ Հայաստանի հինգին չորսը Պարսից անցաւ: Մինչեւ 42

Պարսից գերիշխանութեան ներքեւ կառավարեցին հայ անուանական թագաւորներ. ապա Պարսիկները Մարզպաններ (կուսակալներ) դրին, որոնք յաճախ հայ էին, եւ ընդհանրապէս Պարսիկները երկիրն արտաքոյ կարգի զգուշաւորութեամբ կը կառավարէին: Ըստ ապստամբութիւններ եղան ի նպաստ Բիւզանդացւոց, բայց առանց հետեւութեան մնացին. հազիւ երբ Մաւրիկիոս կայսրը 591ին խոսրով Պարվէզն իւր գահին վրայ հաստատեց, վերջինս գրեթէ ամբողջ Հայաստանը խաղաղութեան դաշամբ Հռոմայեցւոց տուաւ: Հերակղ կայսեր յաղթութեամբ՝ Հայաստան 629ին դարձեալ Հռոմայեցւոց հովանաւորութեան տակ մտաւ, բայց ասոր շուտով յաջորդեց արաբականը: Խալիֆայից տիրապետութեան առաջին դարը՝ թէեւ աւերիչ արշաւանքներ անպակաս էին, ազգային եւ գրական բարգաւաճման դարագլուխ եղաւ. բայց Աբբասեանց ժամանակ արաբացի կուսակալներու՝ սուրիաններու ձեռքն սաստիկ ծանրացաւ երկրին վրայ: Սակայն հանճարեղն Աշոտ Ա. Բագրատունի, որ Հայոց հին նախարարական մէկ տնէն էր, բայց կեղծեօք կը պարծէր իբր թէ պքսորեալ հրէական իշխանական յեղէ մ'ըլլայ, յաջողեցաւ 855ին իշխանաց իշխան ըլլալու. եւ 885ին Խալիֆայէն արքունի թագընդունելու: Նորահաստատ թագաւորութիւնն իւր մէջ ունէր ոչ միայն Հայաստանը, այլ նաեւ Աղուանք ու Վրաստան անոր գերիշխանութեան ներքեւ էին: 913էն սկսեալ պետութիւնն այլ եւս հարկատու չէր, բայց ասոր տեղ երկիրը մանր մանր թագաւորութեանց բաժնուեցաւ, որոնցմէ նշանաւորագոյնն էր Վասպուրականի Արծրունեաց թագաւորութիւնը: Սելջուկեանց յարձակումներէն վախնալով՝ Արծրունեաց վերջին թագաւորն Սենեքերիմ 21ին, եւ Գագիկ Բագրատունի 1045ին իրենց տէրիւնները յանձնեցին Բիւզանդացւոց: Սա-

կայն ասոնք ալ ոյժ չունէին սարսափելի վտանգին գիմագրելու: Սեյջուկեան հրոսակներու յարատեւ ահաւելի աւերմունքները Հայոց քաղաքական եւ քաղաքակրթական կեանքին մահու հարուած տուին իրենց հայրենիքին մէջ:

Այս ասպատակութեանց ժամանակ բազմաթիւ Հայեր Ցաւրոս եւ Աիլիկիա քաջուեցան: 1080ին Ռուբէն, որ հաւանականաբար Բագրատունի էր, փոքրիկ իշխանութիւն մը հիմնեց եւ նոր (Ռուբենեան) Հարսուութեան հիմնադիրն եղաւ: Իւր քաջարի յաջորդները հետոյ հետէ ամբողջ Աիլիկիան աւճեցին: Ասոնք Բիւզանդեանց հետ մեծաւ մասամբ շատ վատ յարաբերութեան մէջ էին, որով աւելի յարեցան խաչակիրներու պետութեանց, ինչպէս որ Աիլիկիոյ այս հայկական իշխանութիւնը ներքին կազմակերպութեամբ կէս դաղղիական աւատական պետութիւն էր: Լեւոն Բ. 1198ին թագաւոր պսակուեցաւ: Ռուբենեանց յաջորդեցին 1342ին Աիպրոսի Լուսինեանք: Այս պետութիւնն յենլով Մոնղոլներու եւ Արեւմուտքի՝ կը ջանար եգիպտոսի Մամլուկներու յարձակմանց դիմագրել: Բայց Լեւոն Չ. 1375ին ստիպուեցաւ իւր վերջին ամբողջ անոնց յանձնել, եւ 1391ին ի Պարսիս վախճանեցաւ: Այնուհետեւ Հայք երբեք անկախ պետութիւն մը չկանգնեցին:

2. Մտերնագրութիւն:

Հայոց մատենագրութիւնը զուտ քրիստոնէական է: Միայն Մ. Խորենացւոյ քով հեթանոսութեան ժամանակի հեղինակներէն քաղուածներ եւ հին ժողովրդական երգերու մնացորդներ կը գտնուին: Եւ որովհետեւ ուսումնական կրթութիւնը, ինչպէս միջին դարու ուրիշ քրիստոնէայ ազգաց, նոյնպէս ալ Հայոց քով, գրեթէ առանց բացառութեան եկեղեցականաց սեպհականութիւն էր, այս պատճառաւ Հայոց գրականութիւն

քիչ բացառութեամբ՝ աստուածաբանական է. եւ նոյն իսկ Հայոց բաւական բազմութիւ պատմագրութիւններն յայտնապէս իրենց եկեղեցական հեղինակը մատնացոյց կ'ընեն: Մեր նպատակէն դուրս է՝ այստեղ Հայ մատենագրութեան ամբողջական տեսութիւնն ընել. առ այս մտադիր կ'ընենք հետեւեալ հրատարակութեանց.

P. Sukias Somal, Quadro della storia letteraria di Armenia, Venezia 1829. — Նոյն՝ Quadro delle opere di vari autori anticamente tradotti in Armeno, Venezia, 1825. — C. F. Neumann, Versuch einer Geschichte der armenischen Litteratur, Leipzig 1836, որ վերոյիշեալ երկու գրքերուն գերմաներէն նոր խմբագրութիւնն է. ճոխագոյն յաւելուածներով: — R. Patcanian, Catalogue de la littérature arménienne depuis le commencement du IV siècle jusque vers le milieu du XVII. „Mélanges asiatiques“ T. IV, livr. 1, St. Pétersbourg, 1860. — F. Nève, L'Arménie chrétienne et sa littérature, Loewen—Paris—Berlin, 1886. — Հ. Գարեգին, Հայկական մատենագիտութիւն (1565—1883) վենետ. 1883. — Նոյն, Մատենագարան հայկական թարգմանութեան նախնեաց վենետ. 1889: — Նոյն, Հայկական հին դպրութեան Պատմութիւն Գ—ԺԳ դար, վենետ. 1863: — E. Dulaurier. Recherches sur la chronologie Arménienne, Paris, 1859. — Catalogue des livres de l'imprimerie Arménienne de S. Lazare, Venise, 1894.*

* Այստեղ յիշուած հեղինակներն հայ մատենագրութեան պատմութիւնն իրարմէ քաղած են, այնպէս որ դարուս սկիզբներն՝ առանց քննադատութեան շողունուած կարծիքներ տակաւին կը շարունակուին անդուիլ: Անոր համար հայ մատենագրութեան զքնաւորութենէն մինչեւ Ժ դար ականջուածները

Այստեղ կը յիշատակենք աստուածաբանական եւ պատմական նշանաւորագոյն հեղինակներն, որոնց գործերը տպագրութեամբ ծանօթացած են:

Հայ մատենագրութեան սկիզբն եղաւ Հայ այբուբենից գիւտողն: Գ. Գարուն Հայերն կամ ասորերէն կամ յունարէն եւ կամ պարսկերէն կը գրէին: Անոր համար այս ժամանակէն համարուած մատենագրութիւններն ըստ մասին թարգմանութիւն եւ ըստ մասին կեղծ են: Ս. Գրիգորի Լուսաւորչի Յաճախապատումն (Վենետ. 1838, Վաղարշապատ 1896 հրտրկ. Տէր-Միքէլեանի. գերմ. թրգմն. J. M. Schmid, Regensburg 1872) աւելի ուշ ժամանակի գործ է: Կը կարծուի որ ասոր ժամանակիցն Չենոբ Գլակ ասորի եպիսկոպոսն՝ որ յետոյ Տարօնոյ Ս. Կարապետի վանքին Վանահայրն եղաւ, իւր վեճակին ի քրիստոնէութիւն գարձին պատմութիւնը գրած ըլլայ՝ ասորերէն լեզուաւ: Ատոր միայն Հայ թարգմանութիւնը կայ այժմ՝ Պատմ. Տարօնոյ, (Վենետ. 1832; գաղղ. Langlois, Collection I) եւ շարունակութիւնը ի Յովհաննէ եպիսկոպոսէ Մամիկոնեան, որ կը կար-

միայն իբրեւ առժամանակեայ կարծիքներ նկատելու է: Փաւստոսի, Ազաթանգեղոսի, Եղիշէի, Խորենացոյ նկատմամբ վերջէն քննութիւնները տարբեր եզրակացութեանց կը յանգին: Թէեւ հեղինակին ծանօթ է այս քննութեանց մէկ մասը եւ ընդունած է անոնց եզրակացութիւնը, սակայն ինչ ինչ մնացած է անձանօթ որով եւ հին աւանդութիւնը կը կրկնէ, ինչպէս Փաւստոսի նկատմամբ աւանդածն՝ որ յոյն ըլլայ եւ Գ. Ղարուն, որ յայտնապէս Ե Ղարու հայ հեղինակ է (տ. Մալխասեան, Փաւստոս Բիւզանդ, Վիննա 1896): Նոյնպէս Փիլոնի գործերը ոսկեղարու թարգմանութիւն կը ընէ՝ վերոյիշեալ հեղինակներու հետեւելով: Ինչպէս եւ առ հասարակ մատենագրութեան վրայ խօսող այս բաժինը՝ զուտ հետեւողութիւն է: Կը յուսանք որ օր մ'ու նենանց հիմնական քննութեամբ եւ խորին քննութեամբ գրուած պատմութիւն մը հայ մատենագրութեան:

ծուր թէ է դարուն ապրած ըլլայ: Երկու գործերն ալ պատմաբանօրէն արժէք չունեցող վիպագրութիւններ են, Ը կամ Թ դարէն, ինչպէս ցոյց տուաւ Գր. Խալաթեանց, Ջենոբ Գլակ, Վիեննա, 1893:

Ազաթանգեղոսի՝ Հայոց Տրդատ Թագաւորին քարտուղարին անուամբ կայ Պատմութիւն մ'այս Թագաւորին եւ քրիստոնէութեան ի Հայս մտնուելուն: Ասոր հայերէնը եւ յունարէն Թարգմանութիւնը կայ: Հայերէնն հրատարակեցաւ Վենետ. 1862, Տփղիս 1882, գաղղ. (անկատար) առ Langl. Coll. I., Իտալերէն Վենետ. 1843: Յունարէնը հրատարակեց Stilling ի գիրս Acta Sanct. 30 Սեպտ. Հոր. Ը. էջ 320—, եւ աւելի լաւագոյն Lagarde, Agathangelos, Anz. Gött. Gel. hist. phil. Cl. 35, 1889, էջ 1—: Ազաթանգեղոս՝ այսօրւան վիճակին մէջ, 456էն ետքը այլեւայլ զատ զատ գործերէ (Վարք Ս. Գրիգորի, Վկայաբանութիւն Ս. Գրիգորի եւ Սրբոց Հռիփսիմեանց, Տեսիլ Ս. Գրիգորի) խմբագրուած է (Gutschmid, Kl. Schriften, III. էջ 394—): Պատմական հաւատարմութիւն կրնայ ունենալ այն մասն՝ որ կը խօսի Ս. Գրիգորի վարուց վրայ, որ է բուն Հայոց ի քրիստոնէութիւն դարձին պատմութիւնը (Gutschmid, անդ էջ 420): Կարելի է որ այս մասն սկզբնաբար յունարէն կամ (ըստ Լագարդի) ասորերէն գրուած ըլլայ:

Հատ մեծ արժէք ունի Փաւստոս Բիւզանդացւոյ Պատմութիւնը, սր 317—90 տարիներու Հայոց պատմութիւնը՝ սոյն տարիներէն քիչ մը ետքը յունարէն գրած է: Ասոր նշխարները կը գտնուին Պրոկոպիոսի քով (de bell. Pers. I, 5), իսկ ամբողջական գործը կայ միայն հայերէն Թարգմանութեամբ (Վենետ. 1832, Պետերբ. 1889, ղղ. Langlois I, 1883. գերմ. Lauer, Köln 1879): Բիւզանդացի թէեւ եկեղեցական նուիրապե-

տութեան ջերմ կուսակիցներէն է, սակայն Գ գա-
րու պատմութեան համար ամենակարեւոր աղբիւր
է (H. Gelzer. Die Anfänge der armenischen
Kirche. Ber. d. Sächs. Gesell. d. Wiss. hist.
phil. Cl. 1895, էջ 109—.)

Հայոց ազգային մատենագրութեան ստեղ-
ծիչն են Սահակ Աթղկս. († 439) եւ անոր բարե-
կամն ու բնկերն Մեսրոպ: Մեսրոպայ այբուբենըն
գտնելովը Հայերը կարող եղան մատենագրութիւն
ունեցող ազգերու կարգը մտնել: Մինչեւ այն ժա-
մանակ Ս. Գրոց հայերէն թարգմանութիւն մը
չկար. եւ ստիպուած էին Ս. Գրոց բնութեցուած-
ներն՝ քնչպէս նաեւ աղօթքները եկեղեցեաց մէջ
ասորերէն լեզուաւ կատարել, զոր ժողովուրդը չէր
հասկընար, եւ ըստ մասին նաեւ յունարէն լեզուաւ:
Մեսրոպայ՝ Հայոց սեպհական այբուբենը մը հնա-
րելու խորհուրդը Սահակ Աթղկս. եւ Վրամյապուհ
թագաւորն (395—416) համակրութեամբ ընդու-
նեցան: Սահակայ հրամանաւ Մեսրոպ ասորական
Միջագետք գնաց: Դանիէլ ասորի եպիսկոպոսին
բնկերութեամբն ըրած առաջին փորձերն ւսպար-
դիւն մնացին. ընդ հակառակն Հռոմիանոս (Ռու-
փինոս) յոյն միանձնականին եւ գեղադրին օգնու-
թեամբը կարելի եղաւ այբուբենըն հնարել,
գլխաւորաբար յոյն այբուբենից հիման վրայ
(H. Hübschmann, Ueber Aussprache und Um-
schreibung des Altarmenischen, ZddMG. 1876,
էջ 53— V. Gardhausen, Ueber den griechischen
Ursprung der armenischen Schrift, անդ էջ 74—.)

Մինչդեռ Մեսրոպ երկու դրացի ազգերուն՝
Վրաց եւ Աղուանից համար ալ, որոնք Հայոց քա-
ղաքակրթութենէն կախում ունէին, այբուբենը
հնարեց, որով նաեւ այս երկու լեզուներու գրակա-
նութիւն տուաւ, Սահակ Ս. Գրոց թարգմանու-
թեան սկիզբ ըրաւ: Առջեւն ունէր միայն ասո
բնագիրը: Վասն զի Պարսից պետութիւնը՝ որպ

զի Հայերն Հռոմէական պետութեան եւ յունական քաղաքակրթութեան հետ ամենեւին մտաւորական կապ մը չունենան, Հայաստանի իւր մասին մէջ յունարէն գրքերն այրել տուաւ եւ յունարէն լեզուա գասաւանդութիւնն արգելեց: Սահակ եւ Մեսրոպ տեսնելով որ ասով իրենց խորհուրդն իրագործել պիտի չկարենան, որոշեցին յունական մասն երթալ: Ի Բիւզանդիոն առաքուած պատգամաւորութիւն մը, որուն գլուխն էր Մեսրոպ, սպասուած արգիւնքն ունեցաւ: Հայաստանի յունական մասին կառավար Անատոլիոսին հրաման եկաւ՝ որ հայ քահանայից օգնէ անոնց այս ձեռնարկութեան մէջ: Անմիջապէս խմբուեցան բազմաթիւ աշակերտներ եւ հիմնարկեցին Թարգմանչաց դպրոց մը, որ քիչ ժամանակէն վերջին աստիճանի զարգացաւ: Եւ որովհետեւ Մեսրոպ յունարէնի մէջ այնչափ զօրաւոր չէր, Թարգմանութեան գործն սկսաւ կաղալ: Այս պատճառաւ իւր աշակերտներէն քաջագոյնները Վ. Պոլիս ղրկեց, որպէս զի այնտեղ երկար մնալով յունարէնը հիմնապէս ուսանին: Ասոնք յետոյ վերադարձին՝ Ս. Գրոց, բազմաթիւ Ս. Հարց յունարէն բնագիրները եւ Նիկիոյ եւ Եփեսոսի ժողովոց կանոնները հայրենիք տարին: Ասորի բնագրէ եղած Թարգմանութիւններն հիմնապէս վերաքննուեցան, եւ հազիւ 432ին Ս. Գրոց Թարգմանութիւնն աւարտեցաւ, որ եւ այնուհետեւ պաշտօնական Թարգմանութիւն նկատուեցաւ: Ս. Գիրքն անթիւ օրինակներ բազմացուեցաւ, եւ յետոյ երբ Արեւմուտքի հետ Հայերն աւելի անձուկ յարաբերութիւն ունեցան, լատին Ս. Գրքէն (Vulgata) կտորներ ներմուծուեցան: Այսպիսի ներմուծեալ բնագիր մը, եւ այն՝ մի միակն, առջեւն ունէր Սահան եպիսկոպոսն, որ 1266ին Ամատերգամ Ս. Գրոց առաջին հրատալութիւնն ըրաւ, նոյնն առանց փոփոխութեան պագրուեցաւ 1705ին ի Վ. Պոլիս, եւ 1733ին

Մխիթար նոյնը շատ քիչ բարեփոխութեամբ տպագրեց ի վե՛նետիկ, Ոսկան, որ եւ ոչ իսկ հայերէնը հիմնապէս գիտէր, իւր բնագրին ներմուծութիւններն բազմացուց՝ կամայական կարծեցեալ բարեփոխութիւններով եւ լատին բնագրին յաւելուածներովը, եւ նաեւ աւելցուց երեք գիրք, որոնք իւր բնագրին մէջ չկային, այն է Յետու Սիրպը, Գ. Եղը եւ Թուղթ Երեմեայ, զորոնք ինք լատիներէնէ թարգմանեց: — Հազիւ 1805ին վե՛նետիկի Մխիթարեանց ձեռօք Ս. Գրոց քննադատական հրատարակութիւն մ'եղաւ, համեմատութեամբ ինք ձեռագրաց, որոնց մէջէն հնագոյնն ու լաւագոյնը՝ որ 1310ին գրուած էր, իբրեւ հիմն առնուեցաւ, եւ ընթերցուածոց տարբերութիւնները ինամով բնագրին տակ նշանակուեցան: Հրատարակիչն է. Յովհ. Չօհրապ, ընդարձակ յառաջաբանին մէջ մանրամասն համար կու տայ գործածած ձեռագիրներուն եւ իւր հրատարակութեանը վրայ, եւ կը հաստատէ՝ որ հին կտակարանի հայ թարգմանութիւնն Որոգինեայ վեցիջեանին համեմատ պէտք է որ եղած ըլլայ, վասն զի հայ բնագրին մէջ կան բազմաթիւ որոգինեան աստղանիշեր, թէեւ ընդօրինակողներ զայն շատ անգամ սխալ տեղեր նշանակած են: Չեռագրաց համեմատ՝ Ս. Գրոց կարգն այս է. «Հին կտակարան՝ Ծնունդք, Յետու, Գատուորք, Հուութ, 4 Թագաւորք, 2 Մնացորդք, 2 Եղը, Նէեմի, Եսթեր, Յուգիթ, Տովբիթ, 3 Մակաբայեցիք, Սաղմոսք, Առակք, Ժողովող, Երգ երգոց, Իմաստութիւն, Յոբ, Եսայի, Ովսէէ, Ամոս, Միքիա, Յովէլ, Աբդիաս, Յովնան, Նաոււմ, Ամբակում, Սոփոնիա, Անգէ, Չաքարիա, Մաղաքիա, Երեմիա, Թուղթ Բարուքայ, Ողբք, Գանիէլ, Եգեկիէլ»: Միտ գնելու է որ այս կարգը Սիոն վթղկս.ին 768ին Պարտաւայ (Berdaa) Ժողովոյն մէջ սահմանած կարգաւորութենէն քիչ կը տարբերի: Ասիկայ 22ր. կանոնին մէջ կը սա

մանէ (Պատմ. ժողովոց, Վաղարշապատ, 1874, էջ 99). «Սուրբ Գիրք համարեցին ի Հին Օրինաց սոբա՝ Ծննդոց, Ելից, Ղեւտացւոց, Թուոց, Բ. Օրինաց, Յետւայ, Գատաւորաց, Հռութայ, Գ թագաւորաց, երկու գիրք Մնացորդաց, երկու գիրք Եզրայ, Տօբիթայ, Յուգիթայ, Եսթերայ, Մակաբայեցւոց, չորս Գիրք Սողոմոնի, Յոբայ, Սաղմոսք Դաւթի, գիրք ԺԲ Մարգարեից, Եսայեայ, Երեմիայ (ընդ որ իմանի եւ Բարուքայն), Եզեկիէլի եւ Դանիէլի եւ Իմաստութիւն Սիրաքայ:» — Նոր կտակարանի կարգն է՝ Գործք Առաքելոց, Թուղթ Յակովբոս, 2 Թուղթք Պետրոսի, 3 Թուղթք Յովհաննու, Թուղթ Յուդայի, եւ 14 Թուղթք Պաւլոսի, որոնցմէ Թուղթն առ Եբրայեցիս յառաջ է քան զԹուղթն առ Տիմոթէոս, եւ ի վերջոյ Յայտնութիւն: Այս գրքերու սկիզբը կայ Նախագրութիւն մը եւ գրքին Գլխակարգութիւնը, որոնք ի սկզբանէ գրքերու հետ յունարէնէ թարգմանուած են, թէեւ ասոնց յոյն բնագիրն այսօրս կորսուած է: Սակայն նախագրութիւն եւ գլխակարգութիւն կայ նաեւ Յայտնութեան սկիզբը, որուն թարգմանութիւնը, ինչպէս հրատարակիչը կ'ապահովողընէ, Ը գարէն յառաջ չի կրնար եղած ըլլալ (տես Նախաբանութիւն էջ 20*), որ եւ հաւանականագոյնս ի սկզբան կանոնական գրոց մէջ չէր, վասն զի անկէ եկեղեցական պաշտամանց մէջ ընթերցուածներ առնուած չեն: Նոյն բանն է Սիրաքայ գրքին նկատմամբ, որ նաեւ նախագրութիւն եւ գլխակարգութիւն չունի, անոր համար հրատարակիչն զայս ուրիշ քանի մ'անվաւերականներու հետ իբրեւ Յաւելուած Գ. Հատորին վերջը գրած է, թէեւ անկատար: Հազիւ վերջերս գտնուեցաւ

* Նորագոյն հետազոտութեանց համեմատ՝ Յայտնութիւնը կ'ենթեւայ թէ արդէն Ծ դարուն թարգմանուած զոր յետոյ Ն. Համբրոնացի վերստին թարգմանեց:

Սիրաբայ հին թարգմանութիւնը, զոր արդէն Մովս. Խորենացի Պիտոյից գրոց մէջ 1, 2 ի վկայութիւն կը կոչէ, եւ 1833ին ի Ղենեակի գառ տպագրեցաւ: Ասոր յաջորդող Սիրաբայ Բանքն* ուրիշ կողմանէ ծանօթ չէ: Բաց ասկէ այս Յաւելուածին մէջ կան՝ 1. Գ. Գիրք Եզրայ, որ սովորաբար Գ. գիրք կը կոչուի, բայց մինչեւ ցայսօր ծանօթ բնագիրներէն շատ կը տարբերի. 2. Աղօթք Մանասէի. 3. Անվաւերական Գ. թուղթ Պաւղոսի առ Կորնթացիս (որուն լատին թարգմանութիւնն ալ այժմ գտնուած է եւ հրատարակուած՝ A. Carrière et S. Berger, Paris, 1891, A. Harnack, „Theol. Lit.-Ztg.“ 1892, էջ 7—) 2եռագիր Աստուածաշունչերու մէջ այս թուղթն երբեմն Բ. կորնթացաց թղթոյն կը յաջորդէ եւ երբեմն Պաւղոսի 14 թղթերէն ետքը կը գրուի: Ասիկայ առաջին անգամ հրատարակեց D. Wilkins 1715ին յԱմստերդամ, յետոյ Whistons իրենց Մ. Խորենացոյ հրատարակութեան մէջ, Լոնդոն 1736 էջ 367—, նոյնպէս Աստուածաշունչի Չօհրապեան հրատարակութեան մէջ: Կաեւ W. F. Rineckի գերմաներէն թարգմանութիւնը՝ օգնութեամբ Հ. Յարութիւն Աւգերեանի, տպուած Հայդելբերգ 1823ին, արժէք ունի: Ի վերջոյ P. Vetter, Der apokryphe dritte Korintherbrief (Վիեննա, Մխիթարեան տպ. 1894) հրատարակութիւնը, որ մատենագիտական եւ պատմական ամենակատարեալ ներածութիւն մ'ունի. 4. Հանգիստ Գովհաննու Աւետարանչի, ուր կ'աւանդուին իւր վերջին խօսքերն եւ մահը: 2եռագրաց մէջ այս գիրքը սովորաբար Յայտնութեան կից կը գտնուի. ասիկայ մեծապէս յարգի կը համարուէր, շատ գիտնականներ ի վկայութիւն կը կոչէին, Ն. Լամբրոնացի ասոր մեկնութիւնը գրած է, եւ եկեղեցւոյ մէջ ընթերցուածոց կարգն առ-

* Պոլոթն Նրեմիայ:

նուած էր* : 5. (Համառօտ) աղօթք Եւթաղեայ, որ ամէն ձեռագրաց մէջ կաթողիկեայ թղթերէն ետքը կը գտնուի, եւ յառաջագոյն Պենտեկոստէի նախորդ օրը : յետոյ Պենտեկոստէի օրը պատարագի մէջ կը կարգայուէր : Միթիթար Այրիվանեցի յառաջ կը բերէ Ս. Գրոց կարգաւորութիւն մը՝ որ շատ նորանշան մտեր ունի եւ որ Յովհ. Սարկաւազ վ.ին (ԺԱ դար) կը վերագրուի (M. Brosset, Histoire chronologique par Mkhithar d'Aïrivank (XIII S.), Mémoires de l'Académie de St. Pétersb. VII. sér. T. XIII N. 5, p. 23—**.)

Կորեան վստահեցի վկայութեան Համեմատ՝ Թարգմանիչք բաց ի Ս. Գրքէն, գլխաւորաբար Ս. Հարց գործերն եւ Ս. Գրոց մեկնութիւնները Հայերէնի Թարգմանեցին, եւ այս՝ Հայ գրականութեան հոգեւոր-եկեղեցական նկարագիր մը տուաւ առաջին վայրկեանէն իսկ : Հայք Ե. դարը կ'անուանեն Խորհմանաց դար (Եւս. Քրոն. հրատարակ. Հ. Մ. Աւգեր, Ա. Յռջն. էջ 7) : Կը զանազանեն նաեւ առաջին Թարգմանչաց սկիզբար՝ իբր 442ին, եւ կրտսեր Թարգմանչաց դար՝ 466ին : Այս ժամանակամիջոցներու մեծ մասը անստոյգ կարծիք է. եւ վերաքննութեանց կարօտ :

Վանահայկէն Թարգմանութիւններէն են Պատարագամատոյց. (Մաշտոց, վեհեա. 1831) կարգաւորութիւն հասարակաց աղօթից, (վեհեա. 1777.) Եւսերեայ Եկեղեցական պատմութիւնը (հրարկ. Հ. Ա. Ճարեան վեհեա. 1877) եւ վարք Ս. Անտոնի յօրինեալ ի Ս. Աթանասայ*** :

* *Sicut Catergian P. J. Ecclesiae Ephraesinae de obitu Joannis Apostoli narratio. Viennae, 1877.*

** Zahn Th. Ueber einige armenische Verzeichnisse kanonischer und apokrypher Bücher: Forschungen, V. Th. 1893, S. 109—157.

*** *Շատ աղբատ ցուցակ մը ամենաին Թարգմանութեանց : Մինչդեռ բուն և դարու Թարգմանու-*

Այն թարգմանութիւններէն, որոնց յոյն բնագիրը կորուսած է, առաջին սակեզարուն կը համարուին հետեւեալները. 1. Փիլոնի երկու գիրք Յաղագս նախախնամութեան (P. Wendland, Philos Schrift über die Vorsehung, Berlin 1892), եւ մէկ գիրք Յաղագս կենդանեաց, թէ արդեօք բանաւորութիւն ունին (հայ-լատիներէն հրարկ. Լ. Մ. Աւգերեան, Վենետ, 1822): Դարձեալ շորս գիրք Մեկնութեան Ծննդոց այլեւայլ տեղեաց, երկու գիրք Մեկնութեան Ելից, ծառ ի Սամփսոն, ի Յովնան, եւ յերիս Մանկունս կամ ի Հրեշտակս, որ երեւեցան Աբրահամ (հայ-լատիներէն հրարկ. Լ. Մ. Աւգերեան, Վենետ. 1827): Փիլոնի ուրիշ այլեւայլ գործերն, որոնց յոյն բնագիրը կայ (Յաղագս Հեսեանց, Կենաց եւ վարուց իմաստնոց եւն 1892ին) հայերէն հրատարակուեցան ի Վենետիկ:

2. Եւսեբեայ Քրոնիկոնը, որուն առաջին մասը՝ միայն հայերէն կը գտնուի: Լ. Մ. Աւգերեան առաջին գրոց եւ ժամանակագրութեան տպագրութիւնը հայ-լատիներէն տպագրելու պատրաստած էր արդէն 1795ին, սակայն տպագրութիւնն ուշացաւ, եւ Չօհրապ, որ Աւգերեանի պատրաստած բնագիրը ապօրինաւոր կերպով ձեռք բերած էր, կանխեց, եւ 1818ին Միլան լատին թարգմանութիւնը հրատարակեց, եւ յետոյ նոյն տարին նաեւ Աւգերեան ի Վենետիկ: Niebuhr (Historischer Gewinn aus der armenischen Uebersetzung des Eusebius, Kl. hist. u. philol. Schriften, I. էջ 179—) եւ St.-Martin Չօհրապի պաշտպան ելան եւ Աւգերեանի հրատարակութեան գիտնական արժէքը նսեմացուցին: Հապիւ H. Petermann ի հրատարակութեան A. Schönef (Ա. գիրք

Թիւննոր վարն իբրեւ Ծ դարուն «համարուող» կը յիշատակուին:

1876 թ. դիրք 1866) Աւգերեանի գործոյն ար-
ժէքն յերեւան հանեց: Հայերէն բնագիրը, որ
վաստահեղ չէ, ունի միայն Աւգերեան: Պետերսմանի
գործածած ձեռագիրներն ընդօրինակուած են՝
այժմ Էջմիածին գտնուող ձեռագրէ մը (Ժ. Բ. դար):
Th. Mommsen, Die armenischen Handschriften
der Chronik des Eusebius: Hermes, 1895,
էջ 325—:

3. Զատագովութիւն Արիստիդեայ: Արիս-
տիդեայ իմաստասիրի Աթենացւոյ խօսք, հայ-
լատին վենետիկ, 1878 (P. Vetter, Aristidescitate
in der armenischen Litteratur, Th. Q. S. Tübingen,
75⁺ տարի, էջ 529—)*

4. 15 ճառք Սերբերիանոսի Գաբաղացւոյ
արոնցմէ միայն երեքին յունարէնը կայ, հայերէն
հրտրկ. վենետ, 1830, հայ-լատին հրտրկ.
Հ. Մ. Աւգերեանի, վենետ. 1827:

5. Աստուածաշնչի մեկնութիւն Եփրեմի
Ասորւոյ, ճառք եւ խօսք, հայ հրտրկ. 4 Հտր. վե-
նետ. 1836: Գիրք աղօթից, հայ. վենետ. 1879**:
Մեկն. Պաւղոսի թղթոց, լատին թրգմն. վենետ.
1893: Եփրեմ գրած է նաեւ Մեկն. Գ. թղթոյն
առ Կորնթացիս (գերմ. թարգմ. Կանայեանց եւ
Հիւրշման առ Zahn, Gesch. d. neustestam. Kanons
II 1891, էջ 595—, Vetterի հրտրկ. էջ 70—)

Նոյնպէս այս ժամանակէն կը համարուին.
Մեծին Բարդղի Մեկն. վեցօրէից, հայ. վենետ.
1830: ճառք Յովհ. Ոսկերեբանի: Այլեւայլ ճառք,
վենետ. 1861: Մեկն. Մատթէի, վենետ. 1826,
Թղթոյն Պաւղոսի, վենետ. 1861: Մարգարէին
Եսայեայ, վենետ. 1880: Կիւրղի Երուսաղեմացւոյ

* Ասոր ամբողջական ատորի ընագիրն այժմ
գտնուած եւ հրատարակուած է, ինչպէս նաեւ յոյս
նագրի մասերը:

** Ա. տպ. Կ. Պոլ. 1734:

կառնմն ընծայութեան, Կ. Պոլիս 1727, Վիեննա, 1832: Վարդ Տարանց, Վենետ. 1855*: Նոյնպէս ճառք Աթանասայ, Գր. Աստուածաբանի, Եւն:

Կրտսեր թարգմանչաց դասուն կը վերագրուին՝ թարգմանութիւնք գրոցն Պլատոնի՝ Եւթիփոնն, Պաշտպանութիւն Սոկրատայ եւ Տիմոս, Տրորկ. Հ. Ա. Սուբրի, Վենետ. 1877: Թաղազս օրինաց եւ Մինոսի, Վենետ. 1890. (F. C. Conybeare, On the ancient Armenian version of Plato Class. Rev. III 8, էջ 340— On the Armenian version of Platos Laws: Amer. Journ. of Philol. XII էջ 399— A collation of the ancient Armenian version of Platos Laws, books V եւ VI. անդ, XV էջ 31—) Դատի փիլիսոփայի թարգմանութիւնն Ստորոգութեանց Արիստոտէլի եւ յաղազս մեկնութեան, Ներածութիւն Պորփիրի. Վենետ. 1833 (Anecdota Oxoniensia vol. I. Part, VI. A collation with the ancient Armenian versions of the Greek text of Aristotle's Categories, de interpretatione, de mundo, de virtutibus et vitiis and of Porphyry's introductio by Fr. Conybeare, Oxford 1892. Neumann, Mémoire sur la vie et les ouvrages de David philos. arménien du V siècle, Paris, 1829). Կալլիսթենեայ Պամ. վարուց Աղեքսանդրի, Վենետ. 1842. 'Ιστορία Ἀλεξάνδρου, Die armenische Uebersetzung der sagenh. Alexander-Biographie auf ihre muthmassliche Grundlage zurückgeführt, v. R. Raabe, Leipzig 1896.**

Թուղթք Իգնատիոսի, թարգմանեալ յասորւոյն, ըստ համառօտ խմբագրութեան, Կ. Պոլ. 1783.

* Ա. տղ. ի Ջուղա 1641, եւ Կ. Պոլ. 1721:

** Տաշեան Հ. Յ. Ուսումնասիրութիւնք Ստոյխականութենայ վարուց Աղեքսանդրի, Վիեննա 1892:

վերստին հրարկ. Պետերման, Լայպցիգ 1849: Գարձեալ գործք Հիպպոլիտայ, Նոննոսի (Մեկնութիւն առասպելաց առ Գրիգորի Նազիանզացւոյ,) Եպիփանու, Գրիգորի Աբանշելագործի, Գր. Նիւսացւոյ, Գիոնեսիոսի Աղեքսանդրացւոյ, Տիմոթեոյ, Թէոփիլոսի եւ Կիւրղէ Աղեքսանդրացւոյ, Եւթաղեայ եւն:

Ս. Ղազարու Մխիթարեանք, որոնք այս թարգմանութեանց հրատարակութեան մէջ ամենամեծ արգիւնքն ունին, Ս. Հարց հայերէն թարգմանութեանց ամբողջական հրատարակութիւն մը կը պատրաստեն: Նախ պիտի հրատարակեն Հին եւ Նոր կտակարանաց անվաւերականքն (արգէն ընդ մամլով), այնուհետեւ Աթանասի գործերը:

Հայոց սեպհական մատենագրութիւնը՝ գրեթէ առանց բացառութեան՝ պատմական եւ աստուածաբանական է: Մերոպայ աշակերտներէն՝ յիշուելու արժանի է Եզնիկ Կողբացի. ասիկայ գրեց Ընդդէմ աղանդոց (գպրոցաց) չորս գիրք, առաջինն ընդդէմ հեթանոսաց, երկրորդն՝ ընդդէմ Պարսից, երրորդն՝ ընդդէմ փիլիսոփայից Յունաց, եւ չորրորդն ընդդէմ Մարկիոնեանցն եւ Մանիքեցւոյ. տպագրեցաւ 1761ին ի Զմիւռնիա, 1826ին ի Վենետիկ*, Գաղղ. թարգմանութիւն Le Vaillant de Florival, Paris, 1853, եւ Պարսից վերաբերեալ մապը Langlois II, էջ 369 — **: Գործոյն իբրեւ յաւելուած գրուած է հոգեւոր խրատներ, որոնք սակայն Նեղոսին կը համարուին: — Կորիւն, նոյնպէս աշակերտ Ս. Մերոպայ, 442էն անմիջապէս ետքը գրեց իւր ուսուցչին կենսագրութիւնը, որ հայ մատենագրութեան սկզբնաւորութեան ժամանակակից եւ վաւերական մի միակ տեղեկագրութիւնն է, հրարկ. 1833ին ի Վենետ. (ընդ գործս

* 1850. Պարիս 1860. Կ. Պոլ. 1864, 1869, 1873:

** Եւ Կ. Նզեան, ուսանելն 1858:

Դավթի փիլիսոփայի եւ ընդ ճառս Մամբրէի). Սոփերը հայկականը ԺԱ 1854 Վէնետ.*, դերմ. Welte, Tübingen 1841. գաղղ. Langlois II, էջ 9 — : — Մամբրէի գործերէն միայն երկու ճառ հրատարակուած է :

Աւելի համբաւաւոր է ասոր եղբայրն Մովսէս Խարենացի : Իւր ճանապարհորդութիւնն յԵգեպտա, յԱղեքսանդրիա, ի Հռոմ եւ յԱթէնս, եւ թարգմանչական գործունէութիւնն մինչեւ ցետր ծերութիւն՝ գիտեմք ուշ ժամանակ յօրինուած եւ անոր անունը կրող Պատմութենէն : Անշուշտ իրաւամբ կը արուի իրեն «Գիրք պիտոյից», կոչուած գործը. A. Baumgartner, Ueber das Buch „die Chrie“, ZdmG. 1887, էջ 457 — : Սակայն Մովսէս իւր համբաւը պարտական է Պատմ. Հայոց գործոյն՝ յերիս գիրս, որ մինչեւ ցմահ Ս. Մեսրոպոյ 440 կը հասնի, որ եւ Հայաստանի նախաքրիստոնէական ժամանակի պատմութեան միմիակ աղբայրն աղբիւրն է : Հնագոյն պատմութեան համար իւր գլխաւոր աղբիւրն է Մար Աբաս, որ 383էն ետքը** Հայոց պատմութիւն մը գրեց ասորի լեզուաւ. Մարաբասի համառօտութիւնը կայ՝ բայ ի Մ. Խորենացիէն***, նաեւ առանձինն, որ ձեռագրաց մէջ Սերէոսի Պատմութեան կցուած կ'ըլլայ : Սերէոս հրորիկ. Պատկանեան էջ 1—10. գաղղ. Langlois I էջ 195 — , Le Pseudo-Agathange, v. Gutschmid, Kl. Schr. III, էջ 317 — , 334 — . P. Vetter, Das Buch des Mar Abas von Nisibis, Festgruss an R. v. Roth, Stuttgart 1893, էջ 81 — : Մովսիսի անուամբ մեզի հասած Պատմութիւնը է կամ թերեւս ի սկզբան ը գարու շինուած է : Հեղինակը

* եւ 1894 :

** Յնա Արիստոսի :

*** Այժմ Մարաբասի կտորներ զոնուած նն արաբական լեզուաւ եւ ասորի զրով (կարշունի) : Յնա «Հ. ղԼս Ամսօրնայ», 1897, Թ. 1 :

գիտէ 536ին Յուստինիանոսի կարգադրութիւնն՝
 Հայաստանի չորս գաւառներու բաժնուիլը, Պրո-
 կուպիոսի՝ Տիգրիսի արձանագրութիւնը, եւ է գա-
 բու վերջը թարգմանուած Սոկրատայ Եկեղեցական
 պատմութիւնը կը գործածէ: Խորենացւոյ Պատմ.
 Ա. տպ. 1695 Ամատերգամ, լատին թարգմանու-
 թեամբ Հանդերձ Վիստոն Եղբարք 1736ին հրա-
 տարակեցին, որ այն ժամանակի համար զարմա-
 նալի էր. լաւագոյն հրարկ. Մխիթարեանցն ի
 Վենետ. 1843, Մատենագրութիւնք Մ. Խորե-
 նացւոյ: Գաղղ. թարգմ. Le Vaillant de Florival,
 Paris (1847), Langlois II, էջ 45 —, Խաւ.
 թարգմ. Tomaseo, Վենետ. 1850, 1851, գերմ.
 Lauer, Ռեգենսբուրգ 1869, ռուսերէն էմին ի
 Մոսկուա 1858*: Ինչպէս պատմութիւնը, նոյնպէս
 Աշխարհագրութիւնը, որ Մովսիսի կը տրուի, մի-
 եւնոյն հեղինակէն է, որ համառօտութիւնն է
 Պապպոսի Աղեքսանդրացւոյ գաւառագրութեան,
 որով անուղղակի նաեւ Պաղումէոսի: Հայաստանի,
 Պարսկաստանի եւ գրացի տեղեաց ստորագրու-
 թիւնը հեղինակին յատուկ է: Աշխարհագրութիւնը
 պատմութեան հետ հրատարակեցին Վիստոնք,
 վերստին St.-Martin, Mémoires II. էջ 318 — ան-
 նշանակ ծանօթութեամբք եւ գաղղ. թարգմանու-
 թեամբ: Շատ հետաքրքրական, անկախ մասերու
 մէջ բոլորովին տարբեր եւ ըստ մասին աւելի ճիշ-
 խմբագրութիւն է այն ձեռագիրը, զոր Ա. Սուքրի
 հայ. եւ գաղղ. հրատարակեց ի Վենետ. 1881:
 (A. v. Gutschmid, Ueber die Glaubwürdigkeit
 der armen. Geschichte des Moses von Khoren,
 Kl. Schr. III, էջ 282 —: 'նոյնը՝ Moses von
 Chorene, անդ էջ 332 —: A. Carrière, Moïse de

* եւ 1893: Աշխարհաբար թարգմ. Ստեփանէ
 Ն Վ., Պետերք. 1889: Հունգարերէն՝ Szongott K.
 մոնոյվար 1892:

Khoren et les généalogies patriarcales, Պարիս, 1891: Նոյնը՝ Nouvelles sources de Moïse de Khoren, Վիեննա 1893*.)

Եղիշէ Վարդապետ Հայոց ամենամեծ պատմագիրներէն է. գրեց «Վասն Վարդանայ եւ պատերազմին Հայոց», որ է Յազկերտ Բ.ի ժամանակ (439—51) Հայոց բնդգէմ Պարսից մըած պատերազմներու պատմութիւնը: Ասոր կցուած է յետոյ իբրեւ յաւելում՝ Հայ նախարարաց եւ քահանայից ի Պարսո հայածանաց եւ մարտիրոսութեան նկարագրութիւնը**։ Իտալ. հրատկ. Cappelletti, 1840, անգլ. C. F. Neumann, Լինդոն 1830, գաղղ. Langlois II, էջ 177—, ռուս. Շանշեան, Տփղիս, 1853***: Եղիշէի Մատենագրութիւնքն (հրատկ. Վենետ. 1859) կը բովանդակեն նաեւ կրօնական ճառեր, որոնցմէ նշանաւորն է «Բան խրատու յազագս Միանձանց»:

Իրեն գրեթէ ժամանակակիցն Ղազար Փարպեցի գրեց Պատմ. Հայոց յամէն 388—485, իբրեւ շարունակութիւն Փաւստոսի, զոր այնպէս կը յարգէ: Ղազար շատ նշանաւոր պատմագիր է, եւ նաեւ իւր ազգայնոց մասին զարմանալի անկողմնակալութիւն ցոյց կու տայ: Հրատկ. Վենետ. 1793 եւ 1873†, գաղղ. կեսարեան առ Langlois II, էջ 253—:

* եւ ասոր Supplément. անդ, 1894: Նոյնը՝ La légende d'Abgar dans l'Histoire d'Arménie de Moïse de Khoren. Պարիս, 1895: Ասոր հայ թարգմ. Մէնէվիշեան Ն. Գ. Վիեննա 1897: Խուլաթեան Գր. Армянскій Вѣстник, I. Մոսկուա, 1896:

** Հայ. Ա. տպ. Կ. Պոլ. 1764: Լաւազոյնն ըստ Անձնացեաց օրինակի Թէոդոսիա 1861 եւ Մոսկուա 1892:

*** Աշխարհաբար թարգմ. Գուկասեանց Ն. Թիֆլ. 1891:

† եւ 1891:

Յովհ. Մանդակունւոյ, որ 480—87 կաթողիկոս էր, կը արուի 22 ճառ, տպ. ի Վենետ. 1837*: Ասոր այլեւայլ աղօթքները հայ ժամակարգութեան մէջ առնուած են:

Զ. դարէն շկայ ծանօթ հեղինակ մը: Յովհ. Մամիկոնեան է դարէն կը համարուի: Իբրեւ պատմական աղբիւր մեծ կարեւորութիւն ունի Սեբէոսի Պատմ. ի Հերակղն: Յառաջաբանին մէջ յայտնապէս կ'ըսէ որ նախորդաց (անշուշտ Եղիշէի) շարունակութիւնը կը գրէ: Համառօտակի կը պատմէ Պերոզի (457—89) պատմութիւնը մինչեւ Մաւրիկիոսի խաղաղութիւնը (591). ընդարձակ կը խօսի ժամանակակից դիպաց վրայ, կը յիշէ Հռոմայեցւոյ պատերազմներն ընդդէմ Պարսիցեւ Արաբաց, մինչեւ Մուսլիմի ինքնիշխան խալիֆայութիւնը (661): Հրարի. Կ. Պոլ. 1851, Պատկանեան ի Պետերբ. 1879, ռուս. Պատկանեան Պետերբ. 1862, պատմութեան վերջին մասը գերմ. H. Hübschmann, Zur Geschichte Armeniens und der ersten Kriege der Araber aus d. Armen. des Sebêos, Leipzig, պնթուական**:

Թէոդորոս Բութենաւոր ունի երեք ճառ, որոնց մին Մայրադոմեցւոյ հերետիկոսական աղանդոյն դէմ, տպ. Վենետ. 1833 (Յովհ. Օձնեցւոյ գործոց հետ): Ճառ. յԱրմաւենեացն օր՝ Սահակայ Գ. կթղիսի:

Այս դարուս մէջ շատ համբաւաւոր է աստղագէտն եւ թուարան Անանիա Շիրակացի, որ յունական կրթութիւն առած էր: Հրար. Պատ-

* Եւ 1860: Գերմաներէն J. M. Schmid, Ռեզնս-սուրգ, 1871: Տես նաեւ Սարգիսեան Հ. Բ. Հմնադասութիւն Յովհ. Մանդակունւոյ նւ իւր երկասիրութեանց վրայ, Վենետ. 1895:

** Ն. Մառ գրեց Սեբէոսի նւ Մ. Խորհնացւոյ նի ի թերթին Византийскіи Временникъ 1894 II. (Տես դէս Ամսօրնայ, 1895 էջ 18—:)

կանեան, Պետերբ. 1877: Այս դարուս վերջերը Սոկրատայ եկեղեցական պատմութիւնը հայերէն թարգմանուեցաւ*, եւ հայ մը, որ Բիւզանդեան եկեղեցւոյ յարած էր, գրեց Հայոց եկեղեցւոյն համառօտ պատմութիւնը ի Գր. Լուսաւորչէ մինչեւ իւր ժամանակը, որ պատմաբանօրէն աննշանակ չէ, բայց կուսակցական ոգւով գրուած է. ոչ այնչափ լաւ հրատարակուած առ F. Combesis, Historia haeresis Monothelitarum, Sp. էջ 272 — :

Ը. դարէն յիշատակութեան արժանի են՝ Յովհ. Օձնեցի կթղկան. «իմաստասեր» անուանեալ, ունի Ատենաբանութիւն մը, վերջին օժման մասին կանոններ, եւ ի մասնաւորի Պաւղիկեանց դէմ ճառ մը, նոյնպէս եւ Եւտիքեանց դէմ ճառ մը, որոնք նշանաւոր են, եւ ամէն ի միասին հայ. 1833ին, լատ. թարգմ. հանդերձ 1834ին Վենետիկ հրատարակուած է: Իւր ժամանակակիցն Ստեփանոս Արքեպիսկոպոս Միւնեաց, որ երկարատեն Կ. Պոլիս բնակելով յունարէնի քաջ տիրած էր, թարգմանեց Գիոնեսիոսի Արիսպագացւոյ, եւ Կիւրղի Աղեքսանդրացւոյ (տպ. Կ. Պոլ. 1717), Նեմեսիոսի յաղագս բնութեան մարդոյ (Վենետ. 1889) գործերը. Աթանասայ, Գր. Նիւսացւոյ եւն այլեւայլ գործերը, եւ թուղթն Գերմանոսի Պատրիարքի առ Հայս: Այս դարուս մէջ հայերէն թարգմանուեցան՝ Գրիգոր Պիտիզա, Հիւսիքոս Երուսաղեմացի, Թէոդօրոս Անկիւրացի, Եւագր, Անտիպատրոս Պոստրացի, Յովհ. Կլեմէքոս եւ Տիտոս Կրետացի: Դարուս վերջերը «մեծ վարդապետն» Ղեւոնդ գրեց պատմութիւն արշաւանաց Արարաց ի Հայս եւ պատերազմաց արեւելեան Հռոմայեցւոց, 661էն 788: Հայ հրար. Շահնազարեան, Պարիս, 1857 եւ Պետերբ. 1887. գաղղ. Պարիս 1857, ուսս. Պետերբ. 1862:

* Հայ թարգմ. ընդ մասնով յՋՄԻՏԻՏԻՆ:

Ժ. դարէն յանուանէ ծանօթ են երկու պատմագրութիւնք, Պատմ. Հայոց Յովհ. Կթղիս. ի սկզբանէ մինչեւ 925 յետ քի. (Հայ հրտրկ. եղմ. 1843*, Մոսկուա 1853, գաղղ. ոչ լաւ թարգմ. St.-Martin, Պարիս 1841: — F. Nève, Jean VI Catholicos, L'Arménie chrét. էջ 317—). եւ Թովմաս Արծրունի, Պատմ. տանն Արծրունեաց մինչեւ ցամն 936: Թովմայի գործոյն առաջին մասերն են մասնական պատմութիւն Ասայուրականի (Հարաւ-արեւել. Հյստն.) եւ ասոր իշխանական ցեղերուն: Գործոյն վրայ ամբողջացուցիչ մասեր եւ յաւելուածներ յետոյ կցուած են, հրտրկ. Կ. Պոլ. 1852, եւ Պատկանեան, Պետերբ. 1887. գաղղ. M. Brosset I, էջ 1—266: — Նոյն դարուն էին խոսորով մեծ, որուն Մեկնութիւնն ժամակառգութեան 1730ին ի Կ. Պոլիս տպագրեցաւ, լատին թարգմ. Vetter, ի Ֆրայբուրգ 1880: Մեսրոպ երէց, որ դրեց Պատմ. վարուց Ներսեսի մեծի եւ Պատմ. վրաց եւ Հայոց, տպ. ի Մագրաս 1775ին: Նշանաւոր Հայ մատենագիրն Գր. Նարեկացի, որ խորիմաստ է, լի ոգեւորութեամբ կրօնի, ճշմարտութեան եւ բարոյականութեան, եւ լի քնարական աւիւնով ոչ միայն իւր սակաւաթիւ երգերուն մէջ, այլ եւ իւր արձակ բազմաթիւ գրութեանցը մէջ, որ են աղօթք, ճառք եւ ներբողեանք, որոնք նաեւ առանց մեկնութեան դժուարիմաց են, եւ գեղեցիկ մեկնութիւններով ի Հ. Գաբր. է Աւետիքեան հրատարակուած են ի Վենետ. 1827**։ Աւելի դիւրիմաց է իւր մեկնութիւնն երգոց երգոյն, զոր 26 տարեկան գրած է, տպ. Վենետ. 1789, նաեւ իւր Մատենագրութեանց հրատարակութեան մէջ, Վենետ. 1827, եւ 1840ին վերստին անփոփոխ: (F. Nève, St. Grégoire de Nareg, L'Arménie chrét. էջ 266—.) Պատմագիրներէն

* Բ տպ. 1867:

** Աւ 1801, 1859:

յիշատակութեան արժանի են՝ Ուխտանէս Եպիսկ. (Ուռ.Տայի), որ գրած է պատմութիւն մը յերիս մասունս 1. Պատմութիւն Տայրապետաց եւ թագաւորաց Հայոց մինչեւ յԹագաւորն Տրգաս, 2. Պատմ. բաժանման Վրացի Հայոց. 3. Յաղագս մկրտութեան ազգին Ծաղն (կորուսեալ) կոչեցեալ. Տրտր. Վաղարշապատ 1871. գաղղ. M. Brosset, Deux historiens arméniens, Kiracos de Ganzak, Oukhtanès d'Ourha, Պետերբ. 1870: Մովս. կաղանկատուացի, որ Աղուանից պատմութիւնը գրեց, մի միակ գործն՝ որ կը խօսի Հայոց գրացի այս ազգին վրայ, որ յետոյ Հայոց մէջ ձուլուեցաւ. Տայ. Շահնազարեան, Պարիս 1860, Մոսկուա 1860, ռուս. Պատկանեան, Պետերբուրգ 1861: Հատուածք ինչ առ Brossetի, Additions à l'histoire de Géorgie, Պետերբ. 1851:

ԺԱ գարուն է Ստեփ. Ասողիկ Տարօնցի, որ տիեզերական պատմութիւն մը գրեց մինչեւ ցամաք 1004. Տայ. Պարիս 1854, Պետերբ. 1885, ռուս. 1864, գաղղ. Dulaurier, Մասն Ա. Պարիս 1883: Արիստակէս Լաստիվերտացի, որուն պատմութիւնը 989—1071 կը հասնի, եւ բազմաբան ողբերով կը ստորագրէ Սելջուկեանց ձեռքը Հայաստանի կրած զարհուրելի արկածները, տպ. Տայ. Վենետ. 1845, գաղղ. Պարիս 1864*:

Այս գարու քաղաքականօրէն եւ մատենագրութեամբ նշանաւորագոյն անձնաւորութիւններէն մին է Գր. Մազիստրոս, † 1058, որ կոստանդին Մանուիլիոս կայսրմէ մագիստրոս եւ կուսակալ անուանուեցաւ Միջագետաց. իւր տաղաչափութիւնքն հրատարակուեցան Վենետ. 1830. Ժամանակակից պատմութեան համար թանկագին արժէք ունին թղթերն: Քաղուածօրէն թարգմ.

* Աշխարհաբար թարգմ. Տէր-Պետրոսեան ևս. Աղնքսանդրոպոլ 1893:

V. Langlois, Mémoire sur la vie et les écrits du prince Grégoire Magistros: Journal asiat. VI sér. T. XIII, էջ 4—: Հմն. Langlois I, էջ 401—403:

Աւելի բազմաբեղուն էր մատենագրութեան համար ժԲ. դարը, Ռուբենեան Հարստութեան ծաղկեալ ժամանակը: Այս ժամանակի ամենամեծ մատենագիրն է Ներսէս Կլայեցի (Հռովմայ = Կալա - էրուսւմ) կամ Շնորհալի, Կթղկս. 1166—1173: Իւր տաղաչափութիւնքն հրատր. վենետ. 1830. Աղօթքն 36 լեզուի թարգմանուած վենետ. 1862 եւ 1882, Սիւնհոդոսական ճառն հայ. լատ. վենետ. 1830. Նոյնը եւ թղթերը վենետ. 1848: (F. Nève, le patriarche Nersès IV dit Schnorhali, L'Arm. chrét. էջ 269—) Նոյնպէս յիշատակութեան արժանի են Իգնատիոս վ., որուն մեկնութիւնն յաւետարանիչն Ղուկաս, յորինեալ յոյն վարդապետաց՝ մանաւանդ Յովհ. Ոսկեբերանի հետեւողութեամբ, տպուած է Կ. Պոլ. 1735 եւ 1824: Սարգիս Շնորհալի, որ ունի Մեկնութիւն եաւթանց թղթոց կաթուղիկէից, Կ. Պոլ. 1743 եւ 1826, եւ ճառեր, տպ. Կ. Պոլ. 1743: Մատթէոս Ուռհայեցի, որ գրեց պատմութիւն մը 952—1136, լի բունն ատելութեամբ ընդդէմ Յունաց, եւ սաստիկ համակրութեամբ խաչակրաց: Գրիգոր Երէց այս պատմութեան շարունակութիւնը գրեց մինչեւ ցամօ 1162. հայ. հրատ. Եղմ. 1869, գաղղ. Dulaurier, Պարիս 1858 (F. Nève, Chronique de Matthieu d'Edesse, անդ, էջ 341—) Սամուէլ Անեցի, որ ժամանակագրութիւն մը գրեց ի սկզբանէ մինչեւ 1179, շարունակուեցաւ մինչեւ 1358 (ըստ Brossetի) եւ 1664 (ըստ Տէր-Միքէլեանի). հայ. հրատր. Տէր-Միքէլեան, վաղարշաւատ 1893. լատ. Չօհրապ, իբրեւ յաւելուած սերեայ Գրոնիկոնի Միլանի հրատարակութեան 18. գաղղ. Brosset II. Ներսէս Լամբրոնացի.

Տարսնի Աղբեպս. իւր անուանակցին հետ ժամանակին ամենանշանաւոր աստուածաբաններէն է: Ատենաբանութիւնը հրտրկ. հայ * - խալ. Է. Յ. Աւգերեան, Վենետ. 1812, գերմ. Neumann, Լայպցիգ 1834** : Խորհրդածութիւն սրբազան պատարագի, Վենետ. 1847 : Իւր վարդապետական գրութիւններն ու թղթերը Գրիգոր Տղայի (Վթղիս. 1173—80) թղթերուն հետ տպ. Վենետ. 1838 :

Միքայէլ Մեծ, Պատրիարք Ասորոց (1166—99), գրեց ժամանակագրութիւն մը մինչեւ ցթազաւորել Լեւոն Բ. ի (1198) : Ատրերէնը կայ այժմ ալ, բայց չէ հրատարակուած : Հայ թարգմանութիւնը, կամ ճշգագոյնս՝ ըստ մասին համառոտուած եւ ըստ մասին բնագործակուած հայ խմբագրութիւնը տպ. Եղմ. 1871*** հանդերձ շարունակութեամբ ցամն 1229. գաղղ. Langlois, Վենետ. 1868 հանդերձ շարունակութեամբ ցամն 1246 : Զեռագրաց մէջ կայ, եւ նաեւ հրատարակուած է Միքայէլի նոյնպէս նոր խմբագրուած ճառն ի քահանայութիւն† :

Մխիթար Գօշ († 1213), որուն 190 առակները 1790ին եւ 1842ին ի Վենետիկ հրատարակուեցան†† :

Նաեւ ԺԳ. գարու մէջ կան շատ հեղինակներ, որոնցմէ միայն հետեւեալները կը յիշենք : Վարդան Մեծ, որ տիեզերական պատմութիւն մը գրեց ցամն 1268. հայ. հրտրկ. Մոսկուա 1861,

* Ա. տպ. Կ. Պոլ. 1729 :

** Ռուսերէն՝ Էմին, 1865 :

*** 1870 եւ 1871 տարբեր խմբագրութիւններ :

† Եղմ. 1871 :

†† եւ 1854 : Մխ. Գօշի Դատաստանագիրք Հայոց, հրտրկ. Վ. Բաստամանց, Վըրշատ. 1880 : Kohler J. Das Recht der Armenier : Zft. f. vergl. Rechtsw. V. B. S. 385—436. հայ. Ուսումնասիրութիւնը Լեւոնայոց ու տաստանագրոյն, Վիեննա, 1890 :

Վենետ. 1862, ռուս. Էմին, Մոսկուա 1861: Նոյնն ունի առականեր, Հայ.-գաղղ. հրտրկ. St.-Martin, Պարիս 1825. Մեկնութիւն Ս. Գրոց, զոր գրեց չեթում Ա. թագաւորին խնդրանօք*, քաղուածօրէն հրտրկ. գաղղ. E. Prud'homme: Journal Asiat. VI sér. T. IX, S. 147—: Կիրակոս Գանձակեցի գրեց պատմութիւն մը՝ որ երկու մաս ունի. մին Հայոց հին պատմութեան համառօտութիւնը մինչեւ ցամն 1165, եւ միւսն ժամանակակից պատմութիւն Մղուլաց, Վրաց եւ Աղուանից մինչեւ ցամն 1265. Վերջինս հեղինակին հայրենիքն է եւ մասնաւորապէս նկատողութեան առնուած. Հայ. հրտրկ. Մոսկուա 1858, Վենետ. 1865, գաղղ. Brosset 1870/71: Ասոր ժամանակակիցն Մաղաքիա արեղայ գրեց Մղուլներու արշաւանաց պատմութիւնը մինչեւ ցամն 1272: Հայ. Պետերբ. 1870, ռուս. Պատկանեան 1871, գաղղ. Brosset, Addition à l'histoire de la Géorgie 1851, էջ 438—: Միիթարայ Անեցւոյ ժամանակագրութիւնը, զոր Վարդան եւ Ստեփանոս Օրբէլեան գործածած են, կորսուած կը համարուի: Պատկանեան ասոր առաջին մասը 1879ին ի Պետերբ. Սեբէոսի գործոյն իբրբեւ յաւելուած հրատարակեց Տփղիսի Արքեպիսկոպոսին անկատար մէկ ձեռագրին վրայէն: Վահրամ Ռաբունի ստանաւոր գրեց Ռուբենեանց պատմութիւնը մինչեւ ցամն 1280. Հայ. հրտրկ. Մագրաս 1810, Պարիս 1859, անգղ. Neumann, Լնդոն 1831, գաղղ. Պարիս 1864:

Ստեփանոս Օրբէլեան, Արքեպ. Սիւնեաց 1287—1304 գրեց Պատմութիւն Սիւնեաց, հրտրկ. Պարիս 1859, Մոսկուա 1861, գաղղ. M. Brosset, Histoire de la Siounie par Stéphanos Orbélian, Պետերբ. 1864—66: Սմբատ սպարապետ, եղբայր չեթում Ա. թագաւորին (1224—69) գրեց ժա-

* Տպ. ըստ մասին Կ. Պոլ. 1797 եւ 1826:

մանակագրութիւն մը մինչեւ ցամն 1274, զոր ուրիշ մը մինչեւ 1331 շարունակեց, հրար. Մոսկուա 1856, Պարիս, 1859: Ասկէ քաղուածք մը գաղղ. Langlois, Mémoires de l'acad. de St.-Petersb. VII sér. T. IV. Մխիթար Այրիվանեցի գրեց ժամանակագրութիւն մը ցամն 1289. հրարկ. Մոսկուա 1860*. գաղղ. Brosset, Mémoires de l'acad. de St. Pétersb. VII. sér. T. XIII, Nr. 5, 1869.

Յաջորդ անկման դարերէն կը յիշենք միայն պատմագիրները: Թովմաս Մեծոփեցի ժե դարուն թեմուր խանի եւ յաջորդացը պատմութիւնը գրեց. հրարկ. Շահնագարեան, Պարիս 1860: Այս հրատարակութեան մէջ կը պակսին հետեւեալ յաւելումներն 1. Վասն միաբանութեան Հայոց եւ Օձման կթղկսի. յամին 890 (= 1441), 2. Յաղագս էջմիածնի օրհնութ. 3. Վասն աքսորման կիրակոս կթղկսի. հայ. Տփղիս, 1892. (F. Nève, Etude sur Thomas de Medzoph et sur son histoire de l'Arménie au XV. siècle: Journal asiat. 1855, Nr. 13. Նոյնը Les sources arméniens pour l'histoire des Mongols, L'Armén. chrét. էջ 371 — . Նոյնը, Exposé des guerres de Tamerlan et de Schah Rokh dans l'Asie occidentale d'après la chronique inédite de Thomas de Medzoph, Բրիւսէլ 1860:)

Վերջապէս ժե դարուն յիշատակութեան արժանի է Առաքել Դաւրիժեցի, որ 1602—61ի պատմութիւնը գրեց. ասիկայ Շահ Աբբասի ժամանակ Հայոց տառապանաց եւ ի Սպահան փոխադրութեան պատմութեան գլխաւոր աղբիւրն է. հրարկ. Ամստերդամ 1669**, գաղղ. Brosset I, էջ 267—: Քանի մը գործեր, որ ժե եւ ժԸ դա-

* Լաւագոյն Պետերք. 1869 նաեւ ոռւս թարգմ. ի Պատկաննանէ:

** Վաղարշապատ 1884, 1896:

րու աշխարհական եւ եկեղեցական պատմութեան համար կարեւոր են, ինչպէս Չաքարիա Սարկաւազի (+ 1699) Պատմագրութիւնը*, Աբրահամ կիթղիսի. Կրետացւոյ պատմ. Նատր-Շահին**, եւն, Brosset իւր Collectionին Բ. Հտր. մէջ դաղղութարգմանութեամբ հրատարակեց:***

ԺԸ դարով կը սկսի Միսիթարեանց մատենագրական գործունէութիւնը եւ եւրոպական գիտութեանց հետեւողութեամբ գիտնական աշխատութեանց բարբրովին մէկ նոր տեսակը:

3. Եկեղեցական պատմութեան Հայոց:

Հայաստան հռչակուած է՝ իբրեւ քրիստոնէութիւնն առաջին անգամ պետութեան կրօնը բռնած երկիր: Յետագոյն զրոյցները քրիստոնէութեան ի Հայս առաջին անգամ քարոզուելուն պատմութիւնը մինչեւ առաքելոց ժամանակը հանած են, եւ կ'աւանդեն որ Հայաստանի մէջ են չորս առաքելոց գերեզմանները, որ են Բարթողիմէոս, Թադէոս Ղեբբէոս, Սիմոն եւ Յուդա: Աւագագոյնք եւ նշանաւորագոյնք են Բարթողիմէոս եւ Թադէոս, եւ անոր համար ալ յաճախ առանձինն կը յիշուին: Երբեմն նաեւ զանազանութիւն կ'ընեն երկու Թագէի՝ առաքեալն եւ եօթանասնից մէկը: Ասոնք այն առաքեալներն են՝ որոնց գործունէութիւնը զրոյցներն յարեւելս սահմանափակած են. յետագոյն աւանդութիւնն ալ նոյները Հայաստանի մէջ ամփոփած է (Lipsius, Apokr. Apostelgesch.

* Տգ. Վաղարշապատ, 1870:

** Տգ. Վաղարշապատ 1870:

*** Այս ընդհանուր տեսութենէ դուրս մնացած են ուրիշ շատ հեղինակներ եւ անանուն գործեր, որոնցմէ անց տպագրուած ալ են՝ ինչպէս Գիրք Վաստակոց ննտ. 1876) Միւ. Հերացի (Վենետ. 1832) Մեկնուին գործոց առաքելոց (Վենետ. 1840) են:

II* էջ 97.) Այս առաքելոց վրայ եղած զըրոյնները, որոնք մեծաւ մասամբ յունական եւ ասորական ծագում ունին, Հայերն՝ յարաբերութեամբ աւելի ուշ ատեններ, նոր խմբագրած եւ ընդլայնած են: Ասոր մնացորդը մենք կը գտնենք Մ. Խորենացւոյ պատմութեան մէջ: Կարելի է ցուցնել՝ որ Բարթողիմէոսի զըրոյն աւելի հնագոյն ծագում ունի. յոյն վկայութիւններն արդէն զինք Ե դարուն յԱբբանուպոլիս (Աբբանուպոլիս, Կորբանուպոլիս եւն, հայ. Արեւբանոս քաղաք) բնականապէս բոլորովին անծանօթ քաղաք մը ի Մեծն Հայաստան, մարտիրոսացած կը դնեն: Սակայն Բարթողիմէոս թաղէի չափ նշանակութիւն չունի Հայոց համար: Աբգարու՝ Եղեսիոյ թագաւորին զըրոյցը, Քրիստոսի հետ թղթակցութիւնը եւ թաղէի առաքումն յԵղեսիա կանուխ ժամանակաւ արդէն ի Հայս ժողովրդական եղած էր. Հայք ասորական զըրոյցը պարզապէս սեպհականեցին: Աբգարու զըրոյցին հայ խմբագրութիւնը մեզի կը ներկայանայ նախ «Աբգապետութիւն Աղղէի», գործոյն թարգմանութեան մէջ (Աբուբնիա, դիւանագիր դպիր Եղեսիոյ, թուղթ Աբգարու, հայ. Վենետ. 1868, Եզմ. 1868, գաղղ. L. Alishan, Վենետ. 1868, եւ Emin առ Langlois II. էջ 313 —*: Հայ թարգմանութիւնն ասորի բնագրին նաեւ նորխմբագրութիւնն է, որ «Աղղէի» մահն ու թաղումը կը լուէ, եւ զինք իբրեւ աւետարանիչ դէպ յԱրեւելս ուղեւորած կը դնէ: Ասով ուզուած է Աղղէի պատմութիւնը միաբանել այն արդէն տիրող զըրոյցին հետ՝ որ թաղէի քարոզութիւնն ու մարտիրոսութիւնն ի Հայս կատարուած կ'աւանդէր: Այս թարգմանութեան ժամանակն որոշել գժուարին

1 Տես է. Յ. Տաշեան, Վարդապետութիւն Առաքելոց անվաւերական կանոնաց մատենադ. Թուղթ Յ... կողայ առ Կողրատոս եւ Կանոնք Թաղղէի: Քնն. թիւնք եւ բնագիրը: Վիեննա, 1896:

է. սակայն յամենայն դէպս Մ. Խորենացիէն յառաջէ: Վենետ. 1853ին տպուած «Վկայաբանութիւն Թագէտոսի առաքելոյն քարոզութեանն եւ գայտեանն ի Հայս եւ կատարման որ ի Քրիստոս», (Սոփեբը, Ը. Վենետ. 1853) կ'աւանդէ՝ որ Թագէտոս Սանատրուկ Թագաւորին գացած է, որուն Հայաստանի Թագաւորութիւնը Եդեսիայէն յայտնապէս տարբեր կը դրուի: Այս վերջին աւանդութիւնը Լարուբնայի եւ Մ. Խորենացւոյ մէջ միջին բան մըն է, եւ կը ներկայացընէ նոյն ժամանակի բնտանի աւանդութիւնը: Ասոր վերջնական խմբագրութիւնն է Մ. Խորենացւոյ քով (Բ, 30 - 36) գտնուածն: Ասորական զրուցին մինչեւ Խորենացւոյ ժամանակ առած նոր խմբագրութիւնները միայն յաւելուած մ'ունէին Հայոց մասին, այն է՝ զԹագէտոս Հայաստան կը տանին եւ հոն մարտիրոսացած կ'աւանդեն. իսկ Մ. Խորենացի ասորի զրոյցն ամբողջովին Հայաստանի կը սեպհականէ: Աբգար Թագաւորը կը հայացուի, Եդեսիա կ'ըլլայ Հայաստանի մայրաքաղաքը. եւ որովհետեւ Աբգար իւր ժողովրդեան հետ քրիստոնէութիւնը կ'ընդունի, Հայաստան առաջին քրիստոնեայ երկիրը կ'ըլլայ: Սանատրուկ հայ Թագաւորը այժմ Աբգարու քեռորդին կ'ըլլայ, եւ անոր կը յաջորդէ նախ իբրեւ Հայոց Թագաւոր, եւ յետոյ նաեւ Եդեսիայի: Այս ամէն նորալուր դէպքերը զուտ հնարուած են: Տես վերջնական ուսումնասիրութիւնն A. Carrière, La légende d'Abgar dans l'histoire d'Arménie de Moïse de Khoren, Պարիս 1895: Առանց տարակուսի է որ Թագէի զրոյցն ի Հայս շատ աւելի հին է, քան թէ այս գրաւոր աւանդութիւնը: Արդէն Փաւստոս Բիւզանդ կը յիշէ Թագէի քարոզութիւնն եւ առաքելասպան Սանատրուկը (Գ, 1 որ մասն սակայն կարիէր կասածելի կը գտնէ): Նշանակութիւն ունի այն՝ որ Թողեկոսութեան աթոռը Փաւստոս «Աթոռ

Թագէի, կ'անուանէ (Գ. 12, Գ, 4). եւ որովհետեւ
 կեսարիա այս զրուցին հետ կապ չունի, — Թէո-
 փիլոս՝ Թագէի աշակերտը եւ կեսարիոյ առաջին
 եպիսկոպոսը շատ ետքը հնարուած գիւտ մըն է, —
 յայտնապէս կ'երեւայ՝ որ Թագէի հնագոյն զրու-
 ցի մը հետ կապ ունենայ: Արդէն Գր. Լուսաւոր-
 շէն յառաջ՝ Ասորիքէն Հայաստանի հարաւային՝
 Ասորիքի սահմանակից երկիրները (Տուփք — Վաս-
 պուրական) քրիստոնէութիւնը մուտ գտած էր:
 Հնագոյն ժամանակներու մէջ ասորի եպիսկոպոս-
 ներու եւ քահանաներու ոչ ցանցաւ կը հանդի-
 պինք, եւ սովորաբար ասորերէնը եկեղեցական լե-
 զուն էր: Արգարու եւ Թագէի զրոյցներուն ի Հայս
 մուտքն յայտնապէս մատնացոյց կ'ընեն՝ որ քրի-
 տոնէութիւնն Եդեսիայէն եկած է Հայոց: Մար-
 քարա ZdmG 1896 էջ 651 ՄԺբինը ցոյց կու տայ
 իբրեւ երկրորդ կենդրոն Հայաստանի առաքելու-
 թեանց: Թէ յառաջ քան զԳր. Լուսաւորիչ քրի-
 տոնէութիւնն ի Հայս մուտ գտած էր, ստոյգ հետք
 մը կը ցուցընէ Մերուժան եպիսկոպոս Հայոց, առ
 որ Գիննեսիոս Աղեքսանդրացի (248—265) ապաշ-
 խարութեան վրայ թուղթ մը գրած է: (Եւսեբ.
 Եկեղ. Պատմ. Չ. 46, 2):

Բոլորովին նոր դար մը կը սկսի Գրիգոր Լու-
 սաւորիչ, Հայաստանի ճշմարիտ առաքեալը: Ըստ
 (ոչ շատ հաւատարի) աւանդութեան՝ Անակ, Սու-
 րէն Պահլաւ ազնուական տան մէկ սերունդը, որ
 խոսորով թագաւորն սպաննեց († 238), Գրիգորին
 հայրն է: Անշուշտ Անակ, ինչպէս նաեւ ուրիշ շատ
 հայ իշխաններ ու նախարարներ՝ Պարսից Հայաս-
 տանը գրաւելու ժամանակ՝ Հռոմէական մասը գաղ-
 թած է: Գրիգոր ի կեսարիա քրիստոնէական եւ
 յունական կրթութիւն առաւ, որ Հայաստանի բո-
 վանդակ քրիստոնէական զարգացման համար շատ
 մեծ նշանակութիւն ունեցաւ: Տրդատայ Հայա-
 տանի վերստին տիրելու եւ բարեկարգելու ժամ:

նակ՝ Գրիգոր՝ Թագաւորին ամէնէն եռանդուն գործակիցն է: Սակայն Թագաւորութեան վերականգնման հետկապուած էրնաեւ ազգային կրօնի վերականգնումն՝ որ պարսկական հրապաշտութեամբ բարձուած էր: Գրիգոր իբրեւ քրիստոնեայ՝ կ'ընդդիմանայ Թագաւորին հրամանաւ կատարուած ազգային շքեղ հանդիսութեան ժամանակ մեծ դիցուհւոյն Անահտայ բազնին վրայ ծաղկէպսակներ նուիրելու, եւ իւր քրիստոնէութիւնը կը դաւանի: Թագաւորը զայրացած զինք զարհուրելի կերպով կը տանջէ. շատ նշանաւոր է վարուցը մէջ՝ 13 տարի խոր վերապը մնալը: Աերջապէս Թագաւորը հրաշքով (այսպէս կը յիշէ՝ նաեւ Սագոմենոս Բ. 8) դարձի կու գայ, եւ այնուհետեւ կ'ըլլայ եռանդուն քրիստոնեայ: Երկուքն ալ յատուկ ծրագրաւ եւ արիութեամբ երկիրը քրիստոնէութեան կը դարձնեն: Տրդատ եւ Գրիգոր զօրաց գլուխն անցած կը դիմեն նախ հին մայրաքաղաքն Երտաշատ. այստեղ Անահտայ տաճարը եւ քաղաքին մօտ Տիւրայ բազինը եւ քրմաց պարոցը՝ քրմաց եւ տաճարին սպասաւորաց յամառ ընդդիմադրութեան յաղթելով գետնայատակ կ'ընեն, եւ տաճարին ընդարձակ կալուածները եւ բոլոր սպասաւորները քրիստոնեայ եկեղեցեաց ստացուած կ'ըլլան: Նոյնպէս կը վարուին արեւմտեան Հայաստանի Գարանաղի, Եկեղեաց եւ Գերջան գաւառներու նշանաւոր սրբութեանց հետ: Թագաւորին բազմանաց համեմատ՝ Գրիգոր հայ նախարարներու շքեղաշուք ընկերակցութեամբ կ'եսարիա կ'երթայ, ուր Ղեւոնդիոս հանդիսապէս զինք Հայաստանի Աթղկս. եւ քահանայապետ կ'օծէ: Ասով հայ եկեղեցին կապապաղովկեան եկեղեցւոյ հետ իբրեւ գուստր կապակցութիւն ունեցաւ, ինչպէս Եթովպականը՝ Աղեքսանդրիոյ հետ, եւ ռուսականը՝ Պոլսոյ: Գրիգոր կապապաղովկիայէն հետը բերու վՏ. Մկրտչի (Սուրբ Կարապետ) եւ Մթենոգե-

նէսի (Աթանազինեայ) նշխարները, որոնք այն ժամանակէն Հայոց ազգային սրբութեանց կարգը մտան: Գրիգորի վերադարձին դէպ ի հարաւ շեղեցաւ: Տարօնոյ Աշտիշատ քաղաքին մէջ պետութեան ամենամեծ սրբութիւնը կար, երեքկիսն՝ Վահագն, Անահիտ եւ Աստղիկ: Այս տաճարներն ալ կողոպտուեցան եւ կործանուեցան, եւ անոնց տեղ կանգնուեցաւ Քրիստոսի փառայեղ եկեղեցին՝ «մեծն եւ առաջին եկեղեցին, մայրն ամենայն եկեղեցեաց Հայոց»: Եկեղեցւոյս անմիջապէս կից էր կաթողիկոսին պալատը: Հոս դրուեցաւ նաեւ հետերնին բերած նշխարաց մէկ մասը՝ ի պաշտպանութիւն ընդդէմ դիւաց, եւ տարին եօթն անգամ ի պատիւ մարտիրոսաց հանդիսապէս աստուածային պաշտօն կը մատուցուէր, որուն բովանդակ աշխարհէն մարդիկ կը գիմէին աշխարհախումբ: Նաևակատեաց յաջորդեց մկրտութիւն բազմաթիւ մարդկան: Գրիգոր ասիէ չուեց Այրարատ գաւառը: Հոս էր Վանատուր Վահեմանեան գից տաճարը, որուն շատ մարդ կը յաճախէր: Այս ալ եկեղեցւոյ փոխուեցաւ յանուն Ս. Կարապետի եւ Ս. Աթանազինեայ, եւ հիւսիս-արեւելեան յոգնախումբ ժողովուրդը մկրտուեցաւ:

Այս նորակազմ հայ եկեղեցւոյ վրայ երեք բան մտադրութեան արժանի է: Նախ ազգային նկարագիրը: Գրիգոր տեղական լեզուաւ կը քարոզէր: Առաջուան քրմերու որդիքն ըստ հրամանին Գրիգորի՝ քահանայական դպրոց մը բերուեցան եւ կրթուեցան, որ եւ յետոյ եպիսկոպոսներու վանական դպրանոցն եղաւ: Ասկէ յառաջ եկող աշակերտները հետզհետէ տեղւորուեցան տասուերկու եպիսկոպոսութեանց մէջ, զոր Գրիգոր հաստատած էր: Երկրորդ՝ դարձը վերին իշխանութենէ եւ բռնութեամբ կատարուեցաւ: Ազնուականութիւնն յամենայն իւր արքային կը հետեւէր: Ժողովուրդ եւ ի մասնաւորի կանայք, դեռ երկար ատեն

կրօնին մէջ մնացին: Ասոր մեծապէս նպաստեց այն պարագայն՝ որ ուսուցիչներն ու քարոզիչները՝ մեծաւ մասամբ երկրին լեզուին անգէտ յոյն եւ ասորի էին: Եւ վերջապէս երրորդ՝ հայ եկեղեցւոյն յատկապէս հրէական նկարագիրը: Կաթողիկոսութիւնը աւելի հրէական քահանայապետութեան նման էր, քան թէ յատկապէս քրիստոնէական եկեղեցական աստիճանաւորութեան: Կաթողիկոսութիւնն ու եպիսկոպոսութիւնը որոշեալ ընտանեաց մէջ ժառանգաբար կը մնար: Անոր համար բարձրաստիճան եկեղեցականը սովորաբար ամուսնացեալ կ'ըլլային. ամուսնի քահանայապետներ իբրեւ ցանցաւ զարտուղութիւն՝ առանձինն կը յիշատակուին: Գրիգորին յաջորդեց իւր կրտսեր որդին Արիստակէս, որ 325ին Նիկիոյ ժողովոյն մէջ էր. իրեն յաջորդեց երէց եղբայրն Արթանէս, որ իւր անդրանիկ որդին Գրիգոր(իս)ր Արաց եւ Աղուանից կ'ըթղկս. դրաւ: Կ'երեւայ թէ այս ժամանակէն սկսած է Արաց եկեղեցւոյն, որ ըստ ինքեան Հայոցմէանկախ քրիստոնէութիւն ընդունած է, Հայոց հետ սերտ կապակցութիւնը: Արդէն չորրորդ կաթողիկոսն՝ Արթանիսի երկրորդ որդին Յուսիկ, թագաւորին հետ կռիւ ունեցաւ եւ բռնաբար սպանուեցաւ: Ասոր որդիքն աշխարհականացան, եւ անոր յաջորդեցին ոչ-քահանայապետական ցեղէ՝ խաղաղական կաթողիկոսներ: Բայց Սուրբն Ներսէս, Յուսկան թոռը, շատնշանաւոր անձնաւորութիւն է. որ ազնուական պաշտօնեայ էր պալատան՝ ինչպէս նաեւ իւր հայրը, եւ թագաւորին եւ ժողովրդեան բուռն թախանձանօքը կաթողիկոս եղաւ: Ինքը կեսարիա կրթուած էր, եւ ջանաց Ս. Բարսղի եկեղեցական գաղափարականները ի Հայս գործադրել: Աշտիշատայ ժողովոյն մէջ (կը կարծուի՝ 365ին) որոշուեցաւ որ Առաքելական սոնները պարտաւորիչ են, եւ ամուսնութեան պահոց մասին խիստ կանոններ դրուեցան: Ինքը

կարգի գրաւ նաեւ աղքատաց եւ հիւանդաց հոգացողութեան գործը: Ամէն կողմ՝ աղքատանոցներ, հիւանդանոցներ եւ հիւրանոցներ կանգնուեցան: Բայց ամէնէն նշանաւորն է՝ վանական հաստատութեանց սկզբնաւորութիւնը: Սուրբ ճգնաւորաց ձեռք, որոնք աշակերտաց գնդեր շուրջ ժողովեցին, հարեւանցի քրիստոնեայ եղած ժողովուրդը հիմնապէս քրիստոնեայ ըրին: Սակայն յունական օրինակի վրայէն ձեւուած այս տեսակ եկեղեցական կենաց սաստիկ հակառակեցան թագաւորն եւ ազատանին: Արշակ թագաւորը հակառակութեամբ կաթողիկոս մը դրաւ. բայց այն միջոցին՝ երբ թագաւորը Պարսիկներէն գերի տարուեցաւ եւ Հռոմայեցիք միջամտեցին, Ներսէս բացարձակ ազատ տիրեց՝ փոխանակ անչափահաս Պապ թագաւորին (367—374): Բայց վերջինս, հազիւ թէ չափահաս եղաւ, քահանայից երդուեալ թշնամին դարձաւ: Մեծամեծ նուիրատուութիւնքն, զոր Տրդատ թագաւորն ամէն եկեղեցեաց տուած էր, Պապ ըստ մասին ետ առաւ եւ քահանայից թիւը նուազեցուց: Թագաւորն հիւանդանոցներն ու հիւրանոցները վերցուց եւ կանանց կուսաստանները փակեց: Ամուսնութեան կանոնական արգելքներն անզօր հրատարակեց, եւ հետեւնոսական սովորութիւնները լուելեայն դարձեալ թողլ տուաւ: 374էն յառաջ Ներսէս՝ թագաւորէն թունաւորուեցաւ. որով Ներսիսի երկրորդ տիեզերական ժողովոյ մասնակցիլն ըստ ժամանակագրութեան անկարելի կ'ըլլայ: Բարսեղ կեսարացի Հայոց թագաւորութեան վրայ բանադրանք դրաւ եւ նոր կաթողիկոս մը ձեռնադրելը զլացաւ: Սակայն Պապ թագաւորը գտաւ իրեն հպատակ եկեղեցականներ, որոնք Տայ եպիսկոպոսներէն ձեռնադրուեցան: Այս պետութեան հաւատարիմ կաթողիկոսներուն մեծագուն մասն Աղբիանոս եպիսկոպոսին ցեղէն էին, որ իբր ակոյեան քահանայապետական յեղին՝ կաթո

կոսութիւնը ձեռք բերելու մրցութիւն կ'ընէր: Հանդերձ այսու՝ այս կաթողիկոսներէն շատերը նաեւ հակառակ կողմնակցութենէն իբրեւ բարեպաշտ մարդիկ ծանչցուած են: Նշանաւոր յառաջադիմութիւն մըն էր թագաւորական կողմնակցութեան հետեւեալ գործը: Ներսեսի մահուընէն ետեւ Հայաստան կեսարիոյ հետ ունեցած ամէն եկեղեցական կապերը վերջնականապէս խզեց եւ եկեղեցականօրէն բոլորովին անկախ եղաւ: Այժմ մտ ինքնագլուխ եկեղեցին ունեցաւ նաեւ իւր սեպհական զրոյցը: Տարօնի հին մայր եկեղեցին իւր նշանակութիւնը կորսնցուց. կաթողիկոսներն սկսան Վաղարշապատ մայրաքաղաքը նստիլ: Կարելի է ցուցնել՝ որ արդէն Ե դարու առաջին կիսուն կայ զրոյց մը, թէ Քրիստոս անձամբ Վաղարշապատի մայր եկեղեցին հիմնած ըլլայ եւ Ս. Գրիգոր Լուսաւորչին տեսեան մէջ եկեղեցւոյն յատակագիծը նկարած ըլլայ: Վաղարշապատի տեղական սուրբերն՝ Գայիանէ եւ Հռիփսիմէ, կաթողիկոսութեան հետ սերտ յարաբերութեան մէջ մտնուեցան: Սակայն այս նոր զրոյցը չիրցաւ իրական պատմական դիպաց յիշատակը բոլորովին ջնջել:

Յամին 390 Սահակ Մեծն Պարթեւ, Ներսեսի որդին, կաթողիկոսական աթոռ բարձրացաւ: Իւր կաթողիկոսութիւնը Հայոց եկեղեցւոյն փոփոխման էական կէտն է: Սահակ իւր հօրը պէս վանականութիւնը զարգացուց, սակայն նոր ստացուած եկեղեցական անկախութիւնը՝ հակառակ մինչեւ այն ժամանակ տիրող խիստ եկեղեցական կողմնակցութեան՝ մնաց հաստատուն: Սահակ ինքզինք խիստ հաւատարիմ ցուցուց առ թագաւորութիւնն՝ որ տկարացած եւ պարսկական աւատապետութեան ենթարկուած էր: Ամենայն զօրուամբ, թէեւ ի զուր, ընդդիմացաւ վերջին Արշակունի թագաւորին գահընկէցութեան, եւ Հայաստ

տանի պարսկական կուսակալութեան փոխուելուն՝ յամին 428: Բայց ազատանին իւր կամքն յառաջ տարաւ, եւ պարսկական պետութիւնը շատ ճարտարութեամբ յօգուտ գործածեց այս անմիաբանութիւնը՝ նաեւ զՍահակ գահընկէց ընելու, որ մեծ ազդեցութիւն ունէր, եւ կաթողիկոսութիւնը հետզհետէ երկու Ասորիներու տալու: Յատուկ նպատակաւ թոյլ տրուեցաւ որ ասորերէնք իբրեւ եկեղեցական լեզու տիրող ըլլայ: Թէ քնչպէս Սահակ եւ Մեսրոպ ասոր հակառակ կը կենային, եւ հայերէնը գրականութեան վերածելով, յունական գրութիւնները ժրջան թարգմանելով՝ եկեղեցին մտաւորապէս սրչափ կարելի է անձուկ կապեցին յունականին, վերն (էջ 16—) ըսինք: Այս անձանց ձեռքը Հայոց եկեղեցին Ս. Գրոց ազգային թարգմանութիւնը եւ եկեղեցական պատարագամատոյցն ունեցաւ*: Յարատեւ կապուելով յունականին՝ եկեղեցւոյ նաեմանալուն եւ կղզիանալուն առջեւն առնուեցաւ: Ազատանւոյն բաղձանաց համեմատ՝ Ս. Սահակ մահուընէն յառաջ դարձեալ կաթողիկոսական աթոռն ելաւ:

Կիւրղի եւ Նեստորի եկեղեցական վէճն, որ 431ին Եփեսոսի Սիւնհոգոսին ձեռքը վերջացաւ, Հայաստանը միայն անուղղակի շօշափեց: Liberatus (գլ. Ը.) կ'աւանդէ, որ Նեստորի կուսակիցները Թէոդորոսի Մոպսուեստացւոյ եւ Դիոգորոսի Տարսնացւոյ գրուածքները ասորերէնի, հայերէնի եւ պարսկերէնի թարգմանեցին եւ ջանացին Հայաստան տարածել, եւ թէ Ակակիոս Մելիտինացի եւ Ռաբուլաս Եդեսացի անոնց դէմ կուուեցան: Հոյ եպիսկոպոսները պատգամաւորութիւն մը ղեկեցին ի Կ. Պոլիս, որուն Պրոկղ 435ին աստուածաբանական ընդարձակ գրութիւն մը՝ Թուղթ Պրոկղե առ

* Տես Հ. Յ. Գաթրճեան, Սրբազան Պատրիարքամատոյցը Հայոց, Ուսումնասիրութիւնք եւ քննորոշ, Վիեննա, 1897:

Հայս (Mansi V. 421—) յանձնեց: Ժամանակակիցն կորիւն կ'աւանդէ, որ Սահակայ եւ Մեսրոպայ աշակերտները Հռոմոց մայրաքաղաքէն հետեւին բերին Նիկիոյ եւ Եփեսոսի Սիւնհոգոսայ կանոնները: Սահակայ եւ Մեսրոպայ ազգարարութիւն եղաւ Եփեսոսի Սիւնհոգոսին թղթովքն (Պրոկղէ թուղթը), որ զգուշանան այն գաղտնի գործակատարներէն՝ որոնք Պօղոս Սամսատացոյն եւ Նեստորի ոգւով գրութիւններ կը տարածէին. այս գործակատարներէն մէկը՝ Թէոդորոս յանուանէ կը յիշուի: Սահակ եւ Մեսրոպ զանոնք երկրէն արտաքսեցին: Ասոնց ամենամերձաւոր անձինքներէն միոյն (կորեան) այս սակաւ տեղեկութիւնը կը ջուցընէ առ նուազն, որ այն ժամանակի Հայերը ժամանակին աստուածաբանական զարգացման բաւական օտար էին եւ չէին հասկընար:

Սահակ վախճանեցաւ 15 Սեպտ. 439: Իրմով վերջացաւ Գրիգոր Լուսաւորչի այրական ճիւղը: Ընտանեաց ստացուածներն անցան դստերն որդւոցը՝ Մամիկանեանց. իսկ կաթողիկոսութիւնը ասկէ սկսեալ յունական եկեղեցւոյն սովորութեան համեմատ՝ վանականներու կը տրուէր: Սահակայ յաջորդը Յովսէփ ի Շահապիվան ժողով գումարեց, որուն նպատակն էր աշխարհականաց եւ եկեղեցականաց մէջ մուտ գտած այլեւայլ անկարգութիւնները բառնալ:

Քաղկեդոնի ժողովն (451), զոր յետագոյն Հայերն այնչափ մեծ սաստկութեամբ կ'ատեն եւ կը դատապարտեն, ժամանակակից Հայոց վրայ ամենեւին ազդեցութիւն չունեցաւ: Ասոր մեկնութիւնը կու տան ժամանակակից դէպքերը: Յակերտ Բ. (438—457) բուռն փորձ մ'ըրաւ՝ մազդեզանց կրօնը Հայաստանի տիրող կրօնն ընելու: Նախաններն ի սկզբան տեղի տուին. սակայն քիչ ետքը անդակ ժողովուրդն ոտք ելաւ, եւ մոգերն ու նոյն տաճարները բովանդակ Հայաստանի մէջ

Չնչեց: Վարդան Մամիկոնեան այս շարժման գլուխ եղաւ: Սակայն Հայերն 451ին շարաշար պարտեցան, եւ ազատանուց եւ եկեղեցականաց բազմութիւն մը Պարսկաստան տարուեցաւ, ուր բազմամեայ գերութենէ ետեւ՝ մարտիրոսական մահուամբ վճարեցան: Ասոնց մէջ էր նաեւ Յովսէփ կաթողիկոս († 454): Հալածանքներն այն ատեն դադրեցան, երբ Պերոզ թագաւորին 484ին Հայթաղներէն (Եփթաղեանք) շարաշար պարտուելովը, պարսկական պետութիւնը երկար ժամանակ տկարացաւ: Վահան Մամիկոնեան՝ հայազգի՝ մարզպան եղաւ, եւ ժողովուրդը քաղաքական եւ կրօնական խաղաղութիւն գտնելով սկսաւ կազդուրիլ: Այն ժամանակները տիրող աստուածաբանական վիճաբանութեանց հետ Հայերը մինչեւ այն ատեն բիչ գործ ունեցած էին. վասն զի կ'աւանդուի թէ եւ յետագոյն աղբերէ մը (Թովմաս Արժրունի, Բ, 2) — թէ Վարդանանց ժամանակի ամենամեծ անձնաւորութիւնը՝ Եղիշէ պատմագիրը, 'Եւտուրականաց գլխաւորին՝ Բարձումային հետ անխտիր յարաբերութեան մէջ էր: Բայց երբ հանդարտութիւնը տիրեց, Հայերը տիրող յունական աստուածաբանութեան ազդեցութեան կատարելապէս ենթարկուեցան: Ասոր համեմատ իրենց հաւատոյ կենսոն եղաւ Չենոնի Հենոտիկոնը (482), եւ այն՝ իրստ միաբնեայ մեկնութեամբ, որ կը մերժէ Քաղկեդոնի ժողովը: Արդէն Չենոն իւր թագաւորութեան ժամանակ " . . . զուսաստիւս պայծառատարած ճառագայթաւէտ զհաւատս առաքելական ծաղկեցուցանէր յեկեղեցւոյ Աստուծոյ: Իսկ յետ սորա քաջանունն Անաստաս կացեալ յաթու թագաւորութեանն Հոռոմոց (491—518), նմանապէս կամ թէ եւս առաւել ճշմարտասիրաբար եւ հաճոյակատար Աստուծոյ վարուք հաստատէր զաւանդութիւն բարեպաշտութեան հարցն սրբոց շրջաբերական թղթովք նղովեաց զամենայն հ

ձուածողը՝ ընդ ամենեւին եւ զժողովն Քաղկեդոնի նշովէր»։ (Յովհ. Վթղկա., Եղմ. էջ 42, 43*) Այս տեսութեամբ կը մեկնուի նաեւ այն՝ որ 491ին Բարզէնի ի Վաղարշապատ գումարած ժողովն, ուր ժողովեցան ոչ միայն հայ եպիսկոպոսներ, այլ եւ աղուան եւ (21) վրացի եպիսկոպոսներ իրենց Գաբրիէլ կաթողիկոսին հետ, հանդիսապէս դատապարտեց Քաղկեդոնի ժողովն, Լեւոնի թուղթը եւ Բարծոււման (Ուխտանէս Բ., 50) եւ «ի նմին հիման սրբոյն Գրիգորի հաստատեալ կային։ Եւ այսպէս յայսմ ժամանակի մի հաւատ բարեպաշտութեան առ հասարակ հաստատեալ լինէր յաշխարհին Հռոմոց, Հայոց, Վրաց եւ Աղուանից՝ հաւատար ամենեցունց»։ (Յովհ. Վթղկ. Եղմ. էջ 43**.) Բարզէնի այս ժողովը Հայոց եկեղեցական պատմութեան մէջ դարագլուխ կը կազմէ։ Ասկէ սկսեալ Հայք, ինչպէս նաեւ Ասորիք եւ Եգիպտացիք, խիստ միաբնեայ վարդապետութիւնը իբրեւ ուղղափառ ճանչցան։ Հմմտ. A. Tér-Mikelian, Die armenische Kirche in ihren Beziehungen zur byzantinischen Kirche in ihren Beziehungen zur byzantinischen Kirche (Գ—ԺԳ դար), Լայպցիգ 1892*** :

Չ դարու եկեղեցական պատմութիւնը շատ մթին է՝ ժամանակակից աղբիւրներ չըլլալուն. եւ որովհետեւ պատմագիրները թուականներու մէջ անմիաբան են, եւ ոչ իսկ կաթողիկոսաց կարգը ստոյգ է։ Կաթողիկոսաց կարգին համար կը գործածեմ Չամչեանի թուականները, որոնք սակայն միայն մերձաւոր արժէք մ'ունին. եթէ տեղ տեղ

* Մոսկուա, 1853, էջ 36: — ** Անդ, էջ 36:

*** Տես Հ. Ե. Գաթրժեան, Իրաւախոյի կնդծիք եւ Իրաց ծշմարտութիւնը, Վիեննա, 1873: Gelzer H., Die Anfänge der arm. Kirche, „Berichte über d. Verh. d. k. Sächs. Gesell.“ Phil.-hist. Cl. 1895 I, II. S. 109—174. Նոյն նրէն ի Հ. Ե. Թորոսեան, Վենետ. 1896: Եւ Հ. Ե. Թրժեանի՝ «Պատմ. միաբնեայ վարդապետութեան այս, անտիպ գործն, որ մտտերս լոյս կը տեսնէ:

Տեղանամ անկէ, այն՝ լուսագոյն աղբիւրներու հետեւելով է: Կաթողիկոսաց կարգը յօրինուածօրէն կազմելը տակաւին չէ եղած: Աղբիւրները նաեւ Դըւնոյ երկու ժողովները իրարու կը խառնեն: Դըւնոյ առաջին ժողովն եղաւ Ներսէս կթղկոս. ժամանակ: Սամուէլ Անեցի՝ Կաւատ թագաւորին ժամանակ (+ 531) 524ին կը գնէ: Ժողովոյն նշանաւորագոյն հայրապետներն էին Պետրոս եպիսկոպոս Սիւնեաց եւ Ներշապուհ եպիպոս. Տարօնոյ: Այս ժողովոյս մէջ որոշուեցաւ Յունացմէ վերջնականապէս բաժնուիլ, Ծնունդն ու Մկրտութիւնը միեւնոյն օրը տօնել, եւ «Սուրբ Աստուած ին՝ որ խաչեցար վասն մեր», յաւելուածը գնել: Դըւնոյ երկրորդ ժողովը (7 Արաց = 14 Դեկտ. 552) Հայոց տօնացոյցը կարգաւորեց, եւ հայ թուականի սկիզբը սահմանեց 11 Յուլ. 552: Եւ որովհետեւ շայերը միայն 365 օրուան հասարակ տարին ունին, հետեւաբար 1460ին ամբողջ տարի մը ետ մնացած են, եւ ասով նաեւ այս միջոցին ունեցան տարի մը՝ որ քրիստոնէական նահանջ տարւոյ մը Յր. 1ին կը սկսի եւ Դեկտ. 30ին կը վերջանայ: Այս տարին է Հայոց 768 թուին = 1320: Նոյն 1320 տարւոյ Դեկտ. 31ը Հայոց 769 թուին առաջին օրն է, հետեւաբար մինչեւ 1320 քրիստոնէական եւ հայկական թուականներու տարբերութիւնն էր 551 տարի, եւ անկէ ի վեր 550 տարի:

Մինչեւ այս ժամանակներն եկեղեցականութիւնը պարսկական կառավարութեան հետ տանելի խաղաղութեան մէջ էր: Սակայն 571ին Գուին մայրաքաղաքը հրոյ ստորուշան կանգնելու անմիտ փորձը պատճառ եղաւ՝ որ Յովհաննէս կաթողիկոսին առաջնորդութեամբ՝ մոգերն ու Պարսիկները ջարդուեցան, որոնց հետ նաեւ առաջնորդն Սուրեն մարզպան: Հայերն առ ժամանակ մի Հոռոմոց յորեցան: Քահանայիցմէ շատերը եւ կաթողիկոս Վ. Պոլիս գիւմեցին, ուր վերջինս վախճանեցաւ, 1

Հայաստան Պարսից տակ մնաց: Մօրիկ (Մաւրիկիոս) կայսրը Խոսրով Պարվէզը վերստին գահ հանելով՝ Պարսկահայաստանի մէկ մեծ մասը դարձեալ իւր իշխանութեան տակ առաւ, եւ հրամայեց Մովսէս կաթողիկոսին, եպիսկոպոսաց եւ աւագանւոյն Կ.Պոլիս ժողովի գալ, որուն նպատակն էր միութիւն: Սակայն Մովսէս խիստ եւ մերժողական պատասխան տուաւ՝ յունական պատարագի ծէսը արհամարհելով: Իւր աթոռանիստն Դուին՝ Պարսից պետութեան տակ էր, եւ այս պետութեան եպիսկոպոսները Մօրկայ ժողովոյն չգացին: Այն ատեն կայսրն Հայաստանի յունական բաժնին կաթողիկոս դրաւ Յովհաննէսը: Մովսէսի եւ ասոր յաջորդ Աբրահամու ժամանակ անընդհատ վէճ էր Աբաց հետ: Ծննդեամբ վրացի Աիւրիոնը, որ տանուհինգ տարի ի Նիկոպոլիս յունական կրթութիւն առած էր, Մովսէս Գըւնոյ կաթողիկէին եկեղեցականաց դատուն մէջ ընդունած էր, զոր եւ անձամբ Աբաց կաթողիկոս ձեռնադրեց: Աիւրիոն քիչ ետքը Քաղկեդոնի ժողովոյն ուղղափառութեան համոզուեցաւ, եւ ասոր ընդդիմացող եպիսկոպոս մը պաշտօնանկ ըրաւ: Մովսէս եւ յաջորդն Աբրահամ ջանացին բազմաթիւ նամակներով զԱիւրիոն ետ կեցընել. սակայն Աիւրիոն յերուսաղէմ ի Ս. Յարութեան տաճարին տիրող հաւատքն ի վկայութիւն կոչեց, ընդունեցաւ չորս սինհոգոսները, որով Հայոցմէ անջատումը կատարեալ եղաւ (594ին?): Երբ Խոսրով 604էն ի վեր Հռոմոց հետ պատերազմի մէջ էր, եւ նաեւ իրմէ առնուած հայկական նահանգները ետ առաւ, Աբրահամ բոլոր հայ եպիսկոպոսներն ստիպեց Քաղկեդոնի ժողովը դատապարտել: Իւր յաջորդը Կոմիտաս «իւր նախորդներէն աւելի եռանդ ցուցոց զկեդոնի ժողովը դատապարտելու»: Երբ 614ին ըսիկներն Երուսաղէմը կործանեցին, Կոմիտաս ւսաղեմի Պատրիարքական տեղապահին՝ Մս-

դեռտոսին մխիթարական թուղթ մը գրեց: Կոմիտաս 617ին Ս. Սահակայ շինած Ս. Հռիփսիմէի վկայարանը կործանեց եւ աւելի մեծագործ շինեց: Շինութեան ժամանակ ստուգուեցաւ որ Սրբուհւոյն հասակը գրեթէ ութը թիզ եւ չորս մատ էր: Նաեւ Վաղարշապատու կաթուղիկէին, որ պատրիարքական աթոռոյն Դուին փոխադրուելէն ետեւ անխնամ էր մնացած, նոր գմբէթ մը շինել տուաւ:

Հայ եկեղեցւոյ մէջ նոր դար մը սկսաւ Հերակլ կայսեր օրով: Երբ Հերակլ 629ին Խաչն յերուսաղէմ վերստին կանգնեց հանդիսութեամբ, Ասորիքի մէջ սկսաւ բանակցիլ միաբնեայց հետ, որոնք ի սկզբան բարեբախտաբար միութեան հետամնւտ էին: Նաեւ Եզր, Հայոց կաթողիկոսն ասոր մասնակցեցաւ: Թէեւ Եզր ի սկզբան ընդդիմացաւ յունական հողին վրայ միութեան նպատակաւ գումարելի ժողովոյն մասնակցիլ, սակայն երբ տեսաւ որ կը սպառնացուի յունական բաժնին ուրիշ կաթողիկոս մը դնել, տեղի տուաւ: Կայսրը Եզրի տուաւ «ձեռնարկ հաւատ նամակի», որ գնեստոր եւ ամէն հերետիկոսները կը դատապարտէր, բայց բնականապէս Քաղկեդոնի ժողովը ասկէ դուրս էր թողուած: Ինչպէս յայտնապէս կ'երեւայ՝ կը բովանդակէր միակամեայց դաւանութիւն մը, որուն հաւան էր կաթողիկոսը: Անմիջապէս ետքը Եզր յԱսորեստան կայսեր հետ տեսնուեցաւ, անոր հետ Ս. Հաղորդութեան մերձեցաւ, եւ Կողբայ աղահանքը պարգեւ ընդունեցաւ: Իւր տեղը դառնալով քաղաքական մեծ պատիւներու հասաւ: Այսչափինչ կը պատմէ ժամանակակիցն Սեբէոս. հազիւ յետագոյն պատմիչները կ'աւանդեն՝ թէ նշանաւոր սաստուածարանն Յովհ. Մայրագոմեցի իրեն դէմ սաստկութեամբ կռուած ըլլայ: Մայրագոմեցի աշակերտն Սարգիս ծայրայեղ յուլիանեան ուղղութեան կը վերաբերէին, որ ի Հայս շատ հետեւ:

ներ ունեցաւ : Յամենայն դէպս կաթողիկոսը բուռն արիութեամբ յաղթող եղաւ միշտ :

Միութիւնը մնաց ցորչափ Հերակղ ողջ էր : Իսլամի ծագումը, թէեւ սաստիկ ճնշեց Հայաստանը, սակայն Հոռոմոց եկեղեցական-քաղաքական ակնածութիւնը բարձաւ : Հայոց եւ Յունաց մէջ ազգային տարբութիւնը սաստկութեամբ բռնկեցաւ : Հայաստան գտնուող յունական բանակները կը տրանջէին դառնապէս, որ Հայերն իրենցմէ՝ իբրեւ անհաւատներէ կը խորշին : Թէեւ Ներսէս Գ, Եզրի յաջորդը, Յունաստան կրթուած էր եւ ի ծածուկ Քաղկեդոնի ժողովոյն (այսինքն միակամեայց վարդապետութեան) մէտ էր, սակայն Հայք բացարձակապէս չէին ուզեր «Ս. Գրիգորի ճշմարիտ վարդապետութիւնը Ղեւնի թղթոյն հետ փոխել» : Վայսեր բաղձանօք՝ Ներսէսի նախագահութեամբ ի Գուին գումարեալ ժողովն վերստին եւ հանդիսապէս դատապարտեց Քաղկեդոնի ժողովը : Բայց երբ Արաբացւոց եւ Հոռոմոց մէջ Հայաստանի համար մղուած պատերազմին ժամանակ՝ Վոստանդին (Վոստանս) կայսրը 652ին անձամբ Գուին գնաց, կիւրակի օրն՝ կաթողիկէին մէջ, Քաղկեդոնի ժողովն հանդիսապէս ընդունելի հրատարակուեցաւ. կաթողիկոսն եւ եպիսկոպոսունք յոյն քահանայէ մը Հաղորդութիւն առին : Անշուշտ երբ յունական հզօր բանակ մը ներկայ էր, ուրիշ կերպ անկարելի էր : Վայսը քննութիւն մ'ընել տուաւ կաթողիկոսին՝ որ կասկածելի վարմունք կը ցուցընէր, եւ կաթողիկոս մեղապարտ գտնուեցաւ. սակայն կայսրն ստիպուած էր շուտով իւր մայրաքաղաքը դառնալ : Կաթողիկոսն ալ իւր թշնամիներուն ձեռքէն Տայք փախաւ, որուն եպիսկոպոսն էր յառաջագոյն : Ներսէս կառուցած բազմաթիւ եկեղեցիներուն պատճառաւ «Շինող» կոչուեցաւ :

9—90ին Յուստինիանոս Բ յաջողեցաւ Սահակ Գ թողիկոսին (677—703) եւ անոր եպիսկոպոս-

ներուն հետ, զոր Կ. Պոլիս կոչած էր, նոր միութիւն մը յառաջ բերել. սակայն ասոնք հազիւ թէ իրենց հայրենիքը դարձան, վերստին մերժեցին: Եղև կաթողիկոսի ժամանակ (703—717) Ներսէս Բակուր Աղուանից կաթողիկոսն եւ Աղուանից թագուհին Շպարամ փորձեցին Քաղկեդոնի դաւանութիւնը իրենց երկրին մէջ մուծանել: Սակայն Հայոց կաթողիկոսը Աբգլմելիք խայիֆին մասնեց զանոնք՝ իբրեւ պետութեան դաւաճան: Արաբացի զօրաց օգնութեամբ, որոնք երկու գլխաւոր յանցաւորները շղթայակապ Գամասկոս տարին, Աղուանից ուղղափառութիւնն ազատեցաւ:

Յունացմէ աւելի վտանգաւոր եղան տիրող եկեղեցւոյն համար յարատեւ աճող խորհրդականք (Mystiker): Գլխաւորաբար բարեպաշտներու մէջ կային ի վաղուց կրօնական կողմնակցութիւններ, որոնք ըստ մասին խաչի պաշտօնը եւ (Հայոց եկեղեցւոյն մէջ քիչ տարածուած) պատկերներու յարգանքը կը մերժէին, եւ ըստ մասին իբրեւ հետեւող ծայրայեղ Յուլիանականութեան՝ կերպապէս կարծականաց աղանդին (Doketismus) անցած էին: Գիտնական կաթողիկոսն Յովհաննէս Օձնեցի (717—729) Հայաստանի Պաւղիկեանց դէմ բազմաթիւ ճառեր գրեց: Թ (կամ Ժ) դարուն կ'ազդէր անուանին Սմբատ, որ Թոնդրակեցւոց աղանդոյն հիմնադիրը կը համարուի: Թոնդրակեցիք իբրեւ բուն խորհրդականք՝ կը մերժէին ամէն արտաքին պաշտամունք, ձեռնադրութիւն, կիւրակէն տօնել, մկրտութիւն, Հաղորդութիւն: Իրենց հակառակորդաց այն ամբաստանութիւնը՝ թէ Թոնդրակեցիք գաղտնի անբարոյականութիւններ կը կատարէին, անոնց կարգէն է, զոր ուղղափառ քրիստոնէայք, ինչպէս նաեւ մահմետականք այսպիսի կրօնական հերձուածողներու մասին կը զրպարտեն, եւ բնաւ հաւատալի չէ: Ասոնք նուիրապետութեան հակառակ՝ միայն Ս. Գրոց վրայ հիմնու

քրիստոնեայք էին: Բազմաթիւ եւ իրարմէ շատ տարբեր ճիւղերու բաժնուելով՝ այս աղանդաւորները հայ եւ յոյն եկեղեցականութեան հալածանքներուն հակառակ՝ դիմացան, եւ անոնց մնացորդը մինչեւ ցայսօր կը գտնուի: Հմտ. R. Tér-Mkrtschian, Die Paulikianer, Լայպցիգ, 1893:

Նոր զարգացում մ'առաւ եկեղեցին թ եւ ժ գարերուն Բագրատունեաց Հարստութեան ժամանակ: Բազմաթիւ վանքեր կանգնուեցան այս ժամանակէն. շատ աստուածաբաններու եւ մենակեցաց անուանք կը յիշուին: Նաեւ միաբնեայք Վողքիսէ եւ Յունաց երկիրներէն եկան եւ հայ վանքերու մէջ հաստատուեցան: Բայց կրօնական կենաց այս զարգացման հետ նաեւ ատելութիւնն առ Յոյնս կը սաստկանար: Արդէն Փոտ Պատրիարքն Չաքարիա կաթողիկոսին հետ (853—876) ի զուր կը թղթակցէր: Նիկողայոս Միւստիկոսի եւ Պատմագիր Յովհանն կթղկսի. (897—925) սերտ բարեկամական թղթակցութիւններն, պարզապէս Հայաստանի անձուկ վիճակը աչքի առջեւ ունենալով, չեն շօշափեր աստուածաբանական խնդիրները: Ընդհակառակն Անանիա (943—965) «խորախորհուրդ», մարդկան խորհրդով՝ Յունացմէ մկրտուածները վերստին մկրտել հրամայեց: Իւր մեղմագոյն յաջորդն Վահանիկ իբրեւ ի հաւատոս կասկածելի՝ գահընկէց եղաւ: Սեբաստիոյ Մետրոպոլիտն, որ Հայերը դարձի բերելու հետամուտ էր, անյարմար փորձ մը փորձեց երկու բնութեանց խնդիրը նորէն յուզելու, որուն խաչիկ կթղկս. (971—990) երկայն թղթով մը, ցայսօր պահուած (Ստեփ. Ատղիկ Գ. 21), ընդդիմադրեց, որուն մէջ կտրուկ կերպով Հայոց ուղղափառ վարդապետութիւնը կը ներկայացուի եւ Ս. Հարց բազմաթիւ վկայութիւններով կ'ապացուցուի: Արովհետեւ Գուին, երբեմն «ատրիարքաց աթոռանիստը, Արաբաց ձեռքն էր, ատրիարքունք այլեայլ տեղեր կը նստէին՝ վան-

քերու մէջ, Աղթամար կղզւոյ վրայ, դարձեալ Արզինա, ուր խաչիկը քեղ կաթուղիկէ մը կառուցած էր: Աերջապէս իւր յաջորդն Սարգիս (992—1019) աթոռն Անի հաստատեց, որ Բագրատունեաց մեծապայծառ մայրաքաղաքն էր, ուր եւ կատարմիդէ թագուհին Գագկայ (989—1020) ամուսինը, Տոյակապ կաթողիկէ մը կառուցած էր:

Թ դարուն հայկական անկախ պետութիւնը Բիւզանդիոնի իշխանութեան տակ մտնելովք՝ հայ եկեղեցւոյն համար վատթար ժամանակ մը սկսաւ: Այս նոր ստացուած գաւառներու մէջ յունական մեծ նուիրապետութիւն մը հաստատուեցաւ, գլուխն՝ Կելզէնէի, Կորզէնէի եւ Տարօնի յոյն մետրապօլիտ մը, եւ 21 եպիսկոպոս: Բնականապէս ասոնք անհօտ հովիւներ էին: Յոյնք այն ատեն ալ չգիտցան Հայերու սերը վաստրկիլ: Հայերուն Քաղկեդոնի ժողովն ընդունել տալու սովորական փորձերն եռանդեամբ շարունակուեցան: Բարձրատիճան եկեղեցականաց հասցուած նեղութիւններն աւելի եւս դառնացուցին Հայերը: Այսպէս խաչիկ Բ. (1058—1065) երեք տարի ի Կ. Պօլիս արդելուեցաւ: Ռոմանոս Գիողենէս կայսրն Սելջուկեանց դէմ արշաւելու ժամանակ երգում ըրաւ Հայոց հաւատքը ջնջելու (Մատթէոս Ուռհայեցի, 103). միայն Ալի-Ասլանէն պարտուին արգելք եղաւ գործադրութեան: Կաթողիկոսութեան մեծամեծ հարստութիւններն, որ մինչեւ այն ատեն 500 գիւղերու եկամուտն ունէր (անդ էջ 89), անհետացան, որով կաթողիկոսն ատեն մը կարօտութեան մէջ ինկաւ: Սակայն Վահրամէն՝ Գրիգոր մագիստրոսի որդիէն սկսեալ, որ իբրեւ կաթողիկոս (1065—1105) Գրիգոր կոչուեցաւ, կաթողիկոսութիւնը դարձեալ ժառանգական եղաւ, ինչպէս էր ի սկզբան: Գրիգորի եօթը յաջորդները մինչեւ 1202, ամէնն ալ հօր կամ մօր կողմնանոր ազգականներն էին: Ասոնք Պահլաւուն

կոչուեցան, վասն զի իրենց կարծեցեալ ցեղադրութիւնը մինչեւ Գր. Լուսաւորիչ եւ Սուրէն Պահլաւ կը հանէին: Սակայն առանց հակառակութեան՝ այս վերին աստիճանի կարող ցեղը՝ դժուարին առեւններն հայ եկեղեցւոյն մեծամեծ ծառայութիւններ մատուցց: Եպիսկոպոսներու փառասիրութեամբը, եւ հայ նախարարներու իրենց երկրին համար յատուկ կաթողիկոս անուանելովը՝ հակառակաթառ կաթողիկոսներ այն ժամանակ ցանցառ չէին. եւ երբեմն չորս կաթողիկոս միասին կը գտնուէին: Սակայն ժողովուրդը միայն Գրիգորի տնէն կաթողիկոսները օրինաւոր կը ծանչնար: Գրիգոր Գ. Պահլաւունի (1113—1166) 1147ին Եղեւսիոյ Ջոսլին (Joscelin) իշխանէն գնեց Հռոմկէյ բերդը, որ եւ մինչեւ 1293 հայ կաթողիկոսաց աթոռանիստն եղաւ: Արեւմտեան եպիսկոպոսներու օրինակին հետեւելով՝ այս առեւնները կաթողիկոսունք նաեւ աշխարհական իշխան եղան:

Այն սերտ կապերով, զոր կիրկիոյ հայ թագաւորութիւնն Ասորիքի եւ Պաղեստինի լատին պետութեանց հետ ունէր, նաեւ հայ եկեղեցին Հռոմայ հետ ի մերձուստ շօշափման մէջ մտաւ: Հայք ի սկզբան խաչակիրները՝ իբրեւ Յունաց թշնամիները՝ ուրախութեամբ ընդունեցան: Բայց ուր որ, ինչպէս Եղեւսիա, անոնց իշխանութեան տակ մտան, այս տրամադրութիւնը կարճ միջոցի մէջ փոխուեցաւ: Հոս ալ անմիջապէս սկսան եկեղեցական միութեան բանակցութիւնները: Քաղաքական պատճառներու համար՝ գլխաւորաբար թագաւորներն երբեմն նաեւ կաթողիկոսունք, այս բանակցութիւնները շատ զիջողութեամբ ընդունեցան, թէեւ ասոնք միշտ անպտուղ անցան: Լեւոն Բ. կ'ուզէր, «վասն զի իւր մեծութիւնը Հռոմայ Պետրոս եւ Պօղոս առաքելոց պարտական», կեղեստինոս Քահանայապետէն եւ Հենրի-Չ կայսրմէ թագաւորական թագ ընդունիլ:

Նշանաւոր Արքեպիսկոպոս մը (Մայնցի Konrad von Wittelsbach արքեպիսկոպոսը,) 1198ին թագը բերաւ: Բայց Քահանայապետն ասոր կապած էր երէք պայման 1. Եկեղեցւոյ գլխաւոր տօները միւս եկեղեցեաց հետ նոյն օրը տօնել. 2. Գիշեր ցորեկ յաւիտենական պաշտամունք մուծանել, եւ 3. Ծննդեան (6 Յունուար) եւ Չատիի. հսկման ծոմապահք պահել: Թագաւորը՝ աւագանին ու կղերը հանդարտեցուց ըսելով. «Ասոր վրայ մի վրդովիք, ես զինք մի անգամ ընդ միշտ արտաքին ձեւացուցմամբ գոհ կ'ընեմ»: Ըքեղ բազմութեան մ'առջեւ — բաց ի Հայոց կաթողիկոսէն ներկայ էին Ասորուց Պատրիարքն եւ Տարսոնի յոյն Մետրոպոլիտը — Լեւոն թագաւոր օծուեցաւ: Այս դէպքը նշանաւոր է միութեան ցանկացող հայ աւագանւոյն եւ եպիսկոպոսաց բուն արամագրութեան համար: Կոստանդին Կաթողիկոսի շրջաբերականը, որ 1246ին արեւելեան Հայոց տեղեկութիւն կու տայ Սոյ ժողովոյն (1243) վրայ, կը բովանդակէ 23 կանոն եկեղեցականաց եւ աշխարհահականաց բարեկարգութեան եւ կարգաւորութեան վրայ: Լատինացիները կը յիշեցնէ միայն 23⁺ կանոն, որ Փրանկներու ստգտանաց պատճառաւ՝ կը սահմանէ արդէն Յովհաննէս Օձնեցիէն յանձնարարուած Վերջին Օծումը: Իննովկենտիս Գ. Քահանայապետին թելադրութեամբը նոյն կաթողիկոսն 1251ին ի Սիս ժողով մը գումարեց՝ Հոգւոյն Սրբոյ բղխման վրայ խնդիր ընելով: «Յոյնք միայն ի Հօրէ կ'ըսէին, քանի մ'Ասորիք՝ տարբեր. իսկ ժողովն Հայոց առ արեւելեան կողմանս ի Մեծ Հայս գրեց առ գիտնական Վարդապետն Վանական. վասն զի ասիկայ այն ժամանակ երեւելի էր. նոյնպէս առ Վարդան Վարդապետ, առ Յովսէփ եւ առ այլս, որպէս զի ասոնց կարծիքը լսէ եւ ըստ այնմ պատասխանէ Հռոմայեցւոց: Ասոնք առ քերթոց եւ մարգարէից եւ եկեղեցւոյ Ս. Վարդ.

պետաց աստուածաշունչ գրքերը քննեցին, որոնք զեկեղեցին հերետիկոսներէ մաքրած էին: Ասոնք ըստ պիտոյից քննեցին (բնագիրները) երկու լեզուաւ ալ* եւ (գտան) ուղիղ Հռոմայեցւոց դաւանութիւնը: Եւ ամենայն աստուածաշունչ գրքը լի են այսպիսի բանիւք, (Սիրակոս 51, էջ 196): Յունաց դէմ ունեցած խիստ ատելութիւնն անշուշտ այս լատինամէտ դաւանութեան նպաստամատոյց եղաւ: Սոյ 1307ի «ընդհանրական» սինհոդոսը Զանաց ամէն եկեղեցեաց հետ (Հռոմ եւ չորս յունական պատրիարքութիւնք) միութիւն յառաջ բերել, սակայն յիշատակութեան արժանի արդիւնք մը չունեցաւ: 1293ին Եգիպտացիք Հռոմկայն կործանեցին, որմէ ետեւ կաթողիկոսունք Սիս կը նստէին: Մինչեւ Աիլիկիոյ թագաւորութեան կործանումը միութեան անպտուղ բանակցութիւններն ու փորձերը շարունակուեցան, որոնք միայն նշան են՝ թէ թագաւորք եւ պատրիարքունք արեւմուտքի օգնութեան կարօտ էին:

Սակայն Հայոց՝ թէեւ մէկ փոքր մասը՝ ԺԳ եւ ԺԵ դարուն վերջնականապէս միացաւ Հռոմայ հետ: Նշանաւոր էր մանաւանդ Յովհ. Քոնեցի Վարդապետին գործունէութիւնը, որ Բարթողիմէոս Գովինիկեան վանականէն լատիներէն սորվելով՝ անոր հետ միասին Գովինիկեանց առանձին ճիւղ մը՝ Միաբանողները հիմնեց: Իւր գործունէութիւնը տարածեց մինչեւ Փոքր Ասիա եւ Խրիմ. իւր բարենորոգիչ գործունէութիւնն այնչափ յառաջ գնաց՝ որ եկեղեցական պաշտամանց մէջ լատիներէն լեզուն մուծեց, Հայոց խորհուրդներն անվաւեր հրատարակեց, եւ այս պատճառաւ աշ-

* Սիրակոս կ'ըսէ՝ «ըստ պիտոյիցն վարեցնաւ եռոնքունըք ծախիւք», այսինքն՝ ըստ պիտոյից երկու ցատրութիւնն ալ զործածած են, որ է՝ մերթ ի է, եւ մերթ ի չօրէ եւ յՈրդւոյ:

խարհականները կրկին մկրտեց, իսկ իրեն հետեւող եկեղեցականները կրկին ձեռնադրեց: Իւր հետեւողներուն մէջ առանձինն նշանաւոր է Ուրոմից եպիսկոպոսը Ներսէս Պալենց, որ միւսներուն պէս Հայոց եկեղեցիէն եւ Հայաստանէն մերժուելով՝ վրէժ առնելու համար մինչեւ Աւինտնն Բենեդիկտոս ԺԲ քահանայապետին գնաց, եւ Հայոց եկեղեցին զրպարտեց՝ 117 մոլորութիւններ անոր վերադրելով: Ասոնք ուղարկուեցան Հայոց կաթողիկոսին, եւ Սոյ 1342ի ժողովոյն մէջ կէտ առ կէտ մերժուեցան եւ այս հիմնական մերժմամբ Արեմէս քահանայապետը գոհ եղաւ: Միաբանողաց կրօնամոլութեամբ գործելն աւելի իրենց նպատակին հակառակարդիւնք յառաջ բերաւ: Այն ոչ-անհիմն երկիւղն՝ թէ միաբանութեամբ եկեղեցական պաշտամանց հին հայ ազգային լեզուն զոհ պիտի երթայ, Հայոց մեծամասնութիւնն ետ կեցուց միութեան խորհրդէն: Հմմտ. Clemens Galanus, Conciliationes ecclesiae Armenae cum Romana, Հռոմ 1650. (Այս գիրքը նաեւ կաթողիկեայք վերիվերոյ եւ անվատահելի կը նկատեն:) A. Ter-Mikelian, Der kritische Wert römischer Litteratur: ZwTh, 1894 էջ 598—:

Նաեւ Յունաց հետ անընդհատ միութեան բանակցութիւններ եղան: Մանուէլ Ամեննոս կայսրն այս նպատակաւ 1165էն ի վեր բնդարձակ թղթակցութիւններ ունեցաւ, որուն Հայոց կողմանէ կը պատասխանէր գլխաւորաբար Ներսէս Գ Շնորհալի (կթղկս. 1166—1173): Բազմաթիւ նամակներով եւ դաւանութիւններով Ներսէս՝ որթողըս միաբնայ վարդապետութիւնը որոշ կերպով, թէեւ մեղմ եղանակաւ պաշտպանեց. բացարձակ կը պնդէր թէ բնութեան եւ թի կամաց վրայ: Եւ սակայն քիչ մ'իւրարու կրցան մերձենալ: Հայք տեղի տուին՝ որ Յոյնք “նեստորական ժանմանէ” ազատ են, եւ Յոյնք՝ թէ Հայք “

տիքական խառնմանէ՞, ազատ են: Ներսեսի յա-
 ջորդն Գրիգոր Դ. (1173—1180) շարունակեց
 բանակցութիւնները. սակայն Հռոմկլայի 1179ի
 ժողովը մերժեց Յունաց պահանջները. գլխաւ-
 որաբար Մեծ Հայաստանի եպիսկոպոսներն ու վա-
 նահայրերը, որոնք Ախիկիոյ թագաւորներուն
 իշխանութենէն դուրս էին, այն պայմանաւ միայն
 միութիւն թոյլ կու տային, որ Յոյնք Ներսեսի
 հակաքաղկեդոնական դաւանութեան մօտենան:
 Սակայն 1180ին վախճանեցան Մանուէլ եւ միու-
 թեան հակամէտ Գրիգոր կթղկս. որով ամենայն
 ինչ յօդս ցնդեցաւ: 1196ին դարձեալ «ընդհան-
 րական» սիւնհոդոս մը գումարուեցաւ ի Տարսն,
 որ Լեւոն Բ. թագաւորին քաղաքական նպատակ-
 ներուն ծառայեց, բնականապէս առանց իրական
 միութիւն մը յառաջ բերելու: Սակայն նշանաւոր
 է Ներսիսի Լամբրոնացոյ՝ Տարսնի եպիսկոպոսին
 ատենաբանութիւնը, այս հաւատոյ բանակցու-
 թեանց բողոքովէն ամայի Սահարային մէջ ճշմա-
 րիտ Ովասիս մը: Ներսէս պարզ խօսքերով կ'ըսէ
 Հայոց եւ Յունաց հաւասարապէս, որ բոտ ինքեան
 երկուքն ալ միեւնոյն հաւատքն ունին, եւ ամբողջ
 վիճաբանութիւնը անարգ կուի մըն է բառերու:
 Կը զարմանայ որ քրիստոնեայք միասին կը ճաշեն,
 սակայն չեն հաղորդիր միասին մարմնոյն Քրիս-
 տոսի: «Այլ ասես (Հռոմն) թէ հրաժարեմ՝ զի
 մի պղծիցիմ ի նմանէ որ Հայն է. կամ ես՝ որ Հայս
 եմ, (հրաժարեմ) ի Հռոմէն (զի մի պղծիցիմ ի
 նմանէ որ Հռոմն է) ... Եւ զի՞նչ է նորա պղծու-
 թիւն, կամիս քննեսցուք. ոչ վարք, ոչ գործք,
 այլ զի գ-Քրիստոս Աստուած եւ մարդ խոստովա-
 նիմք: Ի մի հաւատ կալով երկուց կողմանցս, վասն
 բայից եւ բառից զմիմեանս պիղծս համարիմք:»
 «Այսիս ազատ եւ բարձրաթուիչ ըմբռնում մը
 ու կողման հաւատոյ սահմանափակ պահապան-
 ուն անհաս եւ անըմբռնելի էր:

Հատ զարմանալի է որ Հայք մինչդեռ Հռոմայ եւ Բիւզանդիոնի հետ բանակցութիւններ կ'ընէին, վէճի մէջ էին Ասորոց հետ, որոնք ի հաւատոյս իրենց հետ ամենասերտ կապ ունին. ասիկայ յայտնի նշան է որ այս աստուածաբանական վէճերն ոչ այնչափ վարդապետական, որչափ ազգային պատճառներէ յառաջ կու գային: Գրիգոր Գ. կթղկան. (1113—1166) ճառի մը մէջ Ասորիները կը յանդիմանէ, որ մէկ մատով երեսնին խաչանիշ կ'ընեն, եւ այն գինին, մեղրն ու ձէթն, որոնց մէջ մուկ մ'իսկած ըլլայ, կ'օրհնեն եւ կը ճաշակեն: Ասորիք ալ կը պատասխանէին որ Հայերն անխմոր հաց պատարագելով՝ հրէութեան անցած են: Իբրևամբ Հեթում Ա. Թագաւորն (1224—1269) զայրացած էր, որ Ասորիները՝ որոնք իւր պետութեան մէջ մեծ կալուածներ ունէին, ի խառնու Հայոց թող չէին տար եկեղեցւոյ. մէջ խորան մը կանգնել: Այսու հանդերձ՝ արդէն Գրիգոր Գ. Տղայ (1173—1180) իւր գահակալութեանն առթիւ նորոգեց այն հին սովորութիւնը, եւ Ասորոց պատրիարքին իւր հաւատոյ դաւանութիւնը ղրկեց. Ասորոց պատրիարքն ալ Հայոց կաթողիկոսին ղրկեց: Ասոր վրայ Միքայէլ Մեծ Ասորոց պատրիարքը (1166—1199) շատ մեծ ուրախութեամբ կը գրէ:

Կաթողիկոսաց բազմանալու ժամանակ՝ անիկայ միայն օրինաւոր կը նկատուէր, որուն քովն էր Գր. Լուսաւորչի Աջը, զոր ճշմարիտ խաչափայտի եւ սուրբ գեղարդեան հետ միւռնօրհնէքի կը գործածէին: Ստեփանոս կթղկսի. ժամանակ (1290—94) այս Աջը Մամբլուքները Եգիպտոս տարած էին, բայց ասոնք, ինչպէս զըոյցը կ'աւանդէ, պատժուեցան այնպէս, ինչպէս երբեմն տապանակին փղշտացի յափշտակիչները: Անոր համար Սիս դարձուցէ՛ Աջը, եւ անկէ ի վեր Սիս նստող կաթողիկոսն ւ նշխարին զօրութեամբը իբրեւ օրինաւորն եւ ըն

Հանրականն ճանչցուեցաւ: Կիլիկիոյ թագաւորութեան կործանմանէն ետեւ Հայ ազգութեան կենդրոնը, որ այժմ ալ եկեղեցականօրէն գոյութիւն ունի, Մեծ Հայք փոխադրուեցաւ: 1438ին Գրիգոր կաթողիկոսի ժամանակ († 1447) այս սուրբ պահպանակն յանկարծ աներեւոյթ եղաւ, եւ դարձեալ յերեւան ելաւ Էջմիածնի վանքին մէջ, որ թագաւորական եւ կաթողիկոսական հին աթոռանիստ Վաղարշապատ քաղաքն է: Բնականապէս Գրիգորի Աջը նաեւ Սիս ալ ցոյց կու տան (Langlois, Voyage à Sis: Journ. Asiat. V, Série, T. V էջ 283—): 1443ին 700 (?) եպիսկոպոսաց, վարդապետաց եւ քահանայից մեծ ժողովք մը զԿիրակոս Հանդիսապէս կաթողիկոս ընտրեց, եւ Էջմիածին է մինչեւ ցայսօր օրինաւոր կաթողիկոսի աթոռանիստը, թէեւ ի Սիս (եւ Սղթամար) ցայսօր կայ տեղական կաթողիկոս: 1461ին Տէր Զաքարիա, Աղթամարայ կաթողիկոսը, Զհան Շահի ձեռօք ընդունեցաւ «Կաթողիկոս ամենայն Հայոց» աստիճանը: Զաքարիա՝ Լուսաւորչի Աջն, սուրբ խաչվառն՝ որ Գրիգորի, Տրդատայ եւ Ս. Հռիփսիմէի հրաշագեղ կուսին ոսկեման պատկերները կը կրէր, ինչպէս նաեւ սուրբ ուրարն՝ մեծաւ Հանդիսութեամբ — նաեւ մահմետականք մեծարանք ցուցին Աջոյն — Աղթամար փոխադրեց, ուր ընդհանրական կաթողիկոսութեան նշանակն՝ Ս. Յակոբ Մծբնայ Հայրապետի պահոց ուրբաթ օրն՝ 11 Գեկա. 1461 Հանդիսապէս տեղաւորեցին: Սակայն Վրթանէս եպիսկոպոսին ճարտարութեամբը՝ Էջմիածնի Տէր Սարգիս եւ Տէր Յովհաննէս կաթողիկոսներու ժամանակ, 1475, այս սրբութիւնք դարձեալ Էջմիածին փոխադրուեցան:

Յետսագոյն ժամանակի Հայ եկեղեցւոյն — տմութիւնը տխուր է ինչպէս Յունացը: Ինչոր ի Կ. Պոլիս Բ. Գրան բարձրագոյն իշխանորք յունական պատրիարքութիւնն աւելի

վճարողին աճուրդով կու տային, եւ այս բարձրաստիճան եկեղեցականաց բովանդակ գործունէութիւնն էր խարդախութիւններ ընել եւ մուրալու երթալ, նոյնպէս էր նաեւ Հայաստան: Սոֆիներն (Sofi) բոլորովին ազատ կը տրամադրէին Ս. Գրիգորի աթոռոյն վրայ. սովորաբար երկու եւ աւելի կաթողիկոսներ կ'ըլլային, մեծաւ մասամբ անգրագէտ եւ ըստ մասին նաեւ բարոյապէս անարժան անձիւնքներ: Արիւնարբուն Շահ Աբբաս Ա., որ Հայ ազգին ընտրելագոյն մասը անպատմելի նեղութիւններով Սպահան (Նոր Զուղա) փոխադրեց, նաեւ կենդրոնական սրբութիւնքն Պարսկաստան տարաւ: Իրեն ըսած էին, որ «Ս. Էջմիածնի լուսաճաճանչ աթոռն է Գրիգոր Լուսաւորչի Աջը, անով կ'որհնուի սուրբ ձեռներ, եւ անկէ կը բաժնուի ամէն տեղ, ուր Հայ կը գտնուի. անոր համար Հայ ժողովուրդը Էջմիածնի սուրբ աթոռոյն եւ այնտեղ նստող կաթողիկոսին կը հնազանդի: Սրբութիւնքն Պարսկաստան փոխադրուելով՝ յաչս Հայոց նաեւ կաթողիկոսական սուրբ աթոռոյն փառքը Պարսից թագաւորին մայրաքաղաքը փոխադրուեցաւ: Եւ այսպէս 1614ին Մելքիսեթ կաթողիկոսն, Լուսաւորչի Աջը եւ Էջմիածնի եկեղեցական այլ գանձերն փոխադրուեցան Սպահան: Սակայն 1638ին արժանաւոր կաթողիկոսն Տէր Փիլիպպոս յաջողեցաւ թոյլտուութիւն առնուլ Սէֆի Շահէն սուրբ նշխարները Էջմիածին փոխադրելու, ուր եւ կը մնան ցայսօր:

Պարսկական հալածանքներու ժամանակ Հայերը մինչեւ արեւմուտք հեռաւոր վայրեր ցրուեցան: Գլխաւորաբար Լեհաստան վաճառականներու հարուստ գաղթականութիւն կար: Լեմբերգ վախճանեցաւ 1625ին Մելքիսեթ կաթողիկոսն, որ Շահ Աբբասի անտանելի նեղութիւններէն փախած եկած էր, եւ հոն եպիսկոպոսութիւն մը հաստատած էր՝ զնիկողայոս եպիսկոպոս ձեռնադրել:

Ասիկայ Յիսուսեանց թելադրութեամբ կաթողիկէ միութեան յարեցաւ, որ պատճառ եղաւ հասարակութեան մէջ երկարատեւ երկպառակութեան մանաւանդ որ եպիսկոպոսն հասարակութեան ստացուածքն աներկիւղ կը վատնէր: 1652ին Փիլիպպոս կաթողիկոսն հաւանեցաւ համաձայնութեան մը, որով միայն Նիկողայոսին թոյլ կը արուէր պատարագի մէջ Քահանայապետը յիշել, իսկ միւս Քահանայք եւ իւր յաջորդները պիտի չյիշէին: Ասկայն եպիսկոպոսին թեմը քիչ մ'ատեն կաղաւէն ետեւ մնաց միութեան մէջ:

Նազրը Շահին թագաւորութիւնն Հայոց համար համեմատարար նպաստաւոր էր: Աբրահամ Արեւտացի կաթողիկոսը (1734 — 1737) Շահէն ամէն կերպով մեծարանք եւ պարգեւներ ընդունեցաւ:

Թէ դարով կը սկսի՝ բարբարոսութեան խաւարը, որ ԹԴ դարէն ի վեր Հայաստանի վրայ նստած էր, փարատիլ, թէեւ շատ դանդաղ: Էջմիածնէն եկեղեցականներ ղրկուեցան հայերէն տպարաններ հաստատելու: Այսպէս տպարան հաստատուեցաւ 1616ին Լեմբերդ, 1640ին Նոր Զուղա եւ Լիվոնոյ, 1660ին Ամստերդամ, որ 1672ին Մարսէյլ փոխադրուեցաւ, 1677ին Կ.Պոլիս, եւն: Մինչեւ այն ատեն Հայերը Ասորիներէն կամ Խպտիներէն չնչին աստիճան մ'աւելի կրթեալ էին: Հայերն եւրոպական քաղաքակրթութեան բերելու անմուռնալի արդիւնքն Մխիթարոյ եւ իւր կրօնին՝ Մխիթարեանց գործն է, որոնք 1717էն ի վեր վենետիկի Ս. Ղազար կղզւոյն վրայ հաստատուած, բաց ի կաթողիկեայ Հայոց մէջ առաքելութիւն ընելէն, գլխաւորաբար իրենց մատենագրական գործունէութեամբը եւ իրենց մեծագործ տպարանովը՝ արդի հայերէն մատենագրութեան զարգացման եւ իրենց ազգին մէջ գիտութիւններու յառաջանալուն վրայ ունշանաւոր ազդեցութիւն ունեցան: Մխիթարեանց մէկ մասը 1773ին Տրիեստ քաղաքը վանք

մը հաստատեց, որ 1810ին Վիեննա փոխադրուեցաւ: Իրենց նոյնպէս շատ հանրածանօթ տպարանը 1811ին Վիեննա փոխադրուեցաւ:

Յամին 1828 Պարսից Հայաստանը Էջմիածին Մայր Աթոռոյն հետ Ռուսաց իշխանութեան տակ մտաւ, որով Հայոց եկեղեցւոյն համար նոր ժամանակ մը սկսաւ:

Հայոց ազգային եկեղեցին, որուն անդամները սովորաբար, բայց հակառակ ազգին յատուկ գործածութեան, “Գրիգորեան” կը կոչուին, իւր գլուխը կը ճանչնայ Էջմիածին նստող “Ծայրագոյն Պատրիարք եւ կաթողիկոսն ամենայն Հայոց”: Ասիկայ կ’ընտրուի ամէն հայ վիճակներէն ղրկուած պատգամաւորներու ազգային ժողովէն: Սակայն Ռուսական կառավարութեան պիտի ներկայացընեն երկու ընտրեալ՝ հաստատութիւն առնյալ համար, որմէ մէկը կաթողիկոս, միւսը տեղապահ կ’անուանուի: Վերջնօրէն ընտրութեան ժամանակ՝ Ռուսական կառավարութիւնը առաջին անգամ հրաժարեալ տեղապահ Տէր Մակար († 1893) կաթողիկոս անուանեց: Այժմ կաթողիկոս է Տէր Մկրտիչ Ա. Խրիմեան, երբեմն Պատրիարք Կ. Պոլսոյ: Կաթողիկոսին առնութեակաց է Կաթողիկոսական Սիւնհոդը, որ 7 (յառաջ 12 եպիսկոպոս) անդամէ կը բաղկանայ. արտաքին գործերը կը հոգայ “Վանական անտեսութիւնն Մայր Աթոռոյ” (1 գահերէց, 3 անդամ): Ասոնցմէ զատ Էջմիածին կը գտնուին 23 անպաշտօն անդամներ: Մայր Աթոռն ունի ստտուած արանական-փիլիսոփայական ճեմարան: Էջմիածնի վանքին մատենադարանին մէկ ցուցակն հրատարակեց Brosset, Catalogue de la Bibliothèque d’Etschmiadzin, Պետերբ. 1840 (անկատար):* Իսկ Սոյց կաթողիկոսական մատենադարան-

* Կարննեանց Յ., Մայր ցուցակ ձեռագիր տննից զրադարանի սրբոյ Աթոռոյն Էջմիածնի, Թլիզ, 1863:

նին (նորագոյն եւ անարժէք) ձեռագիրներու ցուցակը հրատարակած է Langlois, Journal Asiatique, V. Sér. T. V, էջ 290: — Կաթողիկոսին անմիջ նորգական իշխանութեան տակ է Ռուսահայաստանի Հայնուիրապետութիւնը, որուն թիւը Ռուսը նուազեցուցած են, եւ Պարսկահայաստանի նուիրապետութիւնը: Ազուանից կաթողիկոսութիւնը, որ իրրեւ պատուոյ աստիճան մինչեւ մեր դարը տակաւին ի գոյութեան էր, այժմ բարձուած է նոյնպէս 1837ի Էջմիածնի մէկ ժողովոյն որոշմամբ՝ Սիւնեաց մետրապոլտութիւնը ջնջուեցաւ, որ աստիճանն ունեցողը Տաթեւու վանքը կրնատրեւ ժգ դարէն ի վեր «Պրոտոփրոնտէս», (նախամիտ = πρωτόψρονος, նախաթոս) տիտղոսն ունէր Ռուսահայաստանի նուիրապետութիւնն այժմ կազմուած է հետեւեալ թեմերէն. 1. Երեւան, օգնական ունենալով Նախիջևեանի, Աղեքսանդրոպոլի, Կարսի եւ Տաթեւու առաջնորդները: 2. Բեսարաբիա, որ ունի 1 օգնական առաջնորդ: 3. Աստրախան, 1 օգնական առաջնորդ: 4. Տփղիս, որ ունի Ախալցխա, Գանձակ (Եղիաբեթոպոլ) եւ Գոռի օգնական առաջնորդները: 5. Շուշի, 1 օգնկն. առաջն. եւ 6. Շամախի: Կաթողիկոսին վիճակին կը վերաբերին նաեւ Պարսկահայաստանի, Ատրպատականի եւ Սպահանի առաջնորդութիւններն: (Կաթողիկոսաց ցանկը տես առ Ստեփ. Օրբէլեան, Brosset I, էջ 274 — մինչեւ Գրիգոր Է. 1294 — 1306: Առաքել Դարբիժեցի, Brosset I, էջ 476 — մինչեւ Տէր Յակոբ 1656 — 1680: St.-Martin, Mémoires I. էջ 436 — մինչեւ Ղուկաս 1780): Ընդհանուր կաթողիկոսէն զատ կան ուրիշ երկու մասնական կաթողիկոսներ ալ, որոնք սակայն այս օրս միայն գաւառական մետրապոլիտ են «կաթողիկոս», տիտղոսով: Իրենց մի " ի առաւելութիւնն այն է՝ որ իրենց թեմին հար Ս. Միւռնոնը կ'օրհնեն: Սոյն կաթողիկոսութիւնը Մայր Աթոռոյն յԷջմիածին փոխադրուելէն

եաքն ալ՝ նոյն կերպով կը շարունակուի (Սոոյ կաթողիկոսաց ցանկը St.-Martin, Mém. I, էջ 446 —): Սոոյ այժմու կաթողիկոսը կը կրէ «կաթողիկոս տանն Կիլիկիոյ», տիտղոսը: Ասոր իշխանութեան տակ կան 16 եպիսկոպոսուներ ի Կիլիկիա եւ յԱսորիս, Ատանա, Հալէպ, Այնթապ, Մարաշ, Ջէլթուն, Անտիոք, Տերէնտէ, Մալաթիա եւն, աւսոնցմէ ոմանք միայն անուանական առաջնորդ են: Աղթամար կղզւոյ վրայ մասնական կաթողիկոսութիւնն տանն Աղթամարայ 1113էն ի վեր անընդհատ յաջորդութեամբ կը շարունակուի: Իւր թեմն է միայն Աղթամար կղզին եւ Վանայ լիճը:

Այս մասնական կաթողիկոսութեան շատ աւելի նշանաւոր է երկրորդ կարգի ամենաբարձր աստիճանը՝ Պատրիարքութիւնը: Այժմ կան երկու Պատրիարքուներ՝ Կ. Պոլսոյն եւ Երուսաղեմին: Ասոնք իրենց գոյութեան սկիզբը պարտական են իշխաններու քաղաքագիտութեան, որոնք բազմաթիւ հայ հպատակներ ունենալով՝ իրենց պետութեան սահմանին մէջ նստող վերին կարգաւոր մը կ'ուզեն: Եգիպտոսի Մամէլուք Սուլթանները, որ նաեւ Պաղեստինի եւ Ասորիքի տիրած էին, 1311ին Երուսաղեմի պատրիարքութիւնը հաստատեցին: Ասոր Պատրիարքական իշխանութիւնը կը տարածուի այժմ Պաղեստինի եւ Ասորոց մէկ մասին վրայ: Պատրիարքը կը նստի Երուսաղեմի Ս. Յակովբայ վանքը, եւ իրեն ստորակարգեալ են Ռամլէի, Եաֆայի, Բէյրութի, Դամասկոսի եւ Լատակիայի տիտղոսական եպիսկոպոսները:

Հայերն ունին ի Կ. Պոլիս նոյնպէս Պատրիարք մը: Չայս հաստատած է Մուհամմետ Ա. Փաթիհ 1461ին, եւ Բրուսայի Յովակիմ եպիսկոպոսը առաջին Պատրիարք գրած է: Պատրիարքական փոխանորդ է Ծայրագոյն վարդապետ մը: Պատրիարքին իշխանութիւնը սահմանափակուած է Ազգաբնդհանուր ժողովով եւ Ազգային կենդրոնակ

վարչութեամբ: Ազգային ընդհանուր ժողովը կը կազմեն Ա. Մայր դիւան. 1. Ատենապետ, 2. Փոխ-Ատենապետ, 3. Ատենադպիր, 4. Փոխ-Ատենադպիր: Բ. Եկեղեցական ժողով, 3 Արքեպիսկոպոսունք, 4 Եպիսկոպոսունք, 6 Ծայրագոյն վարդապետք, 4 Աւագ քահանայք եւ 3 Քահանայք: Գ. Կաւառական երեսփոխանաց ժողով, 96 աշխարհական երեսփոխանք: Ժողովքներն ատեն ատեն կը գումարուին. իսկ բուն կառավարութիւնը կը հոգայ՝ բացի Պատրիարքէն՝ Ազգային կենդրոնական վարչութիւնը, որ հետեւեալ մասերէ բաղկացած է. 1. Կրօնական ժողով, 14 անդամ, ամէնն ալ եկեղեցական: 2. Քաղաքական ժողով, 14 անդամ, ամէնն ալ աշխարհական: 3. Գաղտնաբանական խորհուրդ, 8 անդամ, կէսն եկեղեցական կէսն աշխարհական: 4. Ուսումնական խորհուրդ, 7 աշխարհական. 5. Տնտեսական խորհուրդ, 7 աշխարհական. 6. Ատակաց հոգարարձութիւն, 3 եկեղեցական, 4 աշխարհական. 7. Հիւանդանոցի հոգարարձութիւն, 3 աշխարհական:

Պատրիարքին մանաւոր պաշտօնեայքն են՝ Կրօնական տեսուչ, Կրթական տեսուչ, Տնտեսական տեսուչ եւ երկու Գործակատար: Պատրիարքն ունի հետեւեալ Դիւանատներն՝ 1. Կրօնական դիւանատուն, 2. Քաղաքական դիւանատուն, 3. Տաճկական դիւանատուն, 4. Փոխանորդարանի դիւանատուն, 5. Մանաւոր դիւանատուն, 6. Պատրիարքարանի ելեւմտից դիւանատուն, 7. Անցագրատան դիւանատուն: Այս ամէն դիւանատները 2—3 պաշտօնեայ կ'ունենան:

Պատրիարքին ենթարկեալ է նաեւ Արմաշու Պատրիարքական Դպրեվանքը: Ասոր վերին հոգարարձութիւնը կազմուած է 9 անդամներէ. գահեռէին է Պատրիարքը. ասոր տեղապահ է վանաւրն՝ Մաղաքիա եպս. Օրմանեան*. վանատունը

* Այժմ Պատրիարք Կ. Պոլսոյ:

կը կազմեն 6 վարդապետք: Գիտութեան հետեւեալ ճիւղերուն համար ուսուցիչներ գրուած են, այն է՝ կրօն, հայերէն լեզու՝ մատենագրութիւն եւ պատմութիւն, տաճկերէն, գաղղիերէն, ընդհանուր պատմութիւն, երգեցողութիւն, ուսողութիւն եւ բնագիտութիւն: 1892ին Դպրեվանքը կային 36 աշակերտ, 2 վարդապետացու եւ 16 ծառայ:

Այժմ Կ. Պոլսոյ Պատրիարքին անմիջնորդական իշխանութեան տակ են հետեւեալ եպիսկոպոսութիւնները՝ Եւրոպոլոս Տաճկաստան՝ Ազրիանոպոլիս եւ Ռոտոսոյ. Ի Փօլս Անտիա եւ Մարսուան, Անկիւրիա, Եւզոսիա, Տրապիզոն եւ Ճանիկ, Նիկոպոլիս, Սեբասիա, Կեսարիա, Չմիւռնիա, Բուսաս, Նիկոմեդիա. Ի Հոյս եւ մերձաւոր գաւառները՝ Բաբերդ, Բասեն, Կարին, Երզնկա, Կամախ, Դերջան, Ակն, Արաբկիր, Չմլկածագ, Խարբերդ Բալու, Բաղէշ (Բիթլիս), Մուշ, Ախլատ, Վան, Լիժ, Արզն, Բայազետ եւ Ալաշկերտ, եւ քանի մ' ուրիշ տեղեր: Ի Միջագետք՝ Բիւրէշիք, Եգեսիա, Տիգրանակերտ, Սղերդ եւ Բաղդատ: Յետիոցոս՝ Կասիւրէ: Այս աթոռոց մեծագոյն մասը վարդապետներ կը կառավարեն: Ինչպէս Յունաց՝ նոյնպէս Հայոց քով բարձրաստիճան եկեղեցականներն վանական կղերէն կ'առնուին, գլխաւորաբար անոնցմէ՝ որ վարդապետ աստիճան ունին, այն է քարոզիչ եւ ուսուցիչ. («վարդապետ», բառը կ'երեւայ թէ հեթանոսական ծագում ունի): Թէ Ռուսական, թէ Տաճկական եւ թէ Պարսկական Հայաստանի մէջ վանքեր արտաքոյ կարգի շատ կան, որոնցմէ ոմանք ցայսօր ալ շատ կայուածներ ունին: Բայց ամէն տեղ միաբանները գրեթէ միայն մէկ քանի բնակիչներ են. եւ պէտք է ըսել՝ որ շմբարեալ Հայոց քով վանականութիւնը շատ անկած վիճակի մէջ է: Նոր ոգւով կրթեալ Հայերը վանականութեան անունը լսչեն ուզեր:

Հռոմեական եկեղեցւոյ հետ միացեալ Հայերը Խաչակրաց ժամանակէն եւ Միաբանողներէն սկսեալ ցայսօր կան, եւ կամաց կամաց՝ բայց ոչ շատ՝ կ'աճին: Թէ էջմիածնի եւ թէ Սոյ բազմաթիւ կաթողիկոսներ Հռոմայ հետ յարաբերութեան մէջ մտած են: Իրենց հպատակութեան յայտարարութիւններուն վաւերականութիւնը մեծաւ մասամբ տարակուսական է, եւ ապահովապէս՝ անկեղծութիւնը տարակուսական է*: Յամենայն դէպս թէ հոգեւորականութիւնը եւ թէ ժողովուրդը հակահռոմեական էին, եւ այնպէս ալ մնացին: Յամին 1562 էջմիածնի Միքայէլ կաթողիկոսը Հռոմ Պիոս Գ քահանայապետին պատգամաւոր զրկեց զԱբգար, որ կ'ըլլուի թէ արքայական տնէ ըլլայ: Աբգարի Հռոմ հայերէն տպարան մը հաստատեց, ուր 1567ին նախ Սողմոս եւ վերջէն ուրիշ գործեր տպագրուեցան: Պիոս Ե այս Հայոց պարգեւեց Ս. Մարիամ Եգիպտացւոյ եկեղեցին, վանատունը եւ գրակից շէնքերը. եւ Գրիգոր ԺԳ կ'ուզէր Հայոց Վարժարան մը հաստատել. բայց մահն խափանեց: Ուրբանոս Ը.էն սկսեալ հայ կղերացուներն Հաւատոյ տարածման (Propaganda) վարժարանը գրուեցան: Նաեւ ժէ գարուն բազմաթիւ կաթողիկոսներ հպատակութեան թուղթ գրեցին Հռոմ. սակայն այս ամենայն հետեւութիւն մը չունեցաւ: Բայց միեւնոյն ժամանակ, երբ Մեխիթարեան Միաբանութեան հիմնարկութեամբը միացեալ Հայոց հասարակութիւնն այնպէս սաստիկ աճում ունեցաւ, նաեւ Հռոմայ հետ իրապէս միութեան մէջ եղող կաթողիկոսութիւն մը հաստատուեցաւ: Աբրահամ, 1710էն ի վեր կաթողիկեայ-հայ եպիսկոպոսն Քերիրոյ, Ղիբանանու վրայ Քերեմի վանքն հաս-

* Ընդհանուր ըսուած խօսք մը: Կարելի է տառախել բայց պէտք է նաեւ տարակուսելու պատճառներն ըսել:

տասեց՝ Ս. Անտոնի կանոններով* : 1740ին իրեն-
ներէն Սոյ Պատրիարք ընտրուեցաւ. (Հում պաշ-
տօնապէս միայն «Պատրիարք, տիաղոսը կը գործ-
ածէ. իսկ չմիացեալ Հայերն կաթողիկոսին եր-
կրորդաբար նաեւ «Պատրիարք, անունը կու տան,
եւ այս անունը կը գործածեն նաեւ երկրորդ առ-
տիճանի բաժնատարձան եկեղեցականին,) եւ 1742ին
Բենեդիկտոս ԺԴ քահանայապետէն Պալլոսմ ըն-
դունեցաւ : Եւ որովհետեւ Աբրահամ Արիւիկոյ մէջ
Սոյ չմիացեալ կաթողիկոսին հետ միասին կենալ
չէր կրնար, աթոռը Լիբանան փոխադրեց. եւ հն
1749ին վախճանեցաւ : Ինքն եւ իւր յաջորդները
իրենց անուան ըով Գլխաւոր Առաքելոյն անունն
ալ առին : Յակոբ Պետրոս Բ 1749—1753 իւր
ընտելարանն հաստատեց Լիբանանու Չմմառի Մա-
րեմայ վանքը, զոր իւր նախորդն սկսած էր շինել :
1740—1866 ութ Պատրիարք Սոյ տիաղոսական
աթոռը նստան. բայց իրենց աթոռանիստը Չմմառ
էր. Արիւիկա եւ Ասորիք իրենց իշխանութեան տակ
էին : Իսկ Կ. Պոլսոյ եւ Փոքր Ասիոյ միացեալ Հայե-
րը Կ. Պոլիս նստող Առաքելական նուիրակի մ'իշ-
խանութեան տակ էին. բայց քաղաքական իրաց
մէջ Կ. Պոլսոյ չմիացեալ Հայոց Պատրիարքին
ստորակարգեալ էին : Արիկայ ամէն տեսակ նեղու-
թեանց պատճառ եղաւ, եւ 1827—1828ին Կ. Պոլ-
սոյ մէջ կաթողիկեայ Հայոց դէմ սաստիկ հալա-
ծանք մը յառաջ բերաւ : Գաղղիական դեսպանին
միջամտութեամբ՝ Սուլթան Մահմուտ** 1831

* Անտոնեան Միաբանութիւնն հաստատուեցաւ
1704ին Յակոբ քահանայ Յովսէփեանի ձեռքը : Իսկ Ա-
բրահամ Եպիսկոպոսն Քերիոյ (Հալէպ) 1716ին կաթո-
ղիկեայ հաւատքին համար Կ. Պոլսոյ Յովն. Կողոտ Պա-
տրիարքին ձեռք Ռուաղ կղզին արքայութեան էր, 1720ին
ազատեցաւ եւ եկաւ Լիբանան Անտոնեանց ըով
անկէ կը կառավարէր թեմն :

** Բնագիրն ունի՝ Ազդիւ-Մէջիդ :

Յունուար 5ին կաթողիկեայ Հայերն իբրեւ օրինաւոր գոյութիւն ունեցող հասարակութիւն ճանչցաւ: Ասոնց յատուկ աշխարհական Մեծ մը գրուեցաւ, որ «Պատրիարք» (Փաթրիք) անունն ունէր: Իսկ Կ. Պոլսոյ եւ Փոքր Ասիոյ հոգեւոր եկեղեցական պետը՝ Արքեպիսկոպոս եւ Նախագահ անունը կը կրէր: Երբորդ Նախագահն Անտոն Հասուն (1846էն ի վեր) Գրիգոր Պետրոս Ը.ի Սոյո Պատրիարքին մահուանէն ետքը (1846—1866) հայ եպիսկոպոսաց ժողովոյն մէջ, որուն Երուսաղեմի վալերգա Պատրիարքը նախագահ էր, եւ որուն մինչեւ այն ատեն ժողովոյ մասնակցող աշխարհականները ամենեւին մասնակցութիւն չունեցան, 1866 Սեպտ. 14ին Պատրիարք ընտրուեցաւ՝ Անտոն Հասուն Պետրոս Թ. անուամբ: Իրաւաբանական յարաբերութիւնները կանոնաւորելու համար՝ Պիոս Թ. յամին 1867 Յուլ. 12ին „Reversurus“ կոնդակը տուաւ, որով Կիլիկիոյ պատրիարքութեան թեմներ Կ. Պոլսոյն հետ կը միացնէր, եւ կաթողիկեայ Հայեկեղեցւոյ մինչեւ այն ատեն ունեցած ազատութիւնները մեծապէս կը չափաւորէր. այսպէս՝ յառաջագոյն եպիսկոպոսն ազատօրէն կ'ընտրուէր, իսկ այս կարգադրութեամբ՝ երեք ընտրեալ պիտի անուանուէր եւ Պատրիարքին ձեռօք Ս. Աթուոյն պիտի ներկայացուէր. դարձեալ Պատրիարքն ամէն հինգ տարի անգամ մը Առաքելոց Սեամբը պիտի այցելէր: Սակայն միացեալ Հայոց մէկ մեծ մասը եկեղեցական հին սովորութեանց յարած մնաց: Տաճկական պետութենէն նեցուկ գտնելով՝ մերժեցին „Reversurus“ ը, եւ իրենք զիրենք՝ Արեւելեան կաթողիկեայք» անուանեցին: 1870ին, վատիկանեան ժողովոյն առթիւ, Հռոմէն կերպապէս ալ բաժնուեցան*: Միացեալ Հայոց մէջէն մտաւո-

* Ասոնք Հոռոմայ Քահանայապետաց զլիսաւորինը միշտ կ'ընդունէին, եւ իրենք զիրենք Հռոմէն աննեալ չէին նկատեր:

բայէս զարգացեալներն, այսպէս ամբողջ Անտանեան Միաբանութիւնը նաեւ Վենետիկ Միութեանց մէկ մեծ մասը, այս կողմն էին: Պիոս Թ. 1870 Մայիս 20ին բազմաթիւ եկեղեցականներ կախակայեց պաշտօնէն: Եւ երբ ասոնք չհպատակեցան, 4 եպիսկոպոս եւ 45 Վարդապետ բանադրեց: Այս վաղահաս պատժոյն հետեւութիւնն այն եղաւ՝ որ անշատեալներն ինքնակաց կազմակերպութիւն առին քաղաքական Պատրիարք գնելով Յովհաննէս Քիւփէլեանը եւ եկեղեցական Պատրիարք՝ Յակոբ Պահ-թիարեան Տիգրանակերտի եպիսկոպոսը. բայց վերջինս յանձն չառաւ: Հռոմայ՝ (1870 եւ 1871) Պուլիմ՝ եւ Ֆրանքիսուիթակներու առաքելական թղթերով տաճկական պետութիւնը վաստակելու ջանքերն կատարելապէս անյաջող ելան: Հասուն Պատրիարքն 1872ին պետութեան կողմանէ աքտրուեցաւ, որ եւ զնաց Հռոմ նստաւ: Հազիւ 1874ին կաթողիկեայ Հայերը դարձեալ իրենց Պետն ունեցան:

Բայց ուռւ-տաճկական պատերազմին պատճառաւ Բ. Գրան անձուկ վիճակն Հռոմ յօգուտ գործածեց՝ մէջերին միաբանութիւն մը (Concordat) հաստատելու, որով Քիւփէլեանքն — այսպէս կ'անուանէր Հռոմ Արեւելեան կաթողիկեայքը — պետութիւնը Հռոմայ յանձնեց: Հետզհետէ առանձին հասարակութիւններ՝ իրենց առաջնորդներովը դարձեալ հաշտուեցան. 1879ին Ապր. 18ին Քիւփէլեան անձամբ Հռոմ զնաց եւ անձամբ Լեւոն Ժ. Գ Քահանայապետին հպատակութիւն յայտնեց: Բնականապէս այս առթիւ քանի մը եպիսկոպոս եւ վարդապետներ չմիացեալ Հայոց գացին յարեցան*: 1880 Գեկտ. 13ին Անտոն Հասուն՝ Սրբոցն Վիտալիսի, Գերվասիոսի եւ Պրոտասիոսի տիտղոսով — առաջին հայ — կարգինալ անուանուեցաւ: Իւր յաջորդն իբրեւ Պատրիարք կիլիկիոյ՝

* Ասոնց մէջ եպիսկոպոս չկար:

(Ciliciae Armenorum) 1881 Օգոստ. 4ին ընարուեցաւ Ստեփանոս Ազարեան՝ Ստեփանոս Պետրոս Ժ անուամբ:

Մինչեւ այս ատեն Հռոմ ուսում աւնող Հայերն Հաւատոյ տարածման Վարժարանին մէջ կ'ուսանէին. Լեւոն ԺԳ իրենց համար յատուկ Վարժարան հաստատեց San Nicolò da Tolentino անուամբ: Յամին 1888 Յուլիս 25ին Քահանայապետն Շրջաբերական մ'ուղղեց «Առ մեծարոյ եղբարս մեր՝ Ստեփանոս Պետրոս Ժ, Պատրիարք Արլիկիոյ, առ Աղքեպիսկոպոսունս, եպիսկոպոսունս, եւ առ սիրելի որդիս մեր Քահանայս, Վանականս եւ առ հայածէս հաւատացեալս, որք ի շնորհս եւ ի հաղորդութեան ընդ առաքելական Աթոռոյ կապեալ են:» Ասոր մէջ հանդիսապէս կ'ապահովցուի՝ որ աստուածային պաշտամանց մէջ հայերէն լեզուն եւ արարողութիւնները պիտի պահպանուին, եւ կը հաստատէ զայն ամենայն՝ ինչ որ Բենեդիկտոս ԺԳ Հայոց եւ այլ արեւելեան ծիսից անարատ պահպանութեան համար սահմանած է: Հմմտ. P. Donat Vernier, S. J., Histoire du patriarcat Arménien catholique, Lyon-Paris. 1891.*

Notizia statistica delle missioni cattoliche in tutto il mondo, Roma, coi tipi della S. C. di Propaganda fide 1843 (նաեւ առ O. Mejer, Die Propaganda I, էջ 473— տպուած) հրատարակութեան համեմատ՝ 1843ին Արլիկիոյ պատրիարքութիւնն (աթոռանիստն Խեսրովան ի Լիբանան) ունէր 8.000 հաւատացեալ: Պատրիարքին առընթերակաց էին 3 Աղքեպիսկոպոսուէք անուա-

* Հ. Վ. Ըստկարեան, Եկեղեցական պատմութիւն, հանդերձ ազգային եկեղեցական պատմութեամբ, Վիննա 1872: Ա. Արքեպ. Պալմեան, Պատմութիւն կաթոլիկ Վարդապետութեան ի Հայս եւ միութեան նոցա Հոռմէական Եկեղեցոյ ի Փլորենտեան սինհոդոսի, նա, 1878:

նական թեմով (Ատանայի, Ամասիոյ եւ Մարաշի).
 Կեսարիոյ անուանական արքեպիսկոպոսը կը նստէր
 յԵւզոփիա՝ իբրեւ Փոխանորդ Փոքր Հայոց: Իրապէս
 թեմական եպիսկոպոս ունէր Պատրիարքը միայն եր-
 կու, այն է Բերիոյ (Հալէպ) (500 ընտանիք) եւ Մէր-
 դինի (200 ընտանիք) Արքեպիսկոպոսները: Ատա-
 նայի, Տիգրանակերտի եւ Եւզոփիոյ թեմերը Պա-
 տրիարքն իբրեւ Մշտնջենաւոր առաջնորդ (Admini-
 strator perpetuus) կը կառավարէր: Կ. Պոլսոյ Արք-
 եպիսկոպոս-Նախագահին թեմն ունէր 27.000
 հաւատացեալ: Նախագահն ունէր օգնական մը,
 որ Արքեպիսկոպոս էր անուանական տիտղոսով, 5
 Ատուաքին օգնական (Vicarii foranei) եւ 78 քա-
 Նառայ: Պիոս թ. 1850ին Անկիւրիա, Արդուին,
 Բրուսա, Կարին, Սպահան եւ Տրապիզոն եպիս-
 կոպոսական թեմ՝ ըրաւ միացեալ Հայոց համար,
 եւ զասոնք Նախագահին իշխանութեան ստորա-
 կարգեց: Աւստրիա-Հունգարիա 14.000 հայ կա-
 թողիկեայ հաւատացեալ կը հաշուի: Ի Լեմբերգ
 կայ հայ Արքեպիսկոպոսութիւն մը: Ռուսաստանի
 (Խրիմ, Ղազան, Աստրախան) 28.144 կաթողիկեայ
 Հայերը Մխիթարեան վարդապետներու եւ քա-
 փուչին կրօնաւորաց ձեռքն են: 1847ին միաբանուե-
 ցաւ երկու եպիսկոպոսութիւն հաստատել, բայց
 չգործադրուեցաւ. եւ Բերլինի 1878ի խաղաղու-
 թեամբ Արդուինի եպիսկոպոսութիւնը Ռուսաց
 բաժնին անցաւ (թէ եւ այժմ դատարկ է աթոռը):
 Վենետիկի Մխիթարեանները, որոնց Ընդ-
 հանրական Աբբասայրը Տրայանոպոլսոյ Արքեպիս-
 կոպոսի անուանական տիտղոսն ունի, այժմ ու-
 նին վանատուն եւ եկեղեցի ի Սամշուլվար* (Տրան-
 սիլվանիա), Կ. Պոլիս, Տրապիզոն, Բաղէշիք,
 Թէնդուիս, Խարասուբազար եւ Սիմֆերոպոլ: Ի
 Կ. Պոլիս, Տրապիզոն եւ Բաղէշիք նաեւ դպրոց

* Ուղղէ՝ Ծղիսաբնթուպոլիս:

ունին: 8—10 վարդապետք կը գործեն ի Խրիմ, Կաւկաս եւ Պարսկաստան:

Վիեննայի Մխիթարեանք, որոնց Ընդհանրական ԱբբաՏայրը Կիպրոսի Սաղամինայի Աբբեպիսկոպոսի անուանական տիտղոսն ունի, ունին վանատուն եւ եկեղեցի ի Տրիեսա, Նայսաց, Կ. Պոլիս, Ջմիւռնիա, Այդըն. վերջին երեքին մէջ նաեւ դպրոց: Առանձնական վարդապետք կան ի Սամուշույ վար, Լեհաստան, Տրապիզոն, Կարին:

Տղոց կրթութեան կը նային նաեւ եւրոպացի կրօնաւորներ: Յիսուսեանք ունին վեց հիմնարկութիւն՝ ի Մարսուան, Ամասիա, Եւզոկիա, Սեբաստիա, Կեսարիա եւ Ատանա: Դոմինիկեանք ունին վանայ մէջ վանատուն մը: Փրանկիսկեանք ի Մալթիա եւ ի Խարբերդ, որոնք նաեւ Տոգ Տոգուոց ունին:

Հռոմոյ Հետ միացեալ Հայոց այժմու վեճակը հետեւեալն է (Հմտ. Missiones catholicae cura S. Congregationis de propaganda fide descriptae anno 1895, Romae ex typographia polyglotta S. C. de prop. fide 1895.)

Կիլիկիոյ Պատրիարքին այժմու աթոռանիստն է Կ. Պոլիս. որ եւ այս թեմին թեմականն է: Այս թեմին մէջ կայ 16.000 հայ կաթողիկեայ, 13 հասարակութիւն, 85 քահանայ (միասին հաշուած 16 Մխիթարեան վենետիկի, 10 Մխիթարեան վիեննայի եւ 14 Անտոնեան), 5 մանչերու եւ 3 աղջկանց դպրոց, 2 վարժարան բաց ի Պատրիարքին դպրանոցէն, եւ 1 բարձրագոյն դպրոց: Վանատուն Մխիթարեանց վենետիկ ի քաղկեդոն, Մխիթարեանց վիեննայի ի Փանկալդի, Անտոնեանց յՕրթաքէջ. 1 վանք Անարատ Յուլութեան կուսանաց:

Պատրիարքին ստորակարգեալ են հետեւեալ եպիսկոպոսութիւնները. 1. Ատանա, ունի 30 կաթողիկեայ հայ (այսպէս 1891ի Missiones,

1895ի հրատարակութիւնը տպագրական սխալմամբ մը բովանդակ քրիստոնէից 3000 թիւը՝ Հայոց ալ կու տայ), 8 քահանայ, ասոնցմէ զատ՝ Բափուշինք, Յիսուսեանք, Լազարիտաք եւ Տրապիտաք, եւ 7 մանչերու եւ 2 աղջկանց դպրոց: 2. Բերիա, ունի 7500 կաթողիկեայ հայ, 15 անդամ քահանայ, ասոնցմէ զատ Յիսուսեանք եւ Փրանկիսկեանք, եւ 4 տարրական դպրոց: 3. Տիգրանակերտ 5000 կաթողիկեայ հայ, 18 քահանայ, 3 Բափուշին. եւ 12 տարրական դպրոց: 4. Անկիւրիա, 1850ին եպիսկոպոսութիւն հաստատուած. 8000 կաթողիկեայ հայ, 28 քահանայ, կղերանոց մը սակաւ աշակերտով, 10 մանչերու եւ 8 աղջկանց դպրոց: 5. Բրուսա, 1850ին հաստատուած. 3000 կաթողիկեայ հայ, 8 քահանայ, որմէ 5 հայազգի. 4 մանչերու եւ 3 աղջկանց դպրոց: 6. Կեսարիա, 1500 կաթողիկեայ հայ, 3 հայազգի քահանայ, 4 Յիսուսեան. 2 տարրական դպրոց: 7. Կարին, 1850ին հաստատուած, 10.000 կաթողիկեայ հայ. 54 հայազգի քահանայ (որոնցմէ 1 վենետիկ Մխիթարեան եւ 1 Անտոնեան*) 2 Բափուշին, 5 Դպրոցական Եղբարք (գաղղիացի) ի Կարին կղերանոց մը, 17 մանչերու 1 աղջկանց դպրոց: 8. Խարբերդ, 1700 կաթողիկեայ հայ, 4 քահանայ, 10 դպրոց: 9. Մարաշ, 6000 կաթողիկեայ հայ, 10 քահանայ, 3 Փրանկիսկեան, 4 դպրոց: 10. Մերզին, 8000 կթղկ. հայ, 13 քահանայ, 3 Բափուշին, 7 դպրոց: 11. Մալաթիա, 4000 կթղկ. հայ, 7 քահանայ, 8 դպրոց: 12. Մուշ 1883ին հաստատուած, 6000 կթղկ. հայ, 6 քահանայ, եւ 4 Դամիսիկեան, 2 դպրոց: վենետիկ Մխիթարեանց վանատուն մը՝ 3 հոգի: 13. Սեբաստիոյ եւ Եւզոկիոյ միացեալ թեմերը, 3000 կթղկ. հայ, 8 քահանայ: 14. Տրապիզոն 1850ին հաստատուած:

* Այժմ՝ միսիս մէկ Վիեննայի Մխիթարեան:

5000 կթղկ. հայ, 14 քահանայ, քանի մը քափուչին եւ Դպրոցական եղբարք, 4 դպրոց, եւ Վենետիկ Մխիթարեանց վանատուն մը*:

Անարատ Եղութեան կարգի կուսանքն աղջկանց դպրոց ունին բաց ի Կ. Պոլսոյ, նաեւ յԱտանա, Անկիւրիա, Բրուսա, կարին, Մալաթիա, Աբաստիա եւ Տրապիզոն:

Սէն Թեմերու մէջ ալ եկեղեցական պաշտամանց լեզուն է հին հայերէնն: Վերն յիշուած Missiones գրքին մէջ (էջ 581—2) Մշոյ եւ Սեբաստիա-Եւգոփիոյ համար (բառ առ բառ նոյն նաեւ առաջին հրատարակութիւններու մէջ) կը գրուի երկմիտ բացատրութիւն մը՝ „lingua vulgaris est armena, quae et liturgica est“, զոր անշուշտ պէտք է հասկընալ՝ թէ եկեղեցական լեզուն հայերէն է, առանց զանազանութիւն ընելու ժողովրդեան եւ եկեղեցւոյ լեզուին, եւ ոչ թէ այն իմաստով՝ թէ ժողովրդեան խօսած լեզուն այս տեղերը նաեւ եկեղեցական լեզուն ըլլայ:**

Այս պատրիարքական վիճակին կը վերաբերին նաեւ՝ Եգիպտոսի Աղեքսանդրիոյ եպիսկոպոսութիւնը, 1200 կթղկ. հայ, 5 Անտոնեանք***, Դպրոցներու ուսուցչութիւնն եւ նաեւ հոգ հոգւոցը շատ տեղ լատինածէս քահանաներ կը հոգան: Սպահան 1850ին հաստատուած: Արդուին 1850ին հաստատուած, այժմ՝ Ռուսաց տակ, եկեղեցական լեզուն հին հայերէն, 12.000 կթղկ. հայ, 23 հայ քահանայ, 22 դպրոց: Աղջկանց կրթութիւնը կը հոգան Անարատ Եղութեան կարգի կուսանք:

Կ. Պոլսոյ Պատրիարքին իշխանութեան տակ շէ Աւստրիոյ Լեմբերգ քաղաքի հայ թեմը. (dioc-

* Եւ 1 Վիննայի Մխիթարեան:

** Հասկընալու է այսպէս. ժողովրդեան լեզուն որէն է, հայերէն է նաեւ եկեղ. պաշտամանց լեզուն ընդ գրաբարի:

*** Այժմ չկան:

cesis Leopolitana ritus armeni cathol.), որ 1626-ին Մետրոպոլիտի աստիճան բարձրացաւ (յաւաշագոյն կամենիցի եւ Մոհիլեվի օգնական եպիսկոպոս էր): 1819էն ի վեր Արքեպիսկոպոս կ'անուանէ Աւստրիոյ կայսրը՝ եկեղեցականաց ժողովէն ընտրեալ երեքէն մէկը: Արքեպիսկոպոսն հասարակութենէն կ'ընդունի 50 սկուգ. Պրոպագանդայէն 200, եւ կայսրմէ 3000 գուլդէն ըստ ժամանակին: Թեմին մէջ կան 4.500 կթղկէ. հայ. եկեղեցական լեզուն է հին հայերէն. 10 ժողովրդապետութիւն ունի եւ 18 քահանայ. կղերը լատինաց կղերանոցը ուսում կ'առնու. կայ նաեւ հայ Բենեդիկտեան կուսանաց վանք մը՝ որ աղջկանց կրթութեան կը զբաղի:

Ըստ այսմ՝ Պրոպագանդայի ցուցակին համեմատ՝ բովանդակ կաթողիկեայ Հայոց թիւն է 103.900 այս թուոյն մէջ առնուած չեն շունգարիոյ (Սամուշուլվար), Ռուսաստանի (Արդուինի թեմէն գուրս) եւ Պարսկաստանի կաթողիկեայ Հայերը:*

* Որոնք վերջին տեղեկութեանց համեմատ ապահովապէս 35.000 կան: Ուրեմն միասին իբր 140.000: Կաթողիկեայ (կամ «միացեալ» եւ «հոմէական» կոչուած) հայ հասարակութիւնն էջմիածնի (կամ «լուսաւորչական», «գրիգորեան», եւ «միացեալ» կոչուած) հայ հասարակութիւնէն կը տարբերի ի յաջորդս:

Ա. Ի ՀԱԽԱՏՈՅՍ. 1. Առաքելոց եւ Ս. Հարց վարդապետութեան հետեւելով, որ նաեւ Բաղկեղոնի Ս. Ժողովին մէջ դաւանուեցաւ հանդիսապէս ընդդէմ Եւտիքեայ. կը դաւանի թէ Բրիտոս Տէրն մեր իբրեւ Աստուած մարդացեալ է Աստուած եւ մարդ, հետեւաբար ունի աստուածային եւ մարդկային, ուրեմն երկու զատ զատ բնութիւն, մէկ Աստուածային անձին վրայ անխառն միաւորեալ, եւ ոչ թէ՛ մի քնութիւն, ինչպէս Եւտիքեանք իրարմէ քիչ զանազանութիւն կը դաւանին: «Երկու քնութիւն» դաւանող Հայերը դարէն սկսեալ «մի քնութիւն» (միաբնակք) դա

Հայոց մէջ բողոքական (աւետարանական) հասարակութեանց կազմուիլը նորագոյն ժամանակի գործ է, որ գլխաւորաբար Ռուսական եւ Անգղիական

տոններէն «Երկաքնակք» կամ «Բաղկեղունիկք» կ'ա-
նուանուին:

2. Հոգին սուրբ թէ ի՛նչօրէ եւ թէ յորոհոյ կը բռնէ, իբրեւ մի միակ աղբերէ՛, մէկ գործողութեամբ, ինչպէս Հայոց եկեղեցին ի սկզբանէ ի վեր շատ դարեր կը դաւանէր, եւ ոչ թէ ի չօրէ միայն, ինչպէս Յոյսք եւ անոնց հետեւողք կը դաւանին:

3. Մարդս մեռնելուն պէս՝ իւր գործոց համեմատ իսկոյն կամ յաւիտեան կը դատապարտուի, կամ յաւիտենական երանութեան կը մտնէ, եթէ քրտրովին անարատ է առաջի Աստուծոյ: Իսկ եթէ քաւելու քան մ՛ոռնի . կը քաւէ զայն քառարանի մէջ. եւ մեր նպաստ-նքերով ալ (սուրբ Պատարագ մատուցանել, ողորմու-թիւն տալ, եւն, ի հանգիստ հոգւոյ հանգուցելոյն) քո-տրովին սրբուելէն ետեւ՝ անմիջապէս կը մտնէ յաւի-տենական երանութեան, առանց սպասելու աշխարհիս կատարածին:

4. Վերջին Օծումս ի Բրիստոսէ հաստատեալ եօթը սուրբ Խորհուրդներէն մէկն է, զոր ամէն հաւա-տացեալ հիւանդ՝ մահուան վտանգին մէջ Ապաշխարու-թեան Խորհրդէն ետեւ՝ առնելու պարտական է:

5. Բրիստոնէական Եկեղեցոյ Հնգհանուր գրոհիւն է Հոռմայ Բահանայապետն, իբրեւ տեսանելի փոխա-տորդ Բրիստոսի, եւ յաջորդ Ս. Պետրոսի գլխաւոր Առաքելոյն: Հետեւաբար ամէն քրիստոնեայ պարտա-կան է նազանդիլ անոր ի կրօնականս: Իսկ հառատոյ եւ բարոյից վերաբնդեալ իրերոս մէջ, եթէ անիկա իբրեւ զլուիս եկեղեցւոյ՝ ամէն հաւատացեալները պար-տաւորիչ վճիռ մը տայ, Հոգւոյն Մրցոյ աղոթութեակա-ցութեան պատճառաւ՝ չի կրնար սխալ վճիռ տալ:

Իսկ Բ. ՅԱՐԱՐՈՂԱԿԱՆՍ: Կաթողիկեայ Հայք բովանդակ քրիստոնեայ եկեղեցւոյ ընդհանուր եւ միշտ տիրող սովորութեան համեմատ՝ սուրբ Պատարագի մէջ սգործուելի գինւոյն քանի մը կաթիլ ջուր կը խառ-նէ: Թէեւ առանց ասոր ալ խորհուրդը վաւերապէս կատարուի:

Աստուածաշնչի Ընկերութեանց ձեռքը Ս. Գրոց գրաբար թարգմանութիւնը տարածելով յառաջ եկած է: Գրաբար թարգմանութեամբ եկեղեցականներու վրայ ազդեցութիւն գործուած է. իսկ Անգղիական Աստուածաշնչի Ընկերութիւնը Ս. Գրոց աշխարհաբար եւ տաճկերէն թարգմանութիւններով ամէն աշխարհականի Ս. Գիրքը մատ-

Կաթողիկեայ Հայք կը հաստատեն՝ թէ իրենց այս հաւատքը Ս. Գր. Լուսաւորչէն մինչեւ Բաբելոն կաթողիկոսի 508ին ի Դուին զումարած ժողովը, Հայոց եկեղեցւոյն հաւատքին եւ աստուածաբանական սկզբանց հետ Նոյն է, եւ թէ իրենք այս հին հայ եկեղեցւոյն հաւատարիմ հետեւողքն են:

Իսկ հաւատոյ ուրիշ ամէն վարդապետութիւններուն, ինչպէս Նաեւ արարողականին մէջ (Պատարագի, Խորհրդոց են լեզուն, զգեստեղէնք, ծէս, սօներն են) Էջմիածնական եկեղեցւոյ հետ Նոյն է: Բայց երկու եկեղեցիք ալ ունին ինչ ինչ որ ի սկզբանէ կամ յընթացս ժամանակաց՝ Ասորիներէն, Յոյներէն եւ Լատիններէն առած են ըստ պատշաճութեան: Այսպէս օրինակ՝ երկու եկեղեցեաց ճշդիւ Նոյն Պատարագն ամբողջ՝ Յունացմէ առնուած է թարգմանութեամբ, եւ Կիլիկեանց ժամանակ Լատինացիներէն առնելով ճոխացուած է. ինչպէս՝ «Եւ վասն Սրբունոյ Աստուածածնին», աղօթքէն մինչեւ ժամամուտ, դարձեալ ժէ՛ դարուն՝ վերջին Աւետարանի (ի սկզբանէ էր Բանն) սովորութիւնն, եւ ուրիշ այսպիսի բաներ (Տես՝ Գաթըրժեան Հ. Յ., Սրբազան Պատարագամատոյցը Հայոց, մամլոյ տակ): Եւ առ հասարակ «յատուկ ազգային», իշուած եկեղեցական շատ բան՝ ըստ պիտոյից օտար քրիստոնեաներէն առնուած է ի սկզբան դարձի ազգիս. կամ յընթացս դարուց, պարզապէս թարգմանութեամբ կամ յաւելուածներով:

Ուրեմն երկու հայ հասարակութեան մէջ եղած տարբերութիւնը 5-6 էական կէտերու մէջ է մի՛ որ յընթացս ժամանակաց օտար (ասորի եւ յոյն) եւ ղեցակամներու ազդեցութեամբ յառաջ եկած է:

չելի բնելու ջանացած է: 1831էն ի վեր Ամերիկայի Բորգ ընկերութեան միսինարները նախ Տաճկաստանի մայրաքաղաքին մէջ եւ յետոյ գաւառներու մէջ կր. գործ են: Ասոնք ի սկզբան սիրով ընդունուցան, բայց արդէն 1839ին եկեղեցականաց հետ կռիւն սկսաւ, եւ 1844ին Մատթէոս Պատրիարքը բողոքականաց վրայ բանադանք դրաւ: 1850էն ի վեր, միւս կրօնական հասարակութիւններու պէս, ասոնք ալ աշխարհական Ազգապետ մ'ունեցան, որով քաղաքացիական անկախութիւն ստացան: Ասկէ սկսեալ առաքելութիւնը մեծամեծ յառաջդիմութիւններ բրաւ: Թէեւ դարձեալ անջատուելու ջանքեր չեն պակսիր, եւ Ամերիկայի Բորգ ընկերութեան 1883ին կազմակերպած քննիչ մարմինը կր վկայէ՝ որ Հայերէն շատերը կը ցաւին մայր եկեղեցիէն անջատուելուն վրայ: Պէտք չէ մոռնալ՝ որ Հայուն համար կրօն եւ ազգ միացեալ տարրեր են: Ամէն Հայ կ'ուզէ միայն այն հաւատքն ունենալ՝ զոր Գրիգոր Լուսաւորիչ քարոզած է: Եւ եթէ Հայոց Առաքելոյն վրայ աւանդուածներէն թիւ պատմական ստուգութիւն ունի, այն է իրեն սորվեցուցած Սրբոց եւ սուրբ նշխարաց մեծ յարգութիւնը, ինչպէս որ սովորութիւն էր հին եկեղեցւոյ մէջ: Բողոքականք իրենց պարզած վարդապետութեամբքն Հայոց ամենահին եւ ամենանուիրական աւանդութեան հակառակ կ'ելեն:

Բողոքականութեան գործը Տաճկաստանի մէջ պետութեան դժկամակութենէն ալ շատ կրած է: Ըստ հաճոյս կը փակուին դպրոցներն, միսինարք կը ձերբակալուին եւ գրքեր կը գրաւուին: Իսկ այժմու կանոնաւոր հալածանքներով իրաց վիճակը շատ վատթարած է:

Ի Կ. Պոլիս կան 819 բողոքական հայ, եւ
 150 Հաղորդականք: Միսինարք հայերէն եւ յատու-տաճկերէն լրագիրներ կը հրատարակեն: Բէկի 1840—1862 աստուածաբանական դպրոցը

Մարսուան փոխադրուեցաւ. Ռորերտ Ամբրիկացւոյն առատաձեռնութեամբ 1863ին ի Բէբէկ 850.000 Փրանկով կառուցուած վարժարանը բազմաթիւ Հայ աշակերտներ կը յաճախեն:

Արեւմտեան Փոքր Ասիոյ մէջ (Տեոեւեալ թուերը կ'արժեն 1894ի Համար) կը հաշուին 3.538 անդամք եկեղեցւոյ, 35 եկեղեցւոյ բաժանուած, որոնք տարին 142.500 Փր. հանգանակ կը վճարեն: (Մտադիր կ'ընենք, որ այստեղ եւ վարը Արիւկիոյ եւ Հիւսիսային Ասորիքի մասին բուռածին մէջ կը բովանդակուին Հայերէն զատ' նաեւ բողոքական Յայներու, Նեստորականներու եւն չնչին թիւը): Այսանք կան 1. Նիկումբդիա 1846էն ի վեր, որ վերջերս 4. Պոլսոյ միսիոնին հետ միացաւ: Բաղէշէք կայ բարձրագոյն դպրոց մը մանչերու, եւ յԱգարագար՝ աղջկանց: 2. Բրուսա 1848էն ի վեր կայ 2 եկեղեցի, աղջկանց վարժարան մը բազմաթիւ աշակերտով, եւ 10 երկրորդական կայաններ: 3. Չմիւռնիա 1830էն ի վեր: 4. Մարսուան 1852էն ի վեր. 1865էն ի վեր կայ այստեղ աստուածարանական դպրանոց (1894ին 123 աշակերտներէն 94ը Հայ էին.) եւ աղջկանց դպրոց: Բողոքական հասարակութիւնը ծախքերն ինքը կը հոգայ, բաց ասկէ նաեւ շրս կանոնաւորեալ եկեղեցիներունը՝ Ամասիա, Քափուքայա, Վէզիրքէօպրիւ, եւ Սամսն: Նաեւ Քաստամունի կայ փոքրիկ հասարակութիւն մը: 5. Աերասիա 1855էն ի վեր: 6. Աեսարիա, ունի ի Աեսարիա եւ Եօզղադ բարձրագոյն վարժարան, եւ Թալասի մէջ աղջկանց բարձր վարժարան: 1885ին Աւետիս Վարդապետ 500 հոգով բողոքական հասարակութեան յարեցաւ. 1878ին յԱնկիւրիա Հայ եպիսկոպոս մը 65 բնտանիքով բողոքականութիւն ընդունեցաւ: 7. Տրապիզոն, Օրդուի երկրորդական կայանով:

Արիւկիիա եւ Հիւսիսային Ասորիք 5091 անդամք եկեղեցեաց կան եւ 34 եկեղեցի: Այսանք

են՝ 1. Մարաշ 1854էն ի վեր, ուր 1859 աստուածաբանական վարժարան հաստատեցաւ, եւ 1882 աղջկանց վարժարան, եկեղեցիք՝ Ալբիստան, Հաջին եւ Զէյթուն: Գրիգոր ՊէՏէգնիլեանի Տարսնի առաքելութիւնը 1892էն ի վեր Լոնդոնէն նպաստ կ'ընդունի: 2. Այնթափի հասարակութիւնը 1848էն ի վեր. աղջկանց մեծ վարժարան՝ ամերիկացի ուսուցչուհեաց ձեռքը: Վարժարան 1876էն ի վեր: 1863էն ի վեր կայ անգղեական հասարակութիւն յը՝ Մկրտիչ եպիսկոպոսին կառավարութեան տակ: Երկրորդական կայանք են՝ Քեսաբ, Բերիա (80 հայ բողոք.) եւ Ուրֆա (900 բողոքին.):

Ի Հայս, Քրդաստան եւ Միջագետք ամերիկեան Բորդը ունի 5 կայան՝ 132 երկրորդական կայաններով, 48 եկեղեցի, 2879 անդամք եկեղեցւոյ, 2 աստուածաբանական դպրանոց, 15 բարձրագոյն վարժարան մանչերու, 5 վարժարան աղջկանց, 150 հասարակ դպրոց 7767 աշակերտներով, եւ կ'ընդունի իբր 55.000 Քր. ի հանգանակութենէ: Այս գաւառներու ամբողջ բողոքականաց թիւն է 16.000. սակէ հայ հասարակութիւնն ունի 15.000 հաղորդուող: կայաններն են 1. կարին 1839էն ի վեր «Արարատ» բարձրագոյն վարժարանով, եւ երզնկա: 2. Բաղէշ 1858էն ի վեր մանչերու բարձրագոյն դպրոցով եւ աղջկանց կրթարանով: 3. Վան 1872էն ի վեր մանչերու եւ աղջկանց դպրոցով: 4. Խարբերդ 1855էն ի վեր ունի 22 հասարակութիւն, 1717 անդամք եկեղեցւոյ, որոնք իբր 31.450 Քր. կը հանգանակեն, աստուածաբանական վարժարան, 1878էն ի վեր «Արմէնիա» վարժարանը, աղջկանց բարձրագոյն վարժարան: Երկրորդական ձիւղեր Արաբկիր, Մալաթիա, Շէպիք եւ Ռէզվան (Քրդական): Ի Տիգրանակերտ կայ անգղեական երիցական եկեղեցի 1862էն ի վեր, եւ ստեղ աւելի յաջողութեամբ կը գործէ, քան որդի ընկերութիւնը: 5. Մէրզին, միսիսնաբք

բայ ի Հայոց՝ նաեւ Յակոբիկեանց մէջ կը գործեն*:

Պարսկաստանի Հայերն ունին բողոքական հասարակութիւն ի Գաւրէժ, Թէհէրան եւ Ապահան: Կոնստանտնուպոլսի Ռուսական Հայաստան բողոքականը կան: Ի Շուշի 1822—1835 կը գործէր Բաղեշու միսիոնը, երբ Ռուսական կառավարութիւնը աւետարանական առաքելութիւնը խափանեց: Եւ սակայն այնտեղ ցոյսօր կայ բաւական մեծ աւետարանական հայ հասարակութիւն: Ամէնէն մեծն է Շամախիի հասարակութիւնը, որ 1866ին լուծարական հասարակութեան հետ միացաւ: Գարագալա, Կարսէն գաղթած բողոքական Հայոց գիւղը, 1883ին ամերիկեան միսիոնարաց հետ միացաւ: Ըվեդական միսիոնարներ կը գործեն ի Տփղիս, 1882էն ի վեր ի Բագու, 1883էն ի վեր ի Լէնկորան եւ 1885էն ի վեր ի Շամախի: Այս հասարակութիւններն ալ հայ եկեղեցականներու ընդգրկմութիւններէն եւ ուռն կառավարութեան խտուրթներէն ատեն մը շատ կրեցին: Տես H. Gurdert, Die Evangelische Mission, ihre Länder, Völker und Arbeiten. Calw und Stuttgart 1894 էջ 198—, 204—, 209—: General v. Z., Armenien und die Armenier Allg. Kons. Monatschrift. 1896.**

Աւետարանին Հայոց մէջ տարածուելուն պատմութեան վրայ կայ կարգ մը լաւ յօդուածներ հայերէն «Բիւրակն», լրագրի մէջ, 1891, էջ 9, 41, 73 եւն: Կոյն լրագիրը 1890ին էջ 156 հրատարակեց „Star in the east“ ի համեմատ (ես չկրցայ գործածել) Տաճկաստանի բոլոր բողոքականաց

* Գարբիէլեան Մ. Սմբատ, Հայ բողոքականութեան անցեալն ու ապագայն (արտատպած «Արեւելքէն») Կ.Պոլ. 1888:

** Ղուկասեան Ն., Բողոքականութիւնը Կովկաս Հայոց մէջ. պատմական նիւթեր: Տփղ. 1886:

(որոնց մէջ Հայերը մեծամասնութիւնը կը կազմեն) ամբողջական թիւը 45.721 հոգի*:

* Գերմանիայի նորակազմ Հայոց նպաստամատոյց ընկերութեան «Կենդրոնական Յանձնաժողովին», այս 1897ին հրատարակած մէկ յայտարարութեան համեմատ՝ «Ամերիկայի Միսիոնարներու ընկերութիւնն այժմ ի Տաճկաստան ունի 223 միսիոնար եւ 1094 հայ Պաստոր, քարոզիչ եւ ուսուցիչ, 155 եկեղեցի եւ 281 քարոզատեղի, 15.528 հաղորդուող: Իրենց միսիոնարական հիմնարկութիւնները, առանց հաշուելու եկեղեցիներն ու դպրոցները, իբր 60 միլիոն ֆրանկի արժէք ունին: Իրենց տարեկան ծախքն է 9,500.000 ֆր.: Բողոքականութեան սկիզբէն ի վեր ի Տաճկաստան առ նուազն 241 միլիոն ֆր. ծախք ըրած են: Կիրակնօրեայ պաշտամանց ներկայ գտնուողներու թիւն թիւն է 40.000, իսկ կիրակնօրեայ դպրոցներու ներկայ գտնուողներունը 35.000: Ամերիկեան միսիոնարները ունին Տաճկաստանի մէջ 5 բարձրագոյն վարժարան երկու սեռի համար, 6 աստուածաբանական դպրանոց, 80 բարձրագոյն դպրոց մանչերու եւ թոշակաւոր աղջկանց, միասին 4085 աշակերտներով, 530 տարրական դպրոց մանչերու եւ աղջկանց 23-315 աշակերտով, ուրեմն միասին 621 դպրոց՝ 27.400 աշակերտով: Այս դպրոցներն ըստ մասին նաեւ ուրիշ դաւանութեանց տղաքը կը յաճախեն, բայց միսիոնարաց զեխաւոր գործը Հայոց մէջ է: Բողոքական Հայոց թիւը 70.000 կը համարուի:», Հայ բողոքական հասարակութեան անդամներն առանց բացառութեան չմիացեալ Հայոցմէ վաստկուած են, եւ այս գարնուրեւի ծախուց, դպրոցներու եւն արդիւնքը գուցէ ամէնէն ուշ 20—30 տարի ետքը այն պիտի ըլլայ՝ որ անոնց մեծամասնութիւնը բողոքականութեան պիտի պատկանի, որուն վերջին ցաւալի դէպքերն ալ մեծապէս կը նպաստեն մէկ կողման նուազմամբը, միւս կողման որքանոցներով են ամմամբը:

Բողոքական հայ հասարակութիւնը՝ միացեալ առանձին հասարակութիւն մը չէ, այլ միութիւնը միայն դճանուրն է: Իրենց մէջ տիրող այլեւայլ աստուածական կարծիքներու կամ դրութիւններու համեմատ՝

կաւկաս գաղթած բազմաթիւ ուռւս աղանդաւորներ՝ աւետարանականներու հետ մեծապէս բարեկամական յարաբերութիւն ունին: Նոյնպէս նաեւ հայ «աղանդաւորները»: Ռուս-տաճկական պատերազմէն ետքը 1828—29ին կարնոյ թեմէն բազմաթիւ Հայեր իրենց կարապետ եպիսկոպոսին հետ (որ վերջէն Տփղիսի Արքեպիսկոպոս եղաւ) ուռւական երկիրները գաղթեցին: Ասոնցմէ ոմանք Արխիէլի (Ալեքսանդրոպոլի շրջանակ) գիւղն հաս-

այլեւայլ հասարակութիւններ կը կազմեն. այսպէս Ամբրիկեան, Անզղիական, Գերմանական, Հելուետական, Եպիսկոպոսական (որոնք եպիսկոպոսութիւն կ'ընդունին), Երիցական (որոնք քահանայութիւն կ'ընդունին), Աւետարանական, Մկրտական, Մորմոնեան եւն հայ բողոքական: Ամէն տեսակն ալ միւս երկու հայ հասարակութիւններէն էապէս եւ մեծապէս կը տարբերին ի մասին կրօնի: Իրենց էական վարդապետութիւններն են՝

1. Բրիստոսի վարդապետութիւնը միայն Ս. Գրքի մէջ բովանդակուած է, զոր ամէն մարդ պէտք է կարդալ եւ հասկընալ, եւ իւրաքանչիւրին հասկըցածն է Բրիստոսի հաւատքը:

2. Փրկուելու համար բաւական է վստահ ըլլալ Բրիստոսի արդեանց վրայ:

3. Բրիստոսի եկեղեցւոյն մէջ ամենեւին Խորհուրդ չկայ, (ըստ ոմանց՝ կայ միայն երկու Խորհուրդ, Մկրտութիւն եւ Հաղորդութիւն, թէեւ ասոնց կատարումն էապէս կը տարբերի միւս քրիստոնէից արարողութենէն. ըստ այլոց՝ նաեւ Քահանայութիւն Խորհուրդ է):

4. Պատարագի եւ այլ արարողութիւններ, (ագգային) ծէս, քարեխօսութիւն Ս. Աստուածածնի եւ Սրբոց, Սրբոց նշխարաց՝ պատկերաց եւ ուխտատեղեաց յարգանք եւն աւելորդապաշտութիւնը են եւ չեն ընդունելի:

Բողոքական եկեղեցին հետեւաբար շունի այնպիսի տարրներ, որով այս կամ այն ազգին բողոքական եկեղեցին ուրիշ ազգի մը բողոքական եկեղեցիէն զանուի:

աատուեցան, զորոնք եկեղեցականները «Թոնդրակեցի», կ'անուանեն: Ասոնք զՔրիստոս կը դաւանին Որդի Աստուծոյ, սակայն իբրեւ մարդ ծնած ի Մարեմայ: Մկրտութիւնն ու միւռոնը Հայերու խաբէութիւն կը նկատեն, եւ իրենց հետեւողներէն երկրորդ մկրտութիւն կը պահանջեն: Խաչի պաշտօնը, Սրբոց բարեխօսութիւնը, պատարագը, խոտովանութիւնն ու Հաղորդութիւնը կը մերժեն. պահք չեն պահեր, եւ էջմիածին ու Երուսաղէմ ուխտագնացութիւնն անօգուտ է, կ'ըսեն: Բայց ի ներքուստ կրօնաւէր մարդիկ են: Բողոքականներու հետ վերջին աստիճանի բարեկամ են, եւ իրենց ուսուցիչներէն մէկն ըսած է. «Բոլոր քրիստոնեայք կեղծ են. բաց ի գերմանացիներէն,* որոնք ճշմարիտ քրիստոնեայք են:» Հմմտ. K. Ter-Mkrttschian, Die Thondrakier in unseren Tagen: „Zft. d. Kirchen-Geschichte“ 1896 էջ 253—. յէջն 264 կը գնէ նշանաւոր քաղուածոյք մը այս աղանդաւորաց 1782ին յօրինած «Բանալի ճշմարտութեան» անուն քրիստոնէականէն:**

Հայոց ամբողջական թիւն է ի կաւկաս 959.371 (ամբողջ բնակչաց 20⁰/₀), եւ կաւկասի վարչական շրջանակներուն մէջ բաժանուած են հետեւեալ կերպով. Վարչութիւն (Gouvernement) Տփղիսի 211.743 (24, 2⁰/₀), Վարչութիւն Երեւանի 375.700 (56⁰/₀), կարսի գաւառ 37.094 (21,

* Անշուշտ (գերմանացի) ըողոքականներէն:

** Երիցեսանց Աղ., Թոնդրակեցի Հայք մեր օրերում, «Փորձ», 1880 Nr. 10, էջ 91—130: Հ. Բ. Սարգիսեան, Ուսումնասիրութ. Մանիքէա-Պաւղիկեան Թոնդրակեցիներու աղանդին: Վենետ. 1893: — Վանցեան Գ., Արեւորդւոց ինդիքը, «Հանդէս Ամսօրեայ», 1896, էջ 12—19, եւ 148: — E. Tachella, Les anciens Pauliciens et les modernes Bulgares catholiques de la Philippopolie: „Le Musée et la Revue des religions“, 1897, 1, p. 68—, 2, p. 113—.

3⁰/₀), Վարչութիւն քութայիս 16.399 (1, 8⁰/₀), 2էւնոմարսկի շրջանակ 2.077 (6, 8⁰/₀), Վարչութիւն Եղիսարեթոպոլի 258.324 (35, 4⁰/₀), Վարչութիւն Բարսի 55.459 (7, 8⁰/₀), Գաղստանի գաւառ 1.054 (0, 2⁰/₀), Սախաթալի շրջանակ 521 (0, 6⁰/₀): *Հմնտ.* „Petermann's Mittheilungen“ 1896, I, Selenoy und von Seidlitz, Die Verbreitung der Armenier in der Armenischen Türkei und in Transkaukasien, էջ 1—10.

Ռուսաստանի միւս մասերուն մէջ (Վարչ. Դոր Նախիջեւան, Բեսարաբիա եւ Ասարախան) ըստ J. Barchudarian, Die Armenier und ihre Nachbarvölker in der Türkei: „Ausland“ 1891 Nr. 22, Հայոց թիւն 200.000 կը համարուի: Հեղինակն այս թիւը ուսու աղբիւրներէ կ'առնու: Բայց շատ բարձր հաշուուած կ'երեւայ, վասնզինոյն հեղինակը կաւկասի համար 1,600.000 կը դնէ, փոխանակ 958.000:

Փոքր Ասիոյ այլեւայլ վիլայէթներուն Հայոց թիւն է ըստ Cuinet, La Turquie d'Asie, Géographie administrative, statistique, descriptive et raisonnée de chaque province de l'Asie Mineure, Paris, 1891—1894, որ իւր թուերը կ'առնու բազմաթիւ ուղեգրութիւններէ, եւ տաճիկ պաշտօնեաներու պաշտօնական զեկուցումներէն կը հաստատուի. 1. Կարին 120.466 (20, 3⁰/₀ ամբողջ բնակչաց). 2. Բաղէշ 131.390 (33⁰/₀). 3. Վան 79.998 (18, 6⁰/₀): 4. Տիգրանակերտ 79.129 (16, 8⁰/₀). 5. Մամուրէթ-իւլ-Ազիզ (Խարբերդ - Մալաթիա-Գերսիմ) 69.718 (12, 1⁰/₀). 6. Սեբաստիա 170.433 (15, 7⁰/₀), 7. Տրապիզոն 47.200 (4, 5⁰/₀). 8. Բերիա 49.032 (4, 9⁰/₀). 9. Ատանա 97.450 (24 1⁰/₀). 10. Անկիւրիա 94.298 (10, 5⁰/₀). 11. Ղոնիա 9.800 (0, 9⁰/₀). 12. Քաստամունի 2647 (0, 3⁰/₀), 13. Իզմիր 48.635 (21, 8⁰/₀): 14. Կ. Պոլիս 38.393*

* Ասկէ կարելի է տեսնել Cuinetի ամբողջ թուերուն ճշգուծեան աստիճանը:

(16⁰/₀). 15. Բրուսա 88.991 (5, 5⁰/₀). 16. Բիւա 1688 (1, 3⁰/₀). 17. Չմիւռնիա 15.105 (1, 1⁰/₀). 18. Արքիպեղազոս 38. 19. Կրետէ 29: Գումարն է այս 10 վիւյէթներու համար 939.000 (13, 6⁰/₀) եւ ամբողջ Հայոց թիւն է ասով 1,144.000 (8, 7⁰/₀).

Այս թուերն ուսու ընդհանուր տեղակալն (Generallieutenant) Selenoy քննութեան ենթարկեց („Petermann's Mittheilungen“ անդ էջ 1—): Աէլէնոյ այս թուերը կը համեմատէ Կարնոյ Ռուսաց զինուորական գործակատար եւ հիւպատոս Տրոտտերի թուոց հետ, զոր վերջինս 1880ին տաճկական վարչութեան պաշտօնական տեղեկութիւններէն առած էր: Ասոր համեմատ 1—9 վիւյէթներու թիւն է 726.750 մինչդեռ ամբողջ բնակչաց թիւը 4,629.375: Սակայն առանձնական իրազետ անձինքներու բազմաթիւ վկայութեանց համեմատ՝ պետք է այս թուերն 25⁰/₀ բարձրացընել, որով կ'եղէ՝

	Հոյ	ամբողջ բնակչ.
ըստ Տրոտտերի	908.750	5,786.250
ըստ Կիւրնէի	838.125	5,924.125

Կ. Պոլսոյ Պատիրարքարանին՝ Կարնոյ, Վանայ, Բաղէշու, Մամուրէթ-իւլ-Ազիզի, Տիգրանակերտի, Մեքաստիոյ եւ Բերիոյ վիւյէթներուն Հայոց նշանակած թիւը մեծապէս կը տարբերի: Ասոր համեմատ Հայոց թիւն է 780.750. Իսկ ամբողջ բնակչաց թիւը 1,831.250: (Միեւնոյն վիւյէթներու համար Տրոտտեր կը զնէ 805.750, իսկ Կիւրնէ 705.000 հոյ:) Այս տարբերութիւնն անով կը մեկնուի՝ որ Պատիրարքարանը կը հաշուէ միայն քրիստոնեայ գիւղերն եւ այն տեղերն՝ ուր քրիստոնեայք մասնատականաց հետ խառն կ'ապրին: Զուտ մահման գիւղերու բնակիչները եկեղեցական վարիւնը չէր կրնար հաշուել:

Միայն վանայ եւ Բաղէշու վիլայէթներուն հայ բնակիչները առաւելութիւն ունին ամբողջ բնակչաց վրայ. այսպէս վանայ Սանջակին (վանայ վիլայէթը) եօթը կազաներու բնակիչներն են՝

	Արող բնակիչ	Հայ
1. վան	91.875	67.750
2. Արճէշ	22.000	14.000
3. Մէօկս	8.750	5.500
4. Ադիլլեփաս	6.875	4.125
5. կարջկիան	9.500	5.250
6. Հէփաշ	7.000	3.875
7. Շիտակ	18.000	9.000

գարձեալ Մշոյ Սանջակին (Բիթլիսի վիլայէթ) երկու կազաները

1. Բուլանըք	33.375	22.375
2. Մուշ	84.875	52.875

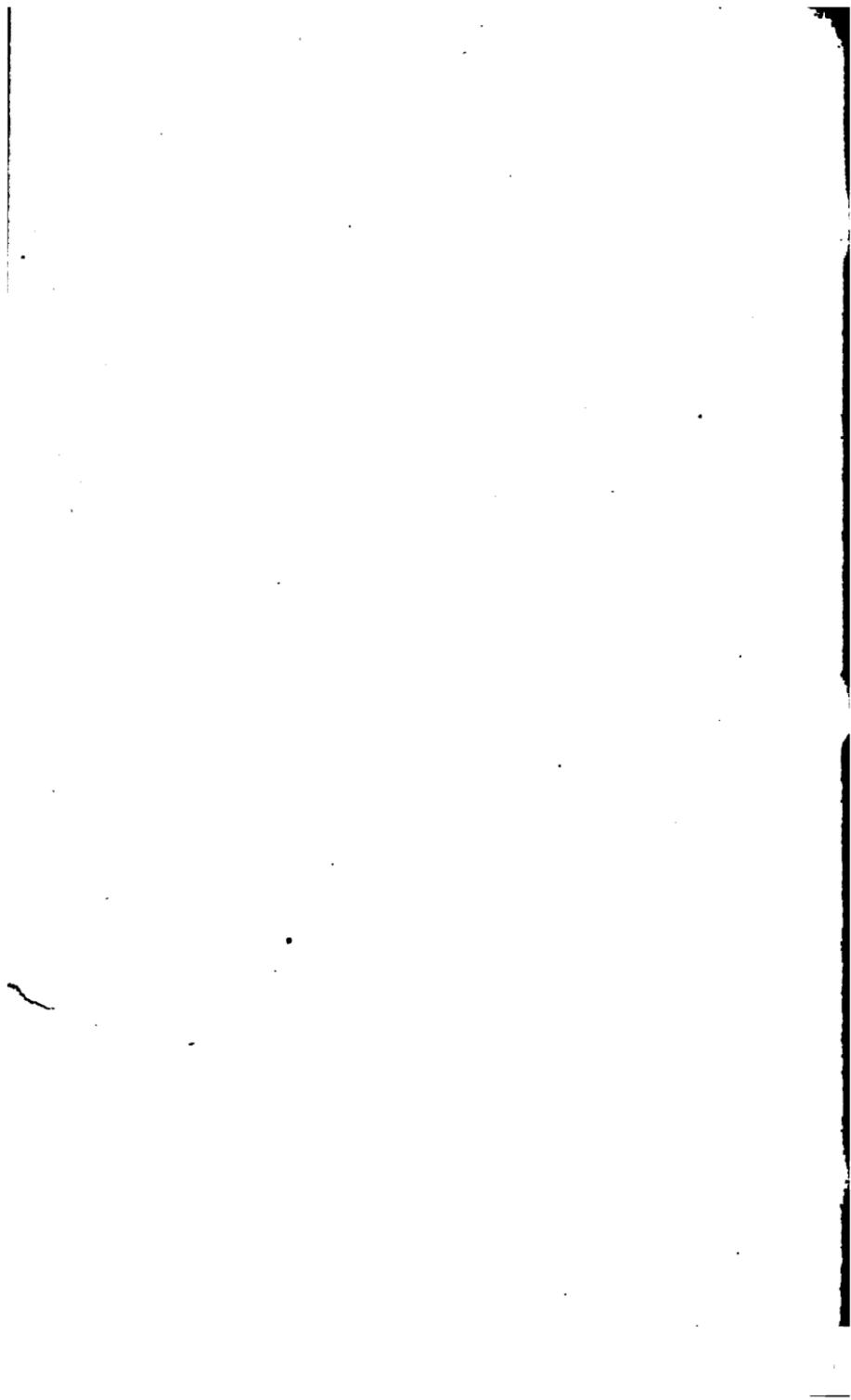
Պարսից Հայաստան՝ ըստ Բարխուդարեանի (անդ) կան 42.000 հայ, այն է՝ 21.000 Ատրպատական. որոնց 11.700ը Սալմաստ գաւառին մէջ, 2000 խոյ. իսկ մնացեալը Մարաղա, Ուրմիա եւ Մակուքաղաքներուն մէջ: Նոր-Ջուղայի ժողովրդապետութիւնը ունի 20.800 հոգի, որոնք կը բնակին Նոր-Ջուղա 2.700, Թէհէրան 353, Ֆէրիա 7.500, Ջարնահատ 2.400, Կէաբլու 2.500 եւն:

Եգիպտոս 6000 հայ կը համարուի, Ռումանիա 8000, Բուլգարիա 5839, Հունգարիա 3223, Կալիցիա 1865ին 8206, Հնդկաստան 1480 կը համարուի, որոնցմէ 872 ի կալիպթա կը բնակի: Կան փոքրիկ հայ գաղթականութիւններ Պարսիս, Մարսէլ, Մանչէսթըր, Լոնդոն, Հիւսիսային Ամերիկա:

Ըստ այսմ՝ բովանդակ Հայերու թիւն է 2, առաւելն 2¹/₂ միլիոն. ասոնց ամենամեծ մասը <

(դրիգորեան) եկեղեցւոյն կը վերաբերի. կաթողիկեայ Հայերն 100.000է աւելի են. իսկ բողոքականք դժուարաւ 40.000է աւելի:*

* Այստեղ հեղինակը վերջին տխուր դէպքերու համառօտ ակնարկութիւն մը կ'ընէ, որոնք ամենածանօթ եւ միանգամայն սրտաճմլիկ ըլլալուն՝ զանց կ'անենք: Այս դէպքերու առթիւ եւրոպական լեզուներով քազմաթիւ զրքեր լոյս տեսած են Հայոց եւ կոտորածներու վրայ, որոնց ցանկը զործոյս վերջը կը դնենք: Կը դնենք նաեւ Հայ կաթողիկոսաց ցուցակն՝ ամենանոր հետազօտութեանց համեմատ:



ՅԱՆՎ 1895ԷՆ—1897

ՀԱՅՈՑ ԿՈՏՈՐԸՆՆԵՐՈՒ ԱԹՔԻԻ ԼՈՍՏ ՏԵՍԱԸ ԳՐԷՆՐՈՒ*

Aghassi. L'Assassinat du P. Salvatore, par les soldats turcs. Témoignage d'Aghassi un des quatres chefs de l'insurrection de Zeïtoun. Traduit de l'Arménien par Archag Tchobanian, avec une Préface de Pierre Quillard. Paris, Mercure de France, 1897, 8°, 45 pp.

Amicus Patriae. Armenien und Kreta. Eine Lebensfrage für Deutschland. Braunschweig und Leipzig, G. Reuter, 1896.

Anais Caumel Decazis. Les voix éplorées de l'Arménie. Paris, Schmidt, 1897, 8°, 24 pp.

Anglo-Armenian Association. England, Turkey, and Russia, a historical retrospect. London, 1896, 1 d.

An old Indian. Historical sketch of Armenia and the Armenians in ancient and modern times with special reference to the present crisis. London, 1896, 8, VIII + 200 pp., 1 map. 5 sh.

* Այս ցուցակին մէջ դրուած են 1895—1897 Մայիս լոյս տեսած միայն գրքերը, եւ ոչ թէ լրագիր-ու մէջ հրատարակուած յօդուածները: Կենթադրուի պիտի ըլլան ուրիշ մէկ քանի հրատարակութիւններ որոնք մեր ծանօթութեան հասած չեն:

- Antoine Emile.** Appel aux armes. Les massacres d'Arménie. Illustré de 3 gravures hors texte et accompagné d'une carte des massacres d'Arménie. Bruxelles, 1897, Fr. 2.—
- Apollonio D. Fred.** Pro Armenia. Conferenza tenuta il 13 Dicembre 1896 nella sala dei banchetti. Venezia, Emiliana, 1896, 8°, 15 pp.
- Argyll Duke of —.** Our responsibilities for Turkey facts and memories of forty years. London, J. Murray, 1896, 8°, 10 + 166 pp., 2 sh. 8 d.
- Armenia.** London, Information (Armenia) bureau, 1897, 8°, 63 pp., 1 d.
- Arménie, L'—** Persécutée, 1896, 7.
- Armeniens Hilferuf an das Schweizervolk.** Zürich, 1896, 8°, 8 pp.
- АХОВЪ М.** Очерки изъ исторiи армянскаго „государства“. С. Петерб. 1897. R. — .50.
- Baridon R.** Arménie, coup d'oeil général et explicatif sur son histoire et les derniers événements. Lausanne, 1896, 16 pp., 5 Centimes.
- Beheznilian K.** Armenian Home-Life. An adress to the Boys and Girls of England. London, 1896, 8°, 16 pp. Illustr. 2 d.
- In Bonds: An Armenian's Experiences, Second Edition, London (I. ed. 1896 Sept.), 1896 Dec., 8°, 63 pp., 1 sh. 6 d.
- Bérard Victor.** La politique du Sultan. 3^e éd., Paris, Calmann Lévy, 1897, XIX + 361 pp., Fr. 3.50.
- Bertacchi C.** L'Asia Minore. L'Oriente e gli Armeni. Messina, 8°, 1896, 1 sh.
- Betragal of Armenia.** A reply to Lord Salisbury. With a letter from the Duke of Argyll. Manchester „Guardian“, Printing Works, 1897.
- Blackwell A. S.** Armenian Poems. Rendered into English Verse by — —. Boston, 1896, 142 pp., Doll. 1.25.

- Baridon R.** Une famille de martyrs en Arménie. Paris, 1896.
- Bliss Rd. E. M.** Turkey and the Armenian atrocities. Illustrated. London, Unwin, 1896, 4^o, 574 pp., 10 sh. 6 d.
— idem, Philadelphia, Hubbard, 1896, 8^o.
- Blue Blocks.** Turkey, Nr. 1 (1895) Sasoon.
— Turkey, Nr. 2 (1896). Correspondence relative to the Armenian question, and reports from Ihr Majesty's consular officers in Asiatic Turkey. London, Febr. 1896, XXV + 339 pp., 2 sh. 11 d.
— Turkey, Nr. 3 (1896).
— Turkey, Nr. 5 (1896). Correspondence relating to the Asiatic provinces of Turkey. London, June, 1896, 19 pp., 2½ d.
— Turkey, Nr. 6 (1896).
— Turkey, Nr. 8 (1896). Further correspondence relating to the Asiatic provinces of Turkey. (In continuation of „Turkey“ Nr. 2 [1896]). London, Aug. 1896, XX + 300 pp., 2 sh. 6 d.
— Turkey, Nr. 1 (1897). Correspondence respecting the disturbances at Constantinople in August 1896. London, January 1897, IV + 52 pp., 6 d.
— Turkey, Nr. 2 (1897). Correspondence respecting the Introduction of reforms in the administration of the Ottoman Empire. London, January 1897, IV + 21 pp., 3 d.
— Turkey, Nr. 3 (1897). Further correspondence respecting the Asiatic Provinces of Turkey and events in Constantinople. (In continuation of „Turkey“ Nr. 8 [1896] and „Turkey“ Nr. 1 [1897]). London, January 1897, VIII + 114 pp., 1 sh.
— Turkey, Nr. 7 (1897). Further correspondence respecting the Asiatic Provinces of Turkey and events in Constantinople. (In continuation of „Turkey“ Nr. 3 [1897]). London, March 1897, VIII + 144 pp., 1 sh. 3 d.

- Boulour Yden.** Réponse au „New-York Herald“ et à Mahmoud Nédim Bey ambassadeur de Turquie à Vienne. [Paris, 1896], 8°, 16 pp.
- Bryce J.** Transcaucasia and Ararat, being notes of a vacation tour in the autumn of 1876. With engraving and coloured map. Fourth edition revised with a supplementary chapter on the recent history of the Armenian question. London, 1896, 1897, 8°, XIX + 526 pp., 8 sh. 6 d.
- Chantre E.** Recherches anthropologiques dans l'Asie occidentale. Asie Mineure et Syrie, 1890-94. Lyon, 1895, 4°, XVII + 250 pp.
- Charmetant Fx.** Le livre jaune et la question d'Orient. (Extrait de la „Revue Diplomatique et Coloniale“ Nr. 1, du 1^{er} Mars 1897). Paris, Levé, 1897, 8°, 16 pp.
- Le Martyrologe arménien. Paris, 1896.
 - L'Arménie agonisante et l'Europe chrétienne. Appel aux chefs d'état. Paris, 1897, 8°, 32 pp.
 - Dying Armenia and Christian Europe. An Appeal to those in power. [Translated by permission of the Author.] London, Nisbet & Co., 1897, 8°, 30 pp., 1 penny.
- Clair Tisdall W. St.** The conversion of Armenia to the Christian faith. Oxford, the Religions tract Society, 1897, 8°, 256 pp., 2 sh. 8 d.
- Clemenceau G.** Les Massacres d'Arménie. Temoignages des victimes. (Recueil de lettres traduites de l'arménien par Archag Tchobanian). Préface de —. Paris, 1896, 1897, 8°, 264 pp.
- Coussons.** The armenian rebellion. London, 1896.
- Der russisch-deutsche Neutralitäts-Vertrag und die orientalische Frage.** Von einem Deutschen. Berlin, W. H. Walther, 1896.
- Des Coursons R.** La Rébellion arménienne: son origine, son but. Paris, Libr. du Service central de presse, 1895, 102 pp.

- Erba, F. dell'** —. *La questione armena*. Napoli, Pietrolcola, 1897, in 16°.
- Facts about Armenia.** Sassoon as Reported by a Native. Mr. Gladstone's Speech and Dr. Dillon's article on Armenia. Publication Nr. 1, of the Armenian Patriotic Alliance. New-York, 1895, 8°, 48 pp.
- Filian G. H.** Armenia and her people. New-York (?) 1896, Doll. 3.—.
- Friend's** Armenian Relief Fund. Appeal. [London, 1896], 8°, 4 pp.
- Further Correspondence** respecting the Asiatic Provinces of Turkey and Events in Constantinople. London 1897.
- Gabriel M. S.** Christian Armenia and The Christian powers. Engl.-arm. New-York, 1897, 12°, 32 pp.
- Gabriel Dr. M. S.** v. Williams A. W.
- Gladstone** on the Armenian Question. Speech at Chester August 6th 1895. London, T. Fisher unwin [1895], 6 d.
- Gladstone W. E.** The eastern crisis. A letter to the Duke of Westminster K. G. London, J. Murray, 1897, 8°, 16 pp.
- Verbatim report of the Rt. Hon. — — 's great Speech on the Armenian Atrocities. Delivered at Liverpool, Sept. 24^{sh}. 1896. With fullpage Portrait. London, James Lears e Sons, 1 d.
- Godet G.** Les souffrances de l'Arménie, 3^{me} éd. Neuchâtel, Attinger frères, 1896.
- Gohier U.** Des idées. Les Massacres d'Arménie. Réponse du Sultan à M. Clémenceau, traduite par — —. Paris, 8°, 41 pp., Fr. —.60.
- Greene F. D.** The Armenian crisis and the rule of the Turk. London, Hodder a. Stoughton, 1895, 8°, XIX + 180 pp., 1 map. 1 sh. 6 d.
The rule of the Turk and the Armenian crisis. (Eighteenth thousand). New-York, 1896, XIX + 192 pp.

- Harris J. R. and Harris H. B.** Letters from the scenes of the recent massacres in Armenia. London, J. Nisbet & Co., 1897, 8°, XII + 254 pp., 1 map., with illustrations, 4 sh. 6 d.
- Hidayette.** Abdul Hamid. Révolutionnaire ou ce qu'on ne peut pas dire en Turquie. Zürich, Orell Füssli. Paris, A. Charles, 1896.
- Hodgetts E. A. Brayley.** Round about Armenia. The record of a journey across the Balkans through Turkey, the Caucasus and Persia in 1895. London, 1896, 8°, XIII + 290 pp., 1 map. 6 sh.
- Hoffmann A.** Im türkischen Kerker. Wie ich Garabed Thoumajan fand. Eine armenisch-türkische Geschichte. Berlin, W. Faber & Co. 1897, 8°, 208 S. Mit Illustrationen. M. 2.—.
- Horton W. E.** The Royal House of Lusignan, its founder and present representative. Washington, 1896, 8°, 16 pp.
- Howard W. W.** The horrors of Armenia. New-York, London, 1896.
- Hudry Menos Mme.** La femme Arménienne. Les Massacre en Arménie. Paris, 1896, 8°, 16 pp. (Supplément à la „Revue féministe“.)
- КАМАРОВСКАГО Л. А.** Положение Армянъ въ Турціи, до вѣшателства державъ въ 1895 году. Рѣчь Гладстона, статьи: Роденъ-Жекмена, Мак-коля, Грина, Диллона, Діева и др. Съ Портретами В. Гладстона и Каеоликоса Мкртича I. Москва, 1896. 8°, XXIII + 443 pp., R. 1.—.
- Lepsius J.** Armenia and Europe. An indictment. Edited by J. Rendel Harris. London, Hodder and Stoughton, 1897, 8°, XXII + 331 pp., 3 sh. 9 d.
- Armenien und Europa. Eine Anklageschrift wider die christlichen Grossmächte und ein Aufruf an das christliche Deutschland. Berlin-Wester W. Faber & Cie., 1896, 1897, 8°, 245 pp. M. 1

- Lepsius J.** L'Arménie et l'Europe. Une acte d'accusation contre les grandes puissances chrétiennes. Avec 1 carte de l'Arménie turque. Lausanne, F. Payot, Nov. 1896.
- Lidgett Elizabeth S.** An Ancient people a short sketch of Armenian history. London, J. Nisbet & Co., 1897, 8°, XII + 64 pp., 9 d.
- Livre, Le — jaune,** 1896, 1897 (le 4 avril).
- Ministère des affaires étrangères. Documents diplomatiques. Affaires arméniennes. Projets de réformes dans l'empire Ottoman. 1893—97. Paris, Impr. Nationale, 1897, 1°, XIX + 371 pp.
 - Ministère des affaires étrangères. Documents diplomatiques. Affaires arméniennes (Supplément) 1895—96. Paris, Impr. Nationale, 1897, 1°, XV + 124 pp.
- Mac Coll Malcolm.** Englands Responsibility towards Armenia. With a letter from the Duke of Westminster. London, Longmans, Green and Co., 1896, 8°, 80 pp., 6 d.
- The case for the Armenians, with an introduction by Francis Seymour Stevenson M. P. London, Harrison and Sons, 1896.
 - The Sultan and the powers. London, Longmans, 1896, XVI + 308 pp., 8 sh.
- Marillier L.** La question arménienne. Paris, Fischbacher, 1897.
- Massacres, Les — en Arménie.** Rapport des six ambassadeurs à Constantinople. Lausanne, G. Bridel et Cie. (1897), 40 pp., 30 centimes.
- Merza J.** A hazai örménység jövője. Kolozsvár, 1896.
- Nazarbek A.** The voice of the Armenian revolutionistes upon The Armenian problem and how to solve it. London, 1895, 8°, 16 pp.
- guères Edmond.** Arménie: Géographie, Histoire, Religion, Moeurs, Littérature, Situation actuelle

- avec 1 carte et 16 gravures. Préface de Mr. le Prof. E. Barde. Genève, Philippe Dür. Paris, G. Fischbacher, 1897, 8°, 271 pp.
- Nolde. E.** Reise nach Interarabien, Kurdistan und Armenien, 1892, mit dem Bildniss der Reisenden und 1 Karte. Braunschweig, 1895, 8°, XVI + 272 S., M. 4.50.
- Note présentée** au Parlement et au Gouvernement français par la Société Franco-Arménienne touchant la sécurité des personnes et des biens dans l'Empire Ottoman. Paris, 1896, 8°, 8 pp.
- Novikoff Olga.** Russia and England: „Proposats for a New Departure“ edited by W. T. Stead. London, „Review of Reviews“, 1896, 8°, 64 pp., 6 d.
- Ottley H. B.** Map of the massacres. London, 1896, 1 d.
- Pascal, Le Chanoine.** Histoire de la maison royale de Lusignan. Paris, 1896, 8°, V + 200 pp. Ill. Fr. 5.—.
- Paul Arthur.** Map of Territorial Tyranny of the Turk. London, George Phil. & Son, 1896, 1 sh.
- Philarmène.** La vérité sur les massacres d'Arménie. Documents nouveaux ou peu connus. Rapports de témoins oculaires, correspondances particulières, extraits de journaux par un —. Paris, 1896, 8°, 128 pp., Fr. 2.—.
- Question, La —.** Arménienne et l'Europe. Paris, 1896, 8°, 16 pp.
- The Armenian —, the cry of Armenia. 1895, 8°, 44 pp.
- Rawnsley H. D.** The Darkened West. An Appeal to England for Armenia. Keswick, T. Bakwell, 1896, 8°, 70 pp., 6 d.
- Report** of a Conference held in St. Martin's Town Hall, London, on May 19th, 1897. London, 1897, 8° 40 pp. 3 pence.
- Seth M. J.** History of the Armenians in India, fi the earliest times to the present day. Calcu

- 1895, 8°, XXII + 190 pp., Fr. 5.50. — Opinions of the Press, 8 pp.
- Société franco-arménienne.** Paris, 1897, 2 pp.
- Spanuth-Poehle.** Armenien: Ein Beitrag zur Kenntniss der Geschichte der kirchlichen und äusseren Verhältnisse des Landes. Stuttgart, 1896, 8°, M. —.80.
- Stead W. F.** „The Assasin“ or St. George to the Rescue! What we ought to do. London, „Review of Reviews“, 1896, 8°, 36 pp., 1 d.
- The Haunting horrors in Armenia, or Who will be damned for this? London, 1896, February, 8°, 63 pp., 1 map.
- Stevenson F. S.** The case for the Armenians, with an Introduction. London, 1896, 8°, 54 pp., 1 sh.
- Student of History.** Armenian atrocities, etc. and the Anti-British League. London, 1895, 10 d.
- Syndačoff, Bresnitz v.** —. Abdul Hamid und die Christenverfolgungen in der Türkei. Aufzeichnung nach amtlichen Quellen. Berlin und Leipzig, 1896, 8°, IV + 73 S., M. 1.—.
- Tchobanian Archag.** L'Arménie, son histoire, sa littérature, son rôle en Orient. Avec une Introduction par Anatole France. Paris, Mercure, 1897, 8°, 90 pp.
- — **Aghassi.** Zeïtoun depuis les Origines jusqu'à l'Insurrection de 1895. Avec une carte, des reproductions de dessins et des photographies. Traduction d'Archag Tchobanian. Préface par Victor Bérard. Paris, Mercure de France, 1897, 8°, 318 pp., Fr. 3.50.
- — v. Clemenceau, Aghassi.
- Ter Gregor N.** History of Armenia (illustrated) from the earliest ages to the present time. London [1897], J. Heywood, 8°, 232 pp., 2 sh. 3 d.

- Terzian Dikran.** Mathematics of Religion. The recent massacres in Turkey foretold in the Bible. Boston, 1897, 16°, 4 pp., 10 Cents.
- The haunting horror in Armenia.** London, 1896.
- The Story of my Escape.** By an Armenian Refugee. Reading, 1897.
- Vandal Albert.** Les Arméniens et la réforme de la Turquie. Conférence fait par — — le 2 Fév. 1897. Paris, 1897, 53 pp.
- Vartogouian Armayis P.** Armenia's Ordeal. A sketch of the main features of the history of Armenia; and an inside account of the work of American Missionaries among Armenians, and its ruinous effect. New-York, 1896, 8°, VII + 101 pp., illustr. 2. ed. and a General review of the Armenian question. New-York, 1896, 8°, VII + 179 pp., illustr. Fr. 5. —.
- Watson W.** The purple east, a series of sonnets on England's desertion of Armenia by — —, with a frontispiece by G. F. Watts R. A. London, 1896, 8°, 48 pp.
- The Year of shame With an Introduction by the Bishop of Hereford. London a New-York, J. Lane, 1897, 8°, 75 pp., 2 sh. 6 d.
- Willard Miss.** Turkey. London, 1896 (?).
- Williams A. W. and Dr. M. S. Gabriel.** Bleeding Armenia, its History and Horrors. New-York, 1896, 500 pp., Doll. 1.50.
- Wintle W. J.** Armenia and its sorrows. Second edition, with an Additional Chapter, bringing the record down to September 1896. London, 1896, 8°, 120 pp., 1 map., illustr. 1 sh.
- Armenia and its Horrors. London, 1896, 2 sh.

Գ Ա Ի Ա Ջ Ա Ն Ա Պ Ի Բ Բ

Կ Ա Թ Ո Ղ Ի Կ Ո Ս Ա Ց Ն Հ Ա Ց Ո Ց

Կ Ա Թ Ո Ղ Ի Կ Ո Ս Ո Ւ Ն Փ* Ի Վ Ե Ղ Ա Ր Հ Ա Յ Պ Տ

- | | |
|---|--|
| 1. Ս. Գ. Գ. Լուսաւորիչ (30 տարի) Ըստ Խոր. ¹ 304—34 Ըստ Չափ. ² 302—32 304/5 — 30 ³
2. Ս. Արեւոտէա (5, Ըստ այլըն 7) " 334—40 " 332—39 330 ⁴ — 36 | 1. Ըստ Ս. Գարեաշէանի, Փ. Քիւլեշեանի եւ իւր պատմութեան խորագիրը, «Հանդէս Ամբօրեայ» 1897. նաեւ առանձին ապ.:
2. Պատմ. Հայոց, Գ. Յաւելուած, էջ 109:
3. Կաթողիկոսոց այս ժամանակը կը դնենք Համառոտ Ըրակարեան Հ. Վ., Եկեղեցական պատմ., Վիեննա 1872 էջ 481, որ Հեռուած է Գաթթնեանի
Հ. Գ. Տիեզերական Պատմ. Բ. Հոր. |
|---|--|

* Հայոց նախնի Կաթողիկոսաց ժիշէ ժամանակագրական ցուցակը կազմել է այս տեսած սա-կաւաթիւ աղբիւրները չեն ներեր: Այս պատճառաւ նորագոյն հեղինակներն աշխատած են այս կամ այն կաթողիկոսին ժամանակը ժշտել, բայց ամբողջ շարքին կարգ դարձնալ մնացած է անժիշէ: Եթէ ժամանակաւ հրատարակուին անտիպ գաւազանագիրքեր, Կաթողիկոսաց շարադատութիւններ, ամէն ծնագիրներու յիշատակարանները են, յուսալի է որ փոքր է շատէ ժիշէ ցուցակ մը կարելի ըլլայ կազմել: Մեր յատալ բերած ցուցակը ցայժմ բնկալեալ ցուցակն է, նշանակելով այլեւայլ

հեղինակներու տարիներու նկատմամբ կատարած հետազոտութեանց հտետութիւնը: Աղբամարայ կաթողիկոսաց ցուցակը չկողմանք տեղ մը գտնել:
 1. Ըստ Ս. Գարեաշէանի, Փ. Քիւլեշեանի եւ իւր պատմութեան խորագիրը, «Հանդէս Ամբօրեայ» 1897. նաեւ առանձին ապ.:
 2. Պատմ. Հայոց, Գ. Յաւելուած, էջ 109:
 3. Կաթողիկոսոց այս ժամանակը կը դնենք Համառոտ Ըրակարեան Հ. Վ., Եկեղեցական պատմ., Վիեննա 1872 էջ 481, որ Հեռուած է Գաթթնեանի
 Հ. Գ. Տիեզերական Պատմ. Բ. Հոր.

* Gelzer, Die Anfänge der Armenischen Kirche.

3. Ս. Վրթանէս (15, 17)	լրտ խոր.					
4. Ս. Թուսիկ (6)	"	341—56	լրտ Չափ.	339—56	336	— 51
5. Փաներթոնի (լրտ խոր.) կամ Փանէն	"	357—363	"	356—62	351	— 56
(լրտ Բուզ.) (2, 3, 4, 5)	"					
6. Ս. Կերէս Ա. (20, 34)	"	364—368	"	362—64	356	— 60
7. Չուշակ կամ Չոնակ (լրտ Բուզ.)	"	368—402	"	364—84	360	— 73/4
8. Շահակի (լրտ խոր.) կամ Թուսիկ (լրտ Բուզ.) (4, 6)	"	402—405	"	384—86	373	— 78
9. Չաւէն (1, 3, 4)	"	405—408	"	386—87	378	— 82
10. Ասպուրակէս (3, 5, 7)	"	408—413	"	387—90	382	— 88
11. Ս. Սահակ Ա. (50, 51) (428ին գահնկէց, 432 վերադին նստի, շ. 7 Սեպտ. 439)	"		"	390—440	389/90	— 439/40
12. Սուրբնիկ (Նահաւակաթոռ, 1)	"		"	428—29	429	— 30
13. Բրբրջյ (" 3)	"		"	429—32	430	— 32
14. Շմուէլ (" 5)	"		"	432—37	432	— 37
15. Ս. Մեղրոսյ տեղապահ (6 ամիս, շ 441, Մե. Նեկանի 18)	"		"	440—41	440	— 41
16. Ս. Թովմէփ (2, 3, 10, 12)	"		"	441—52	441	— 53

Leipzig 1895 էջ 123 ՂԵՐԵՆԱԿԵՆ 325էն յառաջ կը գնէ, վառն զի Եկեղեցի տղարկն ձկն էր ասկիպ: Բարձր յայտնի է որ կրբու փոխանորդ Ս. Լուսաւորչի Մարգարտ կը գնէ 351—373/4, տ. " 2 անդ. Ս. Լուսաւորչի 325էն յառաջ կը գնէ 184, Իսկ Gelzer, անդ էջ 122 կը գնէ 362—373/4 3 Մարգարտ, անդ: 3 Բուզ. Շահակ կը գնէ 428ին Փանէնի եւ Երբ-

Կ Ա Փ Ո Ղ Ի Կ Ո Ս Ո Ւ Ն Բ

Ի Գ Ո Ւ Ի Ն

17. Մեղիտէ կամ Մեղէս (5)		453 — 58
18. Մոզէս Ա. (8)	Չամբ.	452—57
19. Գիւս (10, 15)	" "	457—65
20. Յովհ. Ա. Մանդակունի (6, 12) (ըստ այլոց՝ Գրիստափոք Ա. 475—80)	" "	465—75
21. Բարգէն (5, 6)	" "	475—87
22. Սամուէլ (8, 10)	" "	480—87
23. Մուշէ (5, 8)		492—502
24. Սահակ Բ. (5)		502 — 10
25. Գրիստափոք Ա. (կամ Բ.) (5, 6)		510 — 15
26. Ղեւնդ (2, 3)		515 — 21
27. Ներսէս Բ. Աշտարակեցի (9)		521 — 23
28. Յովհաննէս Բ. (15, 17)		524 — 33
		533 — 514

1 խալաթեան Գր., Ղ. Փարպեցի, Մոսկուա 1883
 էջ 47 ունի 487—491, Հ. Յ. Գալմբճեան «Կրուսա-
 խոյն կեղծեր» (Ալեքնա 1873) դրքին Բ. Յեարին մէջ
 (տակաւին առաջ) զԲարգէն 508ին գեւ. կամօղիկս
 կը գնէ, գուտմ ըլլալով Բարգէնի նոյն տարին գու-
 մարած Գընոյ ժողովոյն արձանագրութիւնը:

2 խալաթ, ունի 490, արդեօք ապագական սխալ,
 3 լսու Հ. Գալմբճեանի, Հանգանակ Հասարայ,
 Ալեքնա 1891, էջ 13 ծ. 3, 555ին գեւ. կենդանի եր
 ներսէս Բ.
 4 Նոյն, ածգ (էջ 10 ծ. 3) կամօղիկուական տ.
 Թու. նստած իբր 556ին:

29. Մովսէս Բ. (30)	551 — 81
30. Արթուրէն Տեղապահ (ի պարագութեան ամբողջ 4) (13)	581 — 94
31. Աբրահամ Ա. (28)	594 — 617 ¹
32. Յովհ. Գ. Յունաց բաժնին վրայ (16, 26)	590 — 616
33. Կապտան (8)	617 — 25
34. Գրիտապոլս Բ. (կամ Գ.) (2, 3, 4)	625 — 28
35. Եզր (9, 10)	628 — 40
36. Ներսէս Գ. Շինող (5, 20)	640 — 612
37. Յովհ. Մանգղիկացի Հակոբակաթոռ. (7)	649 — 65
38. Անատոս (6)	661 — 67
39. Իսրայէլ (6, 10)	667 — 77
40. Սահակ Գ. (26, 27)	677 — 703
41. Եղև (14, 16)	703 — 18 ²
42. Յովհ. Գ. Իմաստաւէր Օձնեցի (11, 13)	718 — 29
43. Դաւիթ Ա. (12, 13)	729 — 41
44. Տրդատ Ա. (13)	741 — 64
45. Տրդատ Բ. (8)	764 — 67
46. Անն (8)	767 — 75
47. Եսայի (13, 14)	775 — 88
48. Սահմանա Ա. (2, 8)	788 — 90

1 Նոյն անգ (էջ 2 ծ. 2, 3) կը համարի Աբրահամ կաթողիկոսական ամբողջ նստած 607ին, իսկ նեա անգղայական էր ի դասարկութեան ամբողջ: Նոյն անգ (էջ 3, ծան. 1) կը գնէ զՆերսէս 671ին: Տ Գաթղիկոսական, «Կրտս. անոնի կերչեկը Բ. կը գնէ զԵղև 709ին կաթողիկոսական ամբողջում:

- 50. Վարդան (6 ամիս)
- 50. Սողանն (1)
- 51. Գեորգ Ա. (4)
- 52. Յովէֆ Բ. (11)
- 53. Դաւիթ Բ. (27)
- 54. Յովհ. Ե. (22)
- 55. Չաքարիա Ա. (21, 22)
- 56. Գեորգ Բ. (22, 28)
- 57. Մաշտոց (7 ամիս, 30 օր)

- 790 — 91
- 791 — 92
- 792 — 95
- 795 — 806
- 806 — 33
- 833 — 54
- 864 — 76
- 876 — 96
- 896

Կ ԱԹՈՂԻԿՈՍՈՒՆՔ

ՈՐՈՆՔ ՀԱՅՏԱՏՈՒՆ ԱԹՈՒ ՉՈՒՆԻՆ

(Զորք վանք, Վարդ, Արզնա, Աշխ, Թաւրուբ, Ծառնապառ, Աշխ):

- 58. Յովհաննէս Չ. Պատմարան (30)
- 59. Ստեփանոս Բ.

- 896 -- 925¹
- 925 -- 26

¹ Յովհ. Վաթուղիկոս «Շարգատութիւն կաթողիկոսացն Հայոցն (անտիպ) գործոյն մէջ կ'ըսէ թէ ինքը կ'ըղիս. եղած է 896ին: Տես Հ. Յ. Գաթըրճեան «Սրբազան Պատարագամատոյթը Հայոցն, Վիեննա, 1897 էջ 321: Այս ձեռագիրն 1280—87 տարիներու

մէջ գրուած է եւ այժմ կը պահուի Վատիկանու մասնադարանը («Հանդէս Ամբօրեայ», 1892 էջ 245) Յովհ. Չ. կաթողիկոսէն սկսեալ շարունակուած է մինչև Յակոբ Ա. 1268—86: — Չառլէան եւ այլք Գեորգ Բ. — 897 Մաշտոց 897, Յովհ. Չ. 897:

926 — 86
 936 — 41
 941 — 651
 965 — 722
 972 — 92
 992 — 1019
 1019 — 57
 1068 — 64
 1065 — 1106
 1106 — 1113

- 60. Թեոզոլոգիոս Ա. (11)
- 61. Եղիշէ Ա. (7)
- 62. Անանիա (22)
- 63. Վահան (15)
- 64. Ստեփանոս Գ. 970 — 72 Հակառակութեամբ (2)
- 65. Խաչիկ Ա. (20)
- 66. Սարգիս Ա. (27)
- 67. Պետրոս Ա. Գեոռազարձ (40)
- 68. Դիմակորոս 1035—36 (Հկռկաթեան.) (1)
- 69. Խաչիկ Բ. կամ Խաչատուր (6)
- 70. Գրիգոր Բ. (Վահագմաճ) Վկայատէր (40, 43) (Հկռկթեան. Սարգիս 1073—77, Պառլամ 1085)
- 71. Բարսեղ Ա. (օգնական Վկայատիրի 1082—1106) (18, 24, 31)

Կ Ա Թ Ո Ղ Ի Կ Ո Ս Ո Ն Ն Բ

Ի Հ Ռ Ռ Մ Կ Ա Ա
 (Կտիս Սեան Աեանն եւ Ծովք դիմակ):

- 72. Գրիգոր Գ. Պատմաբանի փոքր Վկայատէր (53)
- 73. Ս. Կեղեկ Բ. Շնորհալի (7) († 14 Օգ. 1178)³

1 Ըստ Գ. Տէր-Մկրտիչեանի, «Արարատ», 1897
 Էջ 01, Չափեանն եւ ուրիշ եղիշէ 936—43, Անանիա
 2 Գաթիքիցեան, «Իրաւաբան. կեցե՞ն, Բ. կեցե՞ն 965—82»
 3 Հեթումով Պատմիչ, Վեներա, 1846,
 4 Ըստկարեան, անդ, 1167—72:

Իրիգոր Գ. Տղայ (Հեռ. Վթ. Բարսեղ Անեղի 1180—1204 + 25 Մայ 1193) (20)	1178 —	93
10. Գրիգոր Ե. Մանուկ Գայազէժ (1, 2)	1193 —	95
76. Գրիգոր Զ. Ապիրան (7 եւ 10 ասիս)	1195 —	1202
77. Գովհանէս Է. Մեծարարդ Ստեղծ	1202 —	3
78. Անանիա 1203—7 (Հեռ. Վթ. Բ.)	1203 —	6
79. Դաւիթ Գ. (3)	1207 —	20
80. Գովհանէս Է. Վերսին	1220 —	68
81. Կոստանդին Ա. Բարձրերեզցի (47)	1268 —	86
82. Յակոբ Ա. Այսեցի (19)	1287 —	90
83. Կոստանդին Բ. Պրծնազորժ (3)	1290 —	92
84. Ստեփանոս Գ. (3, 4)		

Կ Ա Թ Ո Ղ Ի Կ Ո Ս Ո Ւ Ն Բ

Ի Ս Ի Ս

85. Գրիգոր Է. Անաւարդէցի (14)	1293 —	1307
86. Կոստանդին Բ. Վերսին (16)	1307 —	22
87. Կոստանդին Գ. (4)	1328 —	27
88. Յակոբ Բ. (14)	1327 —	41
89. Միխիմար (14)	1341 —	55
90. Յակոբ Բ. Վերսին (4)	1356 —	59
91. Մեղրայ (13)	1359 —	72
92. Կոստանդին Գ. (2)	1372 —	74
93. Պաւղոս Ա. (4)	1374 —	78

1378 — 96
 1396 — 98
 1398 — 1402
 1402 — 9
 1409 — 11
 1411 — 18
 1418 — 30
 1430 — 39
 1439 — 40
 1440 — 41

- 94. Թ. Ե. Կարապետ Բ. (18)
- 95. Կարապետ Ա. (2)
- 96. Գ. Լ. Ի. Բ. Գ. (4)
- 97. Կարապետ Բ. (7)
- 98. Յակոբ Գ. (2)
- 99. Գրիգոր Ը. (7)
- 100. Պապուս Բ. (12)
- 101. Կոստանդին Ե. (9)
- 102. Յովնէֆ Գ. (1)
- 103. Գրիգոր Թ. (1) (+ 1417)

Կ Ա Ր Ո Ղ Ի Կ Ո Ս Ո Ւ Ն Ե Բ

Յ Ե Զ Մ Ի Ե Ա Փ Ի Ն

(բառ Հ. Ղ. Աւերանի, Այրարատ, 1890, էջ 230—31¹.)

104. Կիրակոս Ա իրապետ (յիշի իբրև կթղիս, Զամբ. 1441 — 43 1442 — 44
 105. Գրիգոր Ժ. Մակունցի 1444 — 62
 106. Չաքարեա Բ. (յիշի իբրև կթղիս. Էջմիածնի յամբ 1448) " 1461 — 62 1462 — 65
 107. Արիստակէս Բ. (իրևև աթռուկայ) 1449 — 64 1449 — 64
 Արիստակէս Բ. (իրևև մաղլուխ) 1465 — 74 1465 — 74
 108. Սարգիս Բ. (աթռուկեց Արիստակէս) " 1466 — 90 1467 — 75

Որ բաւարոյնն կը տարբեր է Չամբանէ եւ յայլոց :

Ընթացիկ համար	Նվաճանքի նկարագրություն (Ը.)	Չափ	Թվական
111.	Սարգիս Գ. (բառ Առաքելի)	1475	— 76
111.	Արիստակես Գ. (բառ յիշատակարանաց)	1477	— 1607
	Արիստակես Գ. (բառ Առաքելի եւ գաւազանագրաց)	1486	— 90
112.	Յուսէպ Բ. (բառ յիշատակարանի)	1494	— 98
113.	Քարէն Ա. (բառ Գաւիթ (յիշեալ յԱռաքելի)	1488	— 99
114.	Եղիշ Բ. (յիշեալ յԱռաքելի)	1498—1503	— 1500
115.	Յովհաննէս (Ը. կամ Թ.) (յիշեալ ի Ստեփ. Ռոշքայի)	1503	— 15
116.	Ներսէս Ե. (յիշեալ յԱռաքելի եւ ի գաւազանագրէ)	1506	— 6
117.	Զարարիս Գ. (յիշեալ յԱռաքելի)	1506	— 7
118.	Սարգիս Գ. (կամ Գ.)	1515	— 20
119.	Գրիգոր ԺԱ. կամ Գրիգորիս	1520	— 36
120.	Ստեփաննոս Ե. Սալմաստեցի (յիշին եւ կաթողիկոսուհոց Արիստակէս եւ Բարսեղ)	1536	— 41
121.	Միքայէլ Սերատացի (փենդ. կարգեալ ի Ստեփաննոսէ)	1541	— 47
122.	Արիստակէս Գ. (աթոռակնից Թուր. առաջնորդ)	1547	— 56
123.	Բարսեղ Բ. (աթոռակնից Միքայելի)	1555	— 64
124.	Գրիգոր ԺԲ. (յիշ յԱռաքելի եւ պլուր ընդ Բարսեղ)	1556	— 69
125.	Ստեփաննոս Զ. Աւընճեցի (յիշ յԱռաքելի եւ յայլն)	1569	— 73
126.	Թաղէոս Բ. (Շահին.) + 1584	1573	— 75
127.	Առաքել (աթոռակնից Գրիգորի)	1575	— 84
128.	Գաւիթ (Ե.)	1577	— 86
129.	Մելիքեանց	1586	— 93
130.	Գրիգոր ԺԳ. կամ Սրապիտն Ռուհայեցի	1593—1603	— 1627
		1603	— 24
		1603	— 4

181. Մահակ Գ.	(Շահակ.)	† 1639	2042.	1624—	29	1624—	34
182. Մովսէս Գ. Սիւնեցի (18 Յունուար 1630)	† 14 Մայ. 1632	33	1633 ¹				
183. Փիլիպոս (13 Յուն. 1634)	† 25 Մարտ 1655	55	1656 ²				
184. Յակոբ Գ. Ջուղայեցի (8 Ապր. 1656)	† 2 Օգոստ.	80	1680				
185. Եղիազար	† 8 Օգոստ 1690	91	1680—1690				
186. Եսահակ	† 13 Յուն. 1705	1691—1703	1690—1704				
187. Մանգանու (Հակոբակաթոս.)	† 1706	1695—1704	1697—1708				
Ստեփանոս Պարպուժիւն աթոռայ	† 1707—	11 ²	1707				
188. Աղեքոսնոր Ա.	† 22 Նոյ. 1714	1715					
189. Աստուածատուր	† 10 Հոկտ. 1725	1726					
140. Կարապետ Ուրեցի	† 2 Հոկտ. 1729	1730					
141. Աբրահամ Բ. Խաչապոյցի	† 11 Նոյ. 1784	1734—	37				
142. Աբրահամ Գ. Կրեւացի	† 1736	1737—	51				
143. Ղազար Ջահկեցի (Չամչ. 1740 Յովհ. անդակալ)	† 30 Մարտ 1751	1748					
144. Պետրոս Բ. Քիւթիւր (Չամչ. 1749 Ղազար վերամին)	† 12 Մայ. 1758	1751					
145. Մինաս Արեւելի	† Նոյ. 1755	1754					
146. Աղեքոսնոր Բ.	† 21 Մարտ 1763	1756					
147. Մահակ Ե.		1759					
148. Յակոբ Ե. Շամախեցի							

Շահակ. օծ. կաթողիկոս՝ 18 Յունուար 1629 | ի Շահակ. † 25 Մարտ 1655:
 յոյ. 1632. | ի Արեւիկեակ Չամչ. կը գրառուի Օգոստ. 1632.

Իսկոն Երեւանցի	(Շահին)	† 26 Յուլ. 1780	1763
Կուկաս Կարենցի	"	† 29 Դեկտ. 1799	1780 — 99
151. Յովսէփ Արղուժեան (անուանեալ)	"	† 9 Մարտ. 1801	1800
152. Դաւիթ Էնէգէթեցի	"	† 30 Հոկտ. 1817	1800 — 7
153. Գանիէլ Սարգսեցի	"	† 9 Հոկտ. 1808	1800 — 8
154. Պարսպութիւն արժուոյ			1808 — 10
155. Եփրեմ Երեւանցի, Տրամարեալ 8 Հոկտ. 1830		† 16 Յուլ. 1835	1810 — 35
156. Յովհանէս Ը. (Թ.) Կարենցի		† 26 Մարտ. 1842	1831 — 42
157. Ներսէս Ե. Աշտարակեցի (1843էն)		† 13/25 Փետր.	1857
158. Մատթէոս Կ. Պոլսեցի (1858էն)		† 7 Մէյտ.	1865
159. Գէորգ Գ. Կ. Պոլսեցի (1866էն)		† 6/18 Դեկտ.	1882
Պարսպութիւն արժուոյ			1883 — 84
160. Մահար Ա. (22 Նոյ/4 Դեկտ. 1885)		† 16/28 Ապր.	1891
Պարսպութիւն արժուոյ			1893
161. Մկրտիչ Ա. (Հաստ. 5 Յունիս)			

Կ Ա Թ Ո Ղ Կ Ո Ս Ո Ւ Ն Ե Վ Տ Ա Ն Ն Կ Ի Լ Ի Կ Ի Ո Յ

Ի Ս Ի Ս

(բառ Հ. Ղ. Ալիշանի, Սիւուան, 1885, էջ 218—191.)

- * 1. Գրիգոր Ա. Մուսաբէկեցի 1440?
 2. Յովսէփ 144?
-
- 1 Որ գրեթէ չի տարբերք Չափեանի Բուցակէն : Էր ևս Կաթողիկոս : Տես Պաշտօնի, Պատմ. Կաթող.
 2 Գր Ա. Մուսաբէկեցի 1450 Սեպտեմբեր Կեռ. ողջ | Ասորգար. Ի Հայր. Վեհեան 1878 էջ 150 :

3. Կարապետ ի Սոյ (2)	1447
4. Սահփանոս ի Սարաճոյ (25)	1449
5. Եղիշանէս Ա. ՄԱՆԻԲՈՒՅՅԻ (15)	1474
6. Եղիշանէս Բ. Թուղուրանցի կամ Թիւուրեանց (36)	1489
7. Եղիշանէս Գ. ի Գիլիսոյ, Կոնստնուպոլիս կոչեցեալ (14)	1525
8. Սիւքան Ա. Ուրնցի կամ Չիքուրցի (6)	1539
9. Ղազար Ուրնցի (3)	1545
10. Թորոս Ա. որ եւ Թէոփորոս Թուսան ի Սոյ (8)	1548
11. Խաչատուր Ա. Չորի կոչեցեալ (9)	1551
12. Խաչատուր Բ. կամ Խաչիկ Ուրնցի, Երաճփու (24)	1560
13. Ազարիտ (Ա.) Չուղայցի (15)	1584
14. Տիրատուր (6) օրինաւոր չեն համարուիր	1586
15. Եղիշանէս (2) օրինաւոր չեն համարուիր	1588
16. Եղիշանէս Գ. Անթապոլիս (24)	1601
17. Պետրոս Կարկառեցի ի Բերիա (7)	1602
18. Մինաս ի Կարնոյ (6)	1627
19. Սիւքան Բ. Սեբաստացի կամ Արեւելցի (15)	1633
20. Ներսէս ի Սեբաստոյ (5)	1648
21. Թորոս Բ. ի Սոյ (4)	1654

1477 Սահփանոս
1488 Եղիշանէս Ա.
1489 Եղիշանէս Բ.

1 Սիւքան ել 539 ժամանակագրի մը համեմատ
ԿԸ ԳՆԷ
(1440) Գրիգոր Մուսաբեկեանց
1441—48 Կարապետ

1658
1663
1679
1683
1689
1691
1694
1701
1719
1727
1730
1734
1737
1757
1771
1784
1801?
1822
1833
1846 — 48
1853
1866

- ապառառուր Գ. Մինակճի, ի Սերառախոյ (21)
- Խաւթ Բերիացի կամ Կարկառեցի (օրինաւոր չի համարուիր)
24. Սահակ Մէլիանճի (10)
25. Աղարիս Բ. Ղաթրափ, Կարկառեցի (5)
26. Գրիգոր Բ. Ասանացի Պէն-նի կռչեցեալ (2)
27. Աստուածատուր Նարին, Սասնեցի (3, 4)
28. Մասթէտոս Սարի, Կեոարացի (7)
29. Պեարոս Բերիացի (18)
30. Թովհաննէս Ե. ի Հաճնոյ (8)
31. Գրիգոր Գ. Ուղուրի, Կեոարացի (3)
32. Թովհաննէս (Տէր Ագաճ) Չ. Հաճնեցի վերահին (4)
33. Ղուկաս Սեցի (2 եւ 7 ամիս) (Ազգասէտն, † 1737)
34. Մկրայէլ եղբայր Ղուկասու (20)
35. Գարրիէլ եղբայր Ղուկասու եւ Մկրայէլի (14) († 1770)
36. Եփրեմ՝ Սեցի, եղբորդի երեցուն վերացն (13) († 1784)
37. Թէոդորոս Գ. Սեցի († 1791)
38. Կիրակոս Ա. եղբորդի Թէոդորոսի
39. Եփրեմ՝ 18 ամեայ, հրաժարեալ 1833
40. Թովհաննէս Է.
41. Մկրայէլ Բ.
42. Կիրակոս Բ. (հրաժարեալ, եւ † 1880)
43. Կիրակոս Գ. (Տէր Նիկող.) վերջին Ազգասէտն

1 Սիրուան եղ 539 Գրիգոր Գ. յիշէ եւ յամին 1725:

- 44. Մկրտիչ Գէֆորեկեան, Մարտչիք
- 45. Գրիգորիս Ալեանթճեան (ընտրեալ 7 Յուլիս 1895)

1871
1895

Կ Ա Թ Ո Ղ Ի Կ Ո Ս Ո Ւ Ն Բ Տ Ա Ն Ն Կ Ի Լ Ի Կ Ի Ո Յ

Ի Լ Ի Յ Ա Ն Ա Ն Ե Ի Ի Կ. Պ Ո Լ Ի Ս

1. Արթուրճաժ Պետրոս	Ա.	Արծիւեան (+ 1 Հոկտ. 1749)	1740	—	49
2. Յակոբ	"	Գ.	1749	—	53
3. Միքայէլ	"	Գ.	1753	—	80
4. Բարսեղ	"	Գ.	1780	—	88
5. Գրիգոր	"	Ե.	1788	—	1812
6. Գրիգոր	"	Զ.	1812	—	41
7. Յակոբ	"	Է.	1841	—	43
8. Գրիգոր	"	Ը.	1843	—	66
9. Անտան	"	Թ. Հասունեան	1866	—	80
10. Ստեփանոս	"	Ժ. Ազարեան	1881		

Պ Ա Տ Ր Ի Ա Ր Գ Ո Ւ Ն Բ

Ե Ր Ր Ի Ս Ս Ա Ղ Է Մ Ի

1. Սարգիս Ա. (2)	1311	—	18
2. Ասուածատուր Ա. (8)	1313	—	21
Իսաիթ Ա. (26)	1321	—	47

4. Գրկեր Ա. (18)	1347	—	65
5. Մկրտիչ (21)	1365	—	86
6. Յովհաննէս Ա. (5)	1386	—	91
7. Եսայի Ա. (1 եւ 18)	1391	—	92
8. Սարգիս Բ. (20)	1392	—	1412
9. Պօղոս Ա. (6)	1412	—	18
10. Մարտիրոս Ա. եղիպտացի (12 եւ 21)	1418	—	30
11. Եսայի Բ. (21 տարի Մարտիրոսին հետ, յետոյ նանւ 2)	1430	—	53
12. Աբրահամ (26)	1453	—	79
13. Յովհ. Բ. (12)	1479	—	91
14. Մարտիրոս Բ. (30)	1491	—	1521
15. Աստուածատուր Բ. (31)	1421	—	42
16. Փիլիպոս (22)	1542	—	64
17. Անդրէաս (45)	1564	—	1609
18. Գառիթ Բ. (22)	1609	—	91
19. Գրկեր Բ. Միտցի կամ Գանձակեցի Պարոն-Տէր (14)	1631	—	45
20. Աստուածատուր Գ.	1645	—	64
21. Եղիազար Անթուրցի (Կաթողիկոս անուամբ) (1)	1664	—	65
22. Աստուածատուր (վերտին 1)	1565	—	66
23. Եղիազար (վերտին 1, կաթողիկոս եւ պատրիարք անուամբ)	1666	—	67
24. Մարտիրոս Գ. Կաթաղ	1667	—	68
25. Աստուածատուր (վերտին 2 1/4)	1668	—	70
26. Եղիազար (վերտին 12 նոյն պատուով)	1670	—	83
27. Մարտիրոս (վերտին 8 ամիս)	1683	—	

28. Յովհ. Գ. (4 աշխարհական անդամաբաց չէաւ)	1685 —	89
29. Մինաս Համբէրդ (12 միսին նաեւ գալուստ կայծաւ եւ Յովհ. Գ.) + 14 Նոյ. 1704	1689 ² —	1701
30. Աւետիք Եղնիկացի (2 ընդ Կ. Պոլսոյն)	1701 —	3
31. Մինաս Համբէրդ վերստին (1/2 միսին Գրիգոր Պետրոս)	1703 —	4
32. Աւետիք վերստին (1 ընդ Կ. Պոլսոյն)	1704 —	5
33. Մատթէոս կեսարացի (2)	1705 —	6
34. Մարտիրոս (4 ամիս)	1706	
35. Մկրայէլ Խարթըրցի (8 ամիս)	1706	
36. Սահակ Ապուղնէկցի (8 ամիս)	1707	
37. Յովհ. Օսկանացի (1)	1707 —	8
38. Սահակ վերստին (6)	1708 —	14
39. Յովհ. Գանձակեցի (1 եւ 8 ամիս)	1714 —	15
40. Գրիգոր Գ. Շղթայակիր (94)	1715 —	49
41. Եսայի Եսայան Օսնացի (3 եւ 1 ամիս)	1749 —	52
42. Քարոս կամ Թէոդորոս կորդուացի (9 եւ 6 ամիս)	+ վերջ Գեկտ. 1761	
43. Կարապետ Գանձակեցի (6)	+ 24 Յնր. 1768	
44. Պողոս Բ. Վանեցի (7 եւ 5 ամիս)	+ 18 Մայ. 1775	
45. Եղիշիմ Գանաբեւցի	+ 25 Ակտոս. 1798	
46. Պետրոս	+ 18 Յունիս 1800	
47. Թէոդորոս	+ 22 Օգ. 1818	

1 Յ. Յովհաննիսեան Պատմ. եղբ. եղբ. 1890 | 2 Անդ. 1699;

Ա. էջ 414 սեռած կը գնէ 1697ին:

- Իսաբրէլ,
- 70. Չագարիա
- 50. Կիւրապիս
- 51. ՅոփՏ.
- Ալթիանէս տեղակալ
- 52. Եսայի
- 53. Յարութիւն և Էհայեանան

† 26 Ապր. 1840 — 1819 — 40
 † 7 Մայ. 1840 — 1841 — 46
 † 24 Մայ. 1860 — 1846 — 50
 † 23 Դեկտ. 1860 — 1850 — 60
 † 29 Օգոստ. 1885 — 1864 — 85
 1886

Պ Ա Տ Ր Ի Ա Ր Գ Ո Ւ Ն Գ

Կ. Պ Ա Լ Մ Ո Յ

1. Յովակիմ (17)
2. Նիկողայոս (11)
3. Կարապետ Ա. (20)
4. Մարտիրոս Ա. (17)
5. Գրիգոր Ա. (11)
6. Ասուրածատուր (18)
7. Ստեփանոս Ա. (11)
8. Տիրատուր (7 ամիս կամ 2)
9. Յակոբ Ա. (10)
10. ՅոփՏ. Ա. (8)
11. Բովլան Ա. (6)
12. Սարգիս Ա. (3)
13. ՅոփՏ. Բ. (1)

1461 — 78
 1478 — 89
 1489 — 1509
 1509 — 26
 1526 — 37
 1537 — 50
 1550 — 61
 1561 — 63
 1568 — 78
 1573 — 81
 1581 — 87
 1587 — 90
 1590 — 91

14. Ապրիլի կի՛ճի ո. Սոս (1)	1591 — 92
15. Սարգիս Բ. (4)	1592 — 96
16. Տիրուհուր կի՛ճիկ. Սոս վերստին (3)	1596 — 99
17. Մելքիսեթ Ա. կի՛ճի. Էջփանձե (1)	1599 — 1600
18. Յովհ. Գ. Խաւ (1)	1600 — 1
19. Գրիգոր Բ. (9)	1601 — 10
20. Յովհ. Գ. վերստին (1)	1610 — 11
21. Գրիգոր Բ. վերստին (10)	1611 — 21
22. Յովհ. Գ. երրորդ անգամ (2)	1621 — 23
23. Գրիգոր Բ. երրորդ անգամ (3)	1623 — 26
24. Չաքարիա Ա. (5)	1626 — 31
25. Յովհ. Գ. չորրորդ անգամ (5)	1631 — 36
26. Չաքարիա Ա. վերստին (3)	1636 — 39
27. Դաւիթ Ա. Բեւեղեթ (2)	1639 — 41
28. Կիրակոս Եղեւանցի (1 եւ 3 ամիս)	1641 — 42
29. Խաչատուր Ա. (1½)	1642 — 43
30. Դաւիթ վերստին (5 ամիս)	1643 — 44
31. Թովմաս Բ. (2 ամիս)	1644
32. Դաւիթ երրորդ անգամ (5)	1644 — 49
Տեղակալք աշխարհակոնք (11 ամիս)	1650
Դաւիթ չորրորդ անգամ (4 ամիս)	1650 — 51
Տեղակալք (8 ամիս)	1652 — 55
Դ. Եղիաշար Անթրայցի (1 եւ 5 ամիս)	
Յովհ. Գ. (3)	

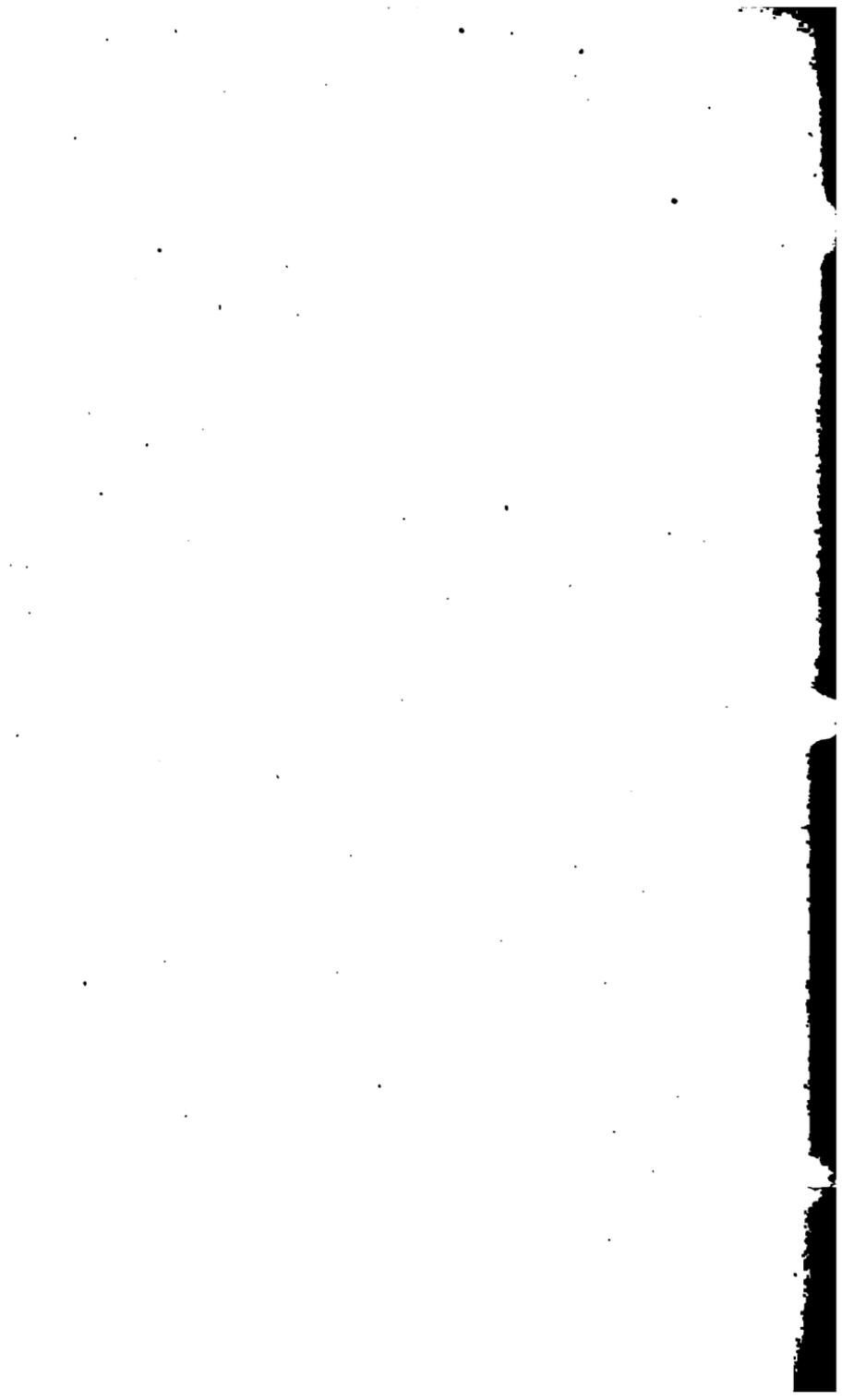
36. Թողման վերաբերյալ (2)	1657	—	59
37. Մարտիրոս Բ. կաթացի (1 եւ 5 ամիս)	1659	—	60
38. Ղարաբ (2 եւ 4 ամիս)	1660	—	63
39. Թովհ. Ե. Արևելյի (1 եւ 1 ամիս)	1663	—	64
40. Սարգիս Գ. Թեքերապետի (9 ամիս)	1664	—	65
41. Թովհ. վերաբերյալ (2 եւ 2 ամիս)	1665	—	67
42. Սարգիս վերաբերյալ (3)	1667	—	70
43. Սահմանաւ Բ. Մեղրցի (4)	1670	—	74
44. Թովհ. Չ. Ամասիացի (1)	1674	—	75
45. Անդրեաս երէց (1)	1675	—	76
46. Կարապետ Բ. Կրտս լաբուռ (3)	1676	—	79
47. Սարգիս Գ. (1)	1679	—	80
48. Կարապետ վերաբերյալ (1 եւ 5 ամիս)	1680	—	81
49. Թարս երէց (40 օր)	1681	—	84
50. Կարապետ երբորդ անգամ (2 եւ 8 ամիս)	1684	—	86
51. Եփրեմ Ղափանցի (1 եւ 8 ամիս)	1686	—	87
52. Կարապետ չորրորդ անգամ (1)	1687	—	88
53. Թարս վերաբերյալ (1)	1688	—	89
54. Խաչատուր Բ. երէց (7 ամիս)	1689	—	
55. Կարապետ Տինգերբորդ անգամ (5 ամիս)			
Տեղակալք աշխատհանք (2)			
56. Մարտիրոս Կեսարացի Սուրբ (2)	1692	—	94
57. Եփրեմ վերաբերյալ (3 եւ 6 ամիս)	1694	—	98

58. Մելքիսեթ Բ. Սուպհէ (1 էւ 3 ամիս)	1698 — 99
59. Միկեթար Կորգուացի (1 էւ 2 ամիս)	1699.—1700
60. Մելքիսեթ վերաօին (9 ամիս)	1700 — 1
61. Եփրեմ երբող անգամ (10 ամիս)	1701 — 3
62. Աւետիք եղնկացի (1 էւ 8 ամիս)	1703
63. Գալստոս Կոնստն (10 ամիս)	1704 — 5
64. Աւետիք վերաօին (1)	1705 — 6
65. Մատթէոս վերաօին (2 ամիս)	1706
66. Մարտիրոս Գ. (4 ամիս)	1706 — 7
67. Միքայէլ երէց (8 ամիս)	1707
68. Սահակ (8 ամիս)	1707 — 8
69. Յովհ. Ի. (1)	1708 — 14
70. Սահակ վերաօին (5 էւ 3 ամիս)	1714 — 15
71. Յովհ. Մ. (1 էւ 8 ամիս)	1715 — 41
72. Յովհ. Թ. Բաղէշեցի Կուր (25 էւ 5 ամիս)	1741 — 49
73. Յակոբ Բ. Նալեան (8 էւ 2 ամիս) Պրոֆորոն (7 օր)	1749 — 51
74. Մինաս (2)	1751
75. Գեորգ Ղափանցի (1)	1752 — 64
76. Յակոբ վերաօին (12) + 20 Յուլ. 1764	1764 — 72
77. Գրեգոր Գ. (9½)	1772 — 99
78. Չարախոս Բ. + 12 Մարտ 1799 Յովհ. Վ. Համատանցի 1780 անդապահ փնչէւ 1782 Մարտ 31 Իանիէլ	1799 — 1800

1800 —	1
1801 —	2
1802 —	13
1813 —	15
1815 —	23
1823 —	31
1831 —	39
1839 —	40
1840 —	41
1841 —	44
1844 —	48
1848 —	58
1858 —	60
1960 —	61

1863 —	69
1869 —	73
1874 —	84
1884 —	87
1888 —	94
1894 —	96
1896	

82. Յովհաննէս վերաբն († 26 Յուլ. 1817)	Յրթր. 27 Հոկտ. 1823
83. Աբրահամ Գոյեան	" 24 Սեպտ. 1831
84. Պօղոս († 5 Մայ. 1853)	Ընկնցաւ 11 Փետր. 1839
85. Կարապետ († 31 Յուլ. 1850)	" 15 Սեպտ. 1840
86. Ստեփանոս Աղաւնի	Յրթր. 19 Սեպտ. 1841
87. Յակոբոս	" 1 Յուլ. 1844
88. Ստեփանոս վերաբն	" 1 Հոկտ. 1848
89. Աստուածատուր	" 7 Հոկտ. 1858
90. Մատթէոս	" 21 Ապր. 1860
91. Յակովբոս † 6 Նոյ. 1862	" 20 Հոկտ. 1861
92. Գեորգ	"
93. Սարգիս (1/2)	"
94. Ստեփանոս անդապօժ	" 23 Յնր. 1869
95. Պօղոս Բապթիստան	"
Արխամակէս անդապօժ	"
96. Ներսէս Խրիմեան	" 22 Հոկտ. 1887
97. Յարութիւն (ընտրեալ 15 Յնր. 1885)	" 4/16 Յնս. 1894
98. Նորէն Աշգեան	" Օդ. 1896
99. Մատթէոս Իսմիրլեան	"
100. Մալաքիոս Օրմանեան	"



Ո Ւ Ղ Ղ Ե Լ Ի Ք

Գործոյս էջ 78 եւ 84 պատմութեան մասին հետեւեալ
երկու գրութիւնները մեզի յրկուեցան, զոր այստեղ կը
դնենք:

“Աւետիս Արժապետ Երէցեան՝ նախկին բողոքական քարոզիչ մը, ինչ ինչ պատճառներով գժտուեցաւ Կեսարիոյ Ամերիկացի միսիօնարներէ, եւ բողոքականութիւնը թողով 1875ին զատ դպրոց մը բացաւ, անկախ ի նոցանէ. հոս այս դպրոցին մէջ թէ կդասախօսէր եւ թէ կիրակի օրերը կքարոզէր. ինք անուանապէս լուսաւորչականութեան յարած էր, բայց այս քարոզութիւնք նպատակ ունէին լուսաւորելու ժողովուրդը եւ բարեկարգութիւն մուծելու լուսաւորչական եկեղեցիին մէջ: Հետզհետէ շատցան իր հետեւողները, անանկ որ 1876ին ազդեցութեան եւ դրամագլխի տէր 50 անձինք. ընկերութիւն մը կազմեցին “Լուսաւորչեան”, անուամբ: Սորա հետեւելով ճշդիւ բողոքական հասարակութեան կազմակերպութեան, զինքը ընտրեցին ցկեանս քարոզիչ 50 ոսկի տարեթոշակաւ. եւ նոյն տարւոյ վերջերը ղեկեցին զինք Ամերիկա, հոն Աստուածաբանութիւն եւ բժշկութիւն ուսանելու:

Իր բացակայութեան ատեն դպրոցն եւ ընկերութիւնը շարունակեց: Երկու տարիէն վերադարձաւ. այս միջոցին ժողովուրդն աճած էր եւ 80 տուն եղած: Իր գալէն վերջը 100 տուն եղաւ: ուս. հասարակութիւնն, ի գլուխ որոց Եղիա եպիսոպոս առաջնորդը (1882ին) հալածեցին զանոնք,

եւ կասկածելի ներկայացնելով՝ Աւետիս Երէցեան բանտարկուեցաւ ժամանակ մը, եւ յետոյ նահանգին կեդրոնը Էնկիւրիւ աքսորուեցաւ. իր հետեւողք շատ նուազելով ստիպուեցան բողոքականաց պաշտպանութեան դիմել եւ անոնց հովանաւորութեամբ ազատեցան թէ ինքեանք եւ թէ իրենց առաջնորդը Տոք. Աւետիս Երէցեան:

Երբ Երէցեան աքսորէ դարձաւ, շարունակեց այնպէս ինչպէս որ էր առաջ, առանց ճանչնալու բողոքականաց իրաւասութիւն իր ժողովրդին վրայ, եւ այսպէս շարունակեց: Ինքը կարող ճարտասան եւ վարպետ անձ մ'էր: Ապանուեցաւ 1895ի վերջերը Աեսարիոյ դէպքին ատեն: Իր հետեւողք կշարունակեն իր գործը: Իրենք բողոքական չեն. թէ եւ զատ պաշտօն կկատարեն կիրակի կէսօրին, բայց լուս. եկեղեցին կերթան եւ անոր կանոնաւոր անդամ են:

Իսկ Էնկիւրիի առաջնորդին բողոքականութիւն ընդունիլը քաղաքական նկատմամբ էր: Արիտակէս եպ. Գերձակեան Պատրիարքարանէն հալածուելով, ի վտանգի էր բանդարկութեան եւ աքսորանաց, երբ Էնկիւրիի (1878ին) անգլիական հիւպատոսը Աէտրբըլ իր պաշտպանութեան ներքեւ առաւ զինքը եւ զմանս յիւրայնոց. քանի մը ամիս յետոյ Պատրիարքարանն հաշտուեցաւ հետը եւ նորէն պաշտօնի կոչեց զինքը, եւ այժմ Պաղատատ է:

Յ. ՅԱՆՈՐԾԱՆՆ՝

«Համաօր Պատմութիւնն Հայոց Ըստ Պրոֆ. Հ. Գեղեցի, պատմական յօդուածն ուշադիր կը կարդամ: Ահաբիտ մասին քանի մը սխալներ սպրդած էին, կամ անգիտութեամբ եւ կամ սխալ տեղեկութիւններու վրայ յենելով. զորս ես կը նշանակեմ այս տեղ:»

Ա. 6 կեսարիա. 1500 կաթողիկէայ Հայ, 3 Հայազգի Քահանայ, 4 Յիսուսեան, 2 տարրակ դպրոց:

Կաթողիկեայ Հայոց թիւն սխալ է. Կեսարիոյ մէջ Կաթողիկեայ Հայոց թիւն է՝ 198 երկու սեռէ, այս փոքրիկ թիւէն ի զատ, միայն զինուորական տուրքն Կաթողիկեայ Հայոց Հոգեւոր հովուին միջոցաւ տալու համար Կառավարական ամարին մէջ արձանագրուած կան 224 անձինք, այս վերջնոց հոգեւորական ամէն գործերն կը կատարուին Հայ Եկեղեցւոյ մէջ: Միւս տեղերու մէջ նշանակեալ Կաթողիկեայ Հայերու թիւերն ալ այս կարգէն են արդեօք:

Բ. 6. Կեսարիա. (Բողոքական հայեր կամ Միսիօնարներ,) ունի ի Կեսարիա եւ Եօզղատ բարձրագոյն վարժարան, եւ Թալասի մէջ աղջկանց բարձր վարժարան: 1885ին Աւետիս վարդապետ 500 հոգևով բողոքական հասարակութեան յաւելցաւ:

Այս մասն բոլորովին այլափոխուած է: Բողոքական Հայերու թիւն Կասարիոյ մէջ 364, Եօզղատու մէջ 62 է, երկու սեռէ, այս երկու քաղաքներուն մէջ թէեւ ունին երկու վարժարաններ իրենց հասարակութեան տղայոց համար, բայց ոչ թէ բարձրագոյն այլ պարզապէս տարրական նախակրթարան մը, որոնց մէջ կաւանդուին, տաճկերէն լեզուաւ մանր մունր քանի մը գրեանք, նոյնպէս տաճկերէն բացատրութեամբ թուաբանութիւն եւ Գրահաշիւ. ուրիշ ոչինչ: Թալասի մէջ եղած աղջկանց վարժարանն ալ գրեթէ Ծաղկոց մըն է, Այբբենարան, յետոյ տաճկերէն լեզուաւ ընթերցարան, եւ ամէնէն վերջ թուրքերէն գրով ու լեզուաւ Օսմանեան Պատմութիւն մը: Չի մոռնանք ըսելու թէ յիշեալ երեք դպրոցներու մէջ ալ Անգղերէնի հասարակ ընթերցանութեան հետ խօսակցութեան քիչ շատ վարժութիւն մըն ալ կայ:

Կեսարիոյ մէջ Աւետիս վարդապետ չի կար չի կայ, այլ ժամանակին Բողոքական Հայոց արողիչ Աւետիս Երէցեան մը կար, բնիկ Եւզո-

կիացի, որ անցեալներն արկածի մը զոհ դնաց: Սա իր նախնական կրթութիւնն առած էր բողոքականաց քով, այնչափ որչափ քարոզչի մը պէտք էր. երկար տարիներ Եօզղատու եւ Աեսարիոյ մէջ քարոզութիւն ընելէ յետոյ, այլ եւ այլ պատճառաւ զատուեցաւ բողոքականներէն, եւ առանձինն քիչ մը ժամանակ առեւտրական գործով մը զբաղելէն յետոյ, գլուխն ժողուելով 100—150 մարդիկ, սկսաւ անոնց քարոզել. իրեն վախճանումէն յետոյ իւր գլուխն հաւաքուած մարդիկներն Հայ Եկեղեցւոյ յարեցան եւ այժմ են ու կը մնան, եւ ինչպէս առաջ ալ էին:

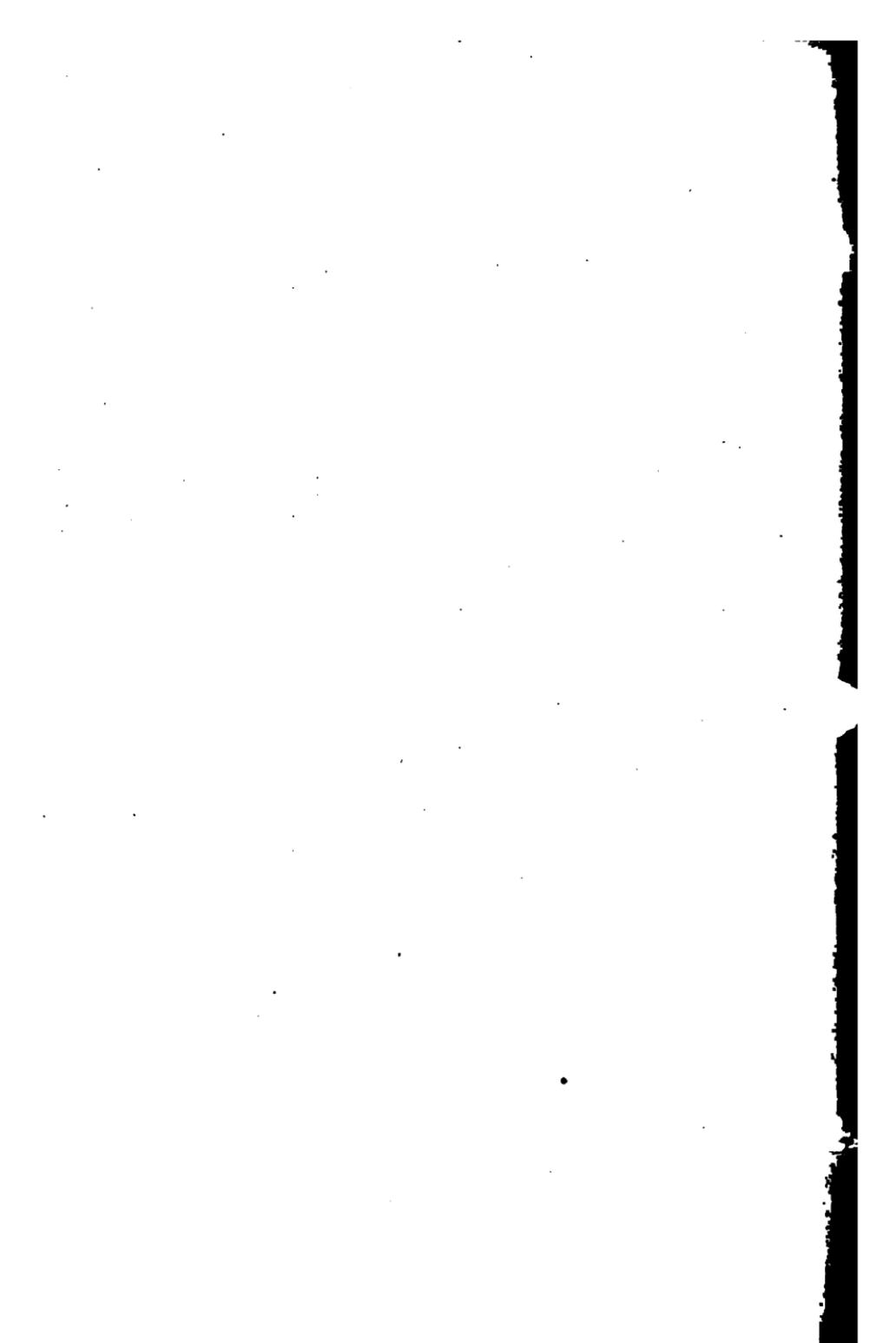
ՏՐԴԱՑ Վ. ՊԱՆԾԱՆՆ՝

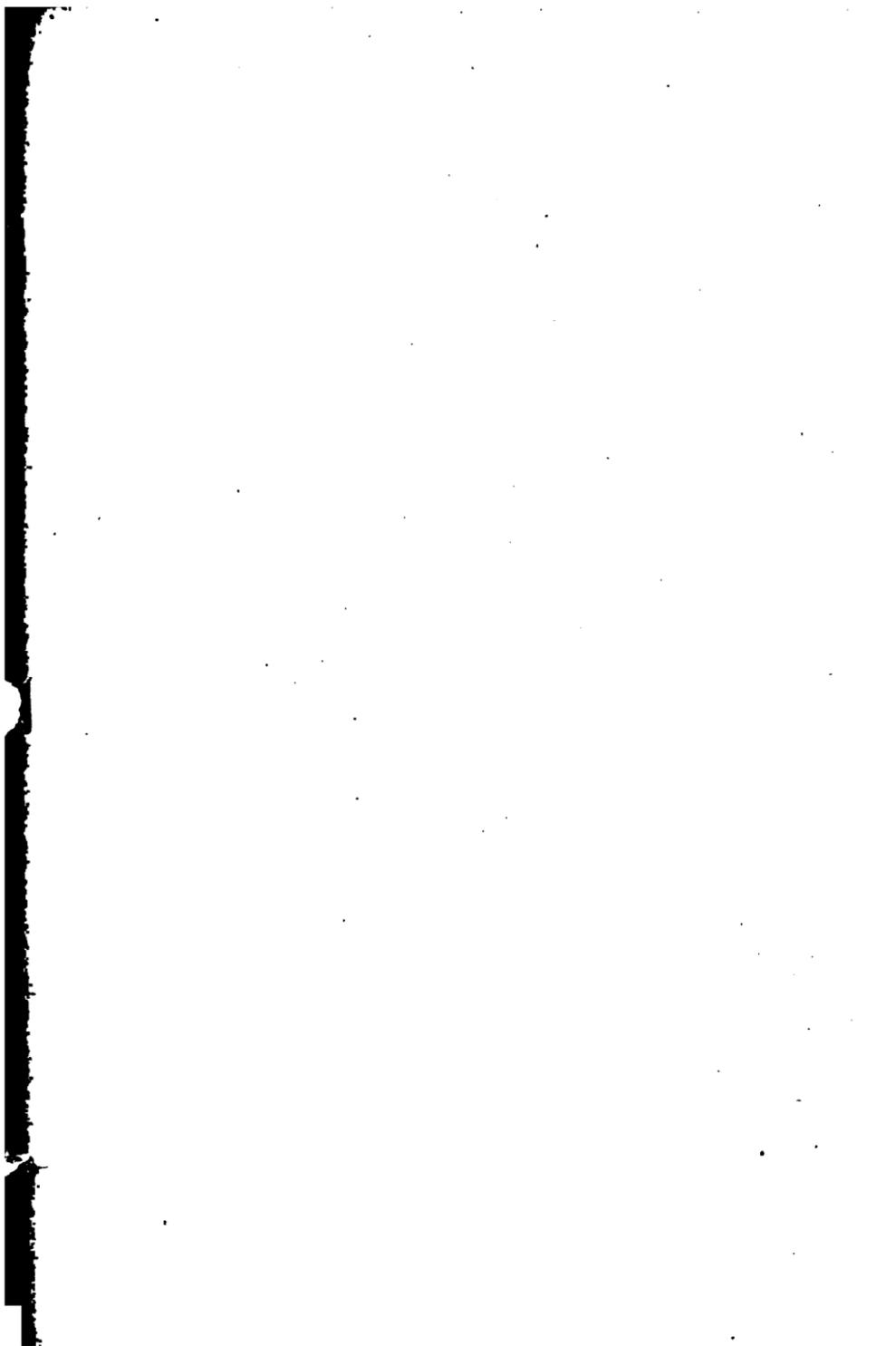
ԱՉԳԱՅԻՆ ՄԱՏԵՆԱԳԱՐԱՆ

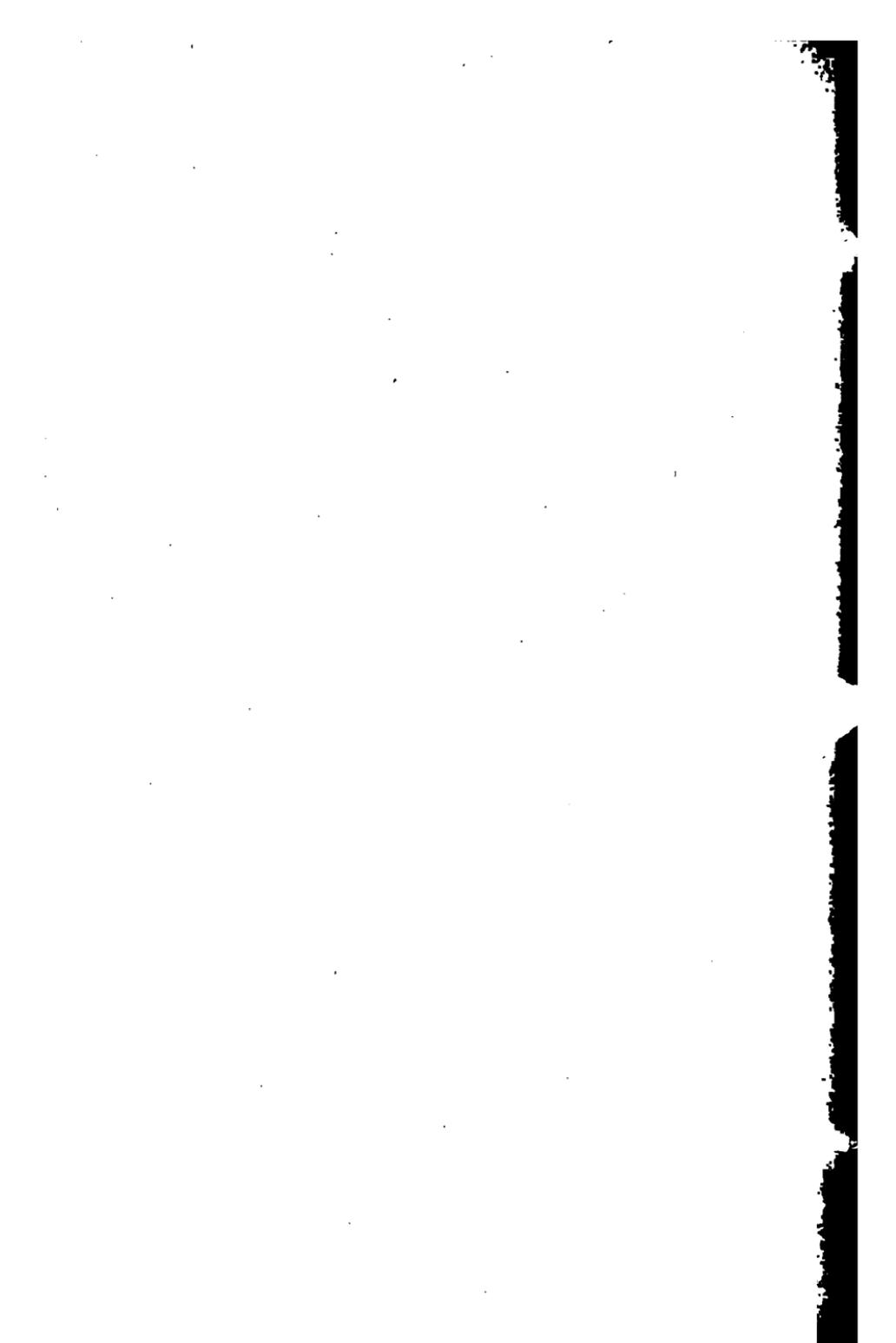
- Ա. Գալեմքեարեան Հ. Գրիգորիս Վ., Ուսումնասիրութիւնք Լեհահայոց դատաստանագրոյն.
1. Պիչոֆ, Լեհահայոց հին իրաւունքը: 2. Գոչեր. իրաւունք Հայոց: 1890: 8° Երես՝ 85+59: Ֆր. 1.25
- Բ. Մեմեմիշեան Հ. Գաբրիէլ, Ազգաբանութիւն ազնուական զարմին Տիւզեանց: 1890: 8° Երես՝ 50 (պատկերազարդ:) Ֆր. 1.—
- Գ. Տաշեան Հ. Յակոբքոս, Ազաթանգեղոս առ Գէորգայ ասորի եպիսկոպոսին եւ ուսումնասիրութիւն Ազաթանգեղեայ գրոց: 1891: 8° Երես՝ ԺԱ+159: Ֆր. 1.25
- Դ. Դեմեդրիոս Տաւի Արեւելեան Հայքի Պոլսքովիս: Թրգմ. Հ. Գ. Վ. Գալեմքեարեան: 1891: 8° Երես՝ 79: Ֆր. —.85
- Ե. Տաշեան Հ. Յակոբքոս Վ., Ուսումնասիրութիւնք Ստոյն-Վալիստենեայ Վարուց Աղեքսանդրի: 1892: 8° Երես՝ Դ+272: Ֆր. 3.—
- Զ. Ալպէր Տըվլէ եւ Գ. Փիսոն, Ուղեւորութիւնի Ի Փոքր Ասիա: Թրգմ. Հ. Յ. Վ. Տաշեան: 1892: 8° Երես՝ 82: Ֆր. 1.—
- Է. Մառ Նիկ., Ամստնային ուղեւորութիւնից դէպի Հայս: Թրգմ. Մոսկորիոս Անտիեան: 1892: 8° Երես՝ 89: Ֆր. 1.25
- Ը. Գաբրիէր Ա., Նորագոյն աղբերք Մովսիս Խորեւացոյ: Հտ. Ա.: Թրգմ. Հ. Յ. Վ. Տաշեան: 1893: 8° Երես՝ Ժ+51: Ֆր. 1.—
- Թ. Գալեմքեարեան Հ. Գրիգորիս Վ., Պատմութիւն հայ լրագրութեան: Հտ. Ա. 1794—1860: 1893: 8° Երես՝ 232 (Լուսանկարով): Ֆր. 2.50

- Ժ. Կոնիքիեր Փր. Կ., Էննուլթիւնք գրոց Դաւթի Ան-
յաղթի: Թրգմ. եւ յաւ. Հ. Ե. Վ. Տաշեան: 1893:
8° Երես՝ Է+92: Ֆր. 1.25
- ԺԱ. Գովրիկեան Հ. Գրիգոր Վ., Հայք յՈղիսաբե-
թուադիս Դրանսիուանիոյ 1680—1779: 1893: 8°
Երես՝ Ժ+533 (1 զնկատիպ.): Ֆր. 4.50
- ԺԲ. Խաչաթեան Գր.: Ջենոք Գլակ, համեմատական
ուսումնասիրութիւն: 1893: 8° Երես՝ 78: Ֆր. 1.—
- ԺԳ. Տէր-Մովսիսեան Փարսադան, Հայ գիւղա-
կան տունը: Թրգմ. Հ. Բ. Վ. Պիլէգիկժնան: 1894:
8° Երես՝ 103 (6 տախտակ՝ 55 պատկերով):
Ֆր. 2.—
- ԺԴ. Գարիկեր Ա., Նորագոյն աղբերք Մովսիսի Խորե-
նացոյ. Հտ. Բ. կամ Եսեւելուած: Թրգմ. Հ. Ե.
Վ. Տաշեան: 1894: 8° Երես՝ ԺԱ+43: Ֆր. 1.—
- ԺԵ. Տաշեան Հ. Ե. Վ., Ուսումնասիրութիւնք հայերէն
փոխառեալ բառից: Ա. Հ. Հիւլպճման, Սեմական
փոխառեալ բառեր հին հայերէնի մէջ: Բ. Փրոքէ-
ման Կ., Յունական փոխառեալ բառեր հայերէնի
մէջ: Գ. Հ. Հիւլպճման, Հայկական Յատուկանուանք:
1894: 8° Երես՝ 9+145: Ֆր. 2.—
- ԺԶ. Տաշեան Հ. Եսկովրոս Վ., Մատենադրական
մանր ուսումնասիրութիւնք: Հտ. Ա. Ա—Զ: 1895:
3° Երես՝ ԺԲ+294: Ֆր. 3.60
- ԺԷ. Տաշեան Հ. Եսկովրոս Վ., Հայկական աշխատ-
սիրութիւնք հայագէտ Պ. Փէթթէրի, ի մի ամիրո-
փուած եւ թարգմանուած հանդերձ ծանօթու-
թեամբք: 1895: 8° Երես՝ 202: Ֆր. 2.50
- ԺԸ. Տիգրեան Կ., Սեւ ծովու ոռոսական եզերքը:
1895: 8° Երես՝ 192: Ֆր. 2.—
- ԺԹ. Գովրիկեան Հ. Գրիգոր Վ., Դրանսիուանիոյ
Հայոց Մետրապոլիսը կամ Նկարագիր Կերլա
Հայաքաղաքի ի զիր եւ ի պատկերս: 1896: 8°
Երես՝ Թ+352: Ֆր. 3.60
- Ի. Տաշեան Հ. Եսկովրոս Վ., Վարդապետու-
թիւն առաքիլոց անվաւերական կանոնաց մա-
տեննը, Թուղթ Եակոբայ առ Կողբատոս եւ Կանու
Թադդէր: 1896: 8° Երես՝ Թ+442: Ֆր. 6

- ԻԱ. Տոմաշեկ Վ., Սասուն եւ Տիգրիսի աղբերաց սահմանները: Պատմական եւ տեղագրական հետազոտութիւն: Մասն Առաջին՝ Պատմական տեղեկութիւնը Սասնոյ վրայ: Թրգմ. Հ. Բ. Պ.: 1896: 8° է+62: Ֆր. 1.—
- ԻԲ. Կարրիէր Ա., Արգարու զրոյցը Մովսէս Խորենացոյ Պատմութեան մէջ. Թրգմ. Հ. Գաբրիէլ Վ. Մէնէվիշեան. 1897. 8° էլ ԺԶ.+107: Ֆր. 1.50
- ԻԳ. Յովնանեան Հ. Ղ., Հետազոտութիւնը նախնեաց ռամկորէնի վրայ: Ուսումնասիրութիւնը եւ քաղութանը, Մասն Ա. Ռամկորէն մատենագրութիւնը: Տետր Ա: 1897, 8° էլ Ը+272: Ֆր. 4.—
- ԻԴ. Յովնանեան Հ. Ղ., Հետազոտութիւնը նախնեաց ռամկորէնի եւն: Տետր Բ, 1897: 8° էլ Ա—Ը+273—522: Ֆր. 3.—
- ԻԾ. Գեղցեք Հ., Համառոտ պատմութիւն Հայոց: Թրգմ. Հ. Գր. Վ. Գալէմբեարեան: Յաւելածք թարգմանչին՝ 1. Յանկ 1895—1897 Հայոց կոտորածներու առթիւ լոյս տեսած զրքերու: 2. Գաւազանագիրը Կաթողիկոսաց եւ Պատրիարքաց Հայոց: 1897 8° էլ Ը+130: Ֆր. 1.50







0-213-121

4177 E. 3P. 1.50 = P6. -.60

